中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2075
P. O. Box 62

督印及承印
工商日報有限公司
香港德輔道中四十三號

電話
編輯部：式六七八九
採訪部：二五二五二
營業部：式四式九六
廣告部：二式一六〇
社長室：式五四九五
電報掛號：二〇七五
郵政信箱：六十二號

今日出紙三大張
每份港幣壹毫

本報1962年上半年在港平均每日淨銷數　四八四三一份
上數字經英國聯邦報紙刊物銷數審核協會証明

白宮拒絕蘇要求
聲言蘇必須先撤除古巴飛彈
美始考慮老克所提任何建議
倘蘇拒絕撤飛彈美可能轟炸古巴基地

【華盛頓廿七日路透社電】白宮今日宣稱：蘇聯在古巴之飛彈基地，必需解除及使其不能使用之時，美國然後考慮蘇聯之任何提議。此係白宮對克魯曉夫所謂美蘇互相由土耳其及古巴撤銷其飛彈基地之建議所發出之反響。白宮謂：美國之立場，認爲在未攷慮任何建議之前，古巴基地之建立工作，必須停止，進攻性之武器必需解除，必需停運進攻性武器前往古巴——一切要由國際作有效之視察。

【華盛頓廿七日合衆國際社電】甘迺迪總統今日在古巴危機中與其主要之戰略顧問舉行會議，以研究蘇總理克魯曉夫之新建議。在克魯曉夫致甘迺迪一函全文公佈前不久，土耳其外長艾金頓，美國放棄土耳其軍事基地之問題，係不可能者。

【洛杉磯廿七日合衆國際社電】美民主黨參議員恩格爾昨暗示稱：除非聯合國安理會或蘇聯撤除古巴飛彈基地，否則，古巴戰略性之飛彈基地，應遭受「極準確之轟炸」。惟恩氏昨天強調稱，渠「並不暗示吾人應從事一次大戰或發動一次大規模之進攻，余意以爲吾人可以指明此等飛彈基地之正確位置，設法加以消除，吾人之行動，應以此種進攻性戰爭爲限，而不得有所逾越」。恩氏於白宮宣佈古巴境內飛彈基地之建築工作，仍在加緊進行之後，渠在蘇聯同意暫時不派遣船隻開入封鎖區域之前，發表此項評論。渠稱：「倘此種進攻性武器繼續增加，則余將繼續不斷促請渠（甘迺迪總統）採取此類行動（極準確之轟炸）」。

【華盛頓廿六日美聯社電】美國務院發言人懷特，本日答覆記者們關於美國進犯古巴可能性的詢問時說：如果古巴進攻性的軍事準備仍在進行，則美國「有採取進一步行動的充分理由」。官員們說：古巴建築飛彈基地工作仍在進行中。

美洲國家組織秘書長表示
蘇必須撤除古巴飛彈
此問題絕無談判餘地
瓜地馬拉同意供美設飛彈基地對付古巴

【華盛頓廿七日合衆國際社電】瓜地馬拉總統伊迪哥拉斯，於星期五日據悉曾於古巴遭受封鎖之六天前，將古巴之飛彈基地通知美國。據一項送交美洲國家組織之報告稱：伊迪哥拉斯曾於十月十六日，向美國大使貝爾提供此項消息。據稱，伊氏於當時曾表示，於必要時可在瓜地馬拉境內設置飛彈，以對抗古巴之威脅。甘迺迪總統曾於星期一日在其封鎖古巴之演詞中稱，第一項關於古巴飛彈基地之「可靠情報」，係於十月十六日（伊氏與貝爾進行會談之日）上午九時送交渠者。據向美洲國家組織提出之備忘錄稱：瓜地馬拉總統，曾將「蘇聯在古巴境內進行進攻性軍事準備」之消息，通知貝爾。

【華盛頓廿七日合衆國際社電】美洲國家組織秘書長莫拉昨天稱：美國要求撤除蘇聯在古巴境內飛彈基地一節，乃無可談判者。莫氏稱，拉丁美洲各國政府對封鎖古巴一事之反應，足以顯露本半球擬適行撤除該等火箭之決心。莫在記者招待會中稱，七個拉丁美洲國家已表示願於必要時，予美國以軍事協助。另有五個拉丁美洲國家之政府，亦正式表示彼等將於必要時，保證提供同樣之協助。

老克向美勒索
要求美撤退在土國基地
蘇始移去在古巴攻擊性武器

【莫斯科廿七日美聯社電】蘇俄總理克魯曉夫於今日致函美國總統甘迺迪稱：如果美國移除置於土耳其境之火箭，則渠（指克魯曉夫）擬將放置古巴境內之攻擊武器移除。此一建議，載於克魯曉夫分致甘迺迪及聯合國代秘書長宇丹之信函中。致甘迺迪函之內容，已由莫斯科電台播出。克魯曉夫表示願將甘迺迪眼中視爲具攻擊性之武器，自古巴境內移除，且擬向聯合國保證此。克魯曉夫稱：期望蘇俄將武器撤離古巴，而讓土耳其境美國基地上有火箭對準蘇俄，乃不公平事之。克魯曉夫稱：渠樂見甘氏同意就現有糾紛從事談判，並稱：渠認爲，如果宇丹從中拉攏，將爲明智行動。克魯曉夫稱：渠樂見甘氏同意談判使現局正常化。

克氏願宣佈作宣佈不干預土耳其之內政，並以美國將應對古巴採類似作法爲條件。克氏稱：此種宣佈當於聯合國內發出。克氏稱：「余相信不難使古巴與土耳其同意，讓聯合國人員赴該兩國之內監察消除火箭基地。蘇俄將派代表赴聯合國，並將提有關締訂此種協定之全部訓令。是項談判，當在兩三週內（即不超過一個月之時間）完成。」克魯曉夫向甘迺迪保證：古巴境內現有之武器，統由蘇俄軍事人員直接控制，並無被用以襲擊美國之危險。克氏稱：就古巴問題達成之協議，將可啓開道路，供探尋解決東西方之其他糾紛。按：渠曾提及停試核子武器問題。克氏函中僅言及由美蘇代表談判，未語及渠本人與甘迺迪面談。

【華盛頓廿七日路透社電】白宮今日不立即批評蘇總理克魯曉夫之照會，但白宮人士謂昨夕之電報，未有提及美國在土耳其之飛彈基地，亦未提議美蘇各自撤其在土耳其及古巴之飛彈。

【華盛頓廿七日路透社電】白宮今天稱：甘迺迪總統，於昨晚深夜接獲克魯曉夫最新之函件，總統新聞秘書沙林格發出此項宣佈稱，現時對該函件不予置評。

史蒂文生進入白宮
與甘迺迪秘密會談
白宮採取措施不准記者進入

【華盛頓廿七日合衆國際社電】白宮在一項不尋常之措施，已禁止新聞記者，及攝影記者進入白宮。此項禁止，係於昨日新聞記者與攝影記者窺悉美國駐聯合國大使史蒂文生入白宮，與甘迺迪總統會談之後不久宣佈。

宇丹進行調解下
蘇允令開古巴輪勿進入美封鎖區

【聯合國廿七日路透社電】聯合國代秘書長宇丹，已於今晨伏案工作，並同時努力設法解決古巴危機。渠預料將於今天與美、蘇及古巴三國之代表分別進行會談，以商討進行談判之可能方式。渠於格林威治時間下午三時卅分（即香港時間午夜十二時卅分），與南斯拉夫代表波普維克有一約會。此項約會，預料亦與此項危機有關。

【聯合國廿六日路透社電】克魯曉夫已答覆聯合國代秘書長宇丹本月廿五日照會。該覆文說他（克氏）已依宇丹之請，下令開往古巴的蘇輪船勿入美封鎖區。

本晚甘迺迪總統答覆宇丹的覆文中，要求古巴境內攻擊性軍事設施撤除，以結束對和平威脅。並指出：古巴的攻擊性軍事基地建造工作，仍在進行中。

【聯合國廿五日路透社電】據此間本夜宣佈：蘇聯總理克魯曉夫，經已下令開往古巴之蘇聯輪船船主暫時駛離該個「船隻被截查區」。克魯曉夫謂：渠採取此項行動，係用以答覆聯合國秘書長宇丹所提出不可聽任蘇聯輪船對美國封鎖古巴實行挑戰之一項呼籲。據克魯曉夫在此覆文稱：該項措施，「純係一項暫時行動，該個期限下，無論在任何情況之下，實不能持續長久之時間」。

【聯合國廿六日合衆國際社電】蘇聯本夜同意命令其開往古巴之輪船駛離美國封鎖地區，美國亦保証「在今後數天內」儘量做到一切事情，俾避免與蘇聯船隻發生衝突。甘迺迪總統及蘇聯總理克魯曉夫同意聯合國代理秘書長宇丹所指出採取步驟，俾「避免直接對峙」之一項請求。據甘迺迪總統覆函稱：「如果蘇聯政府接納及遵守閣下所提出「蘇聯首途於古巴之船隻，在對初步商討所規定之有限時間內駛離該個船隻檢查地區」之請求，則閣下可相信此個政府將接納及遵守閣下所提出之請求，即吾人在加勒比海之船隻，將在今後數天內，儘量做到一切事情，以免與蘇俄船隻發生直接對峙行動，俾將發生任何不幸之意外事件之危險，減至最低限度」。

日本駐古巴大使館證實
古巴確有攻擊性飛彈
古巴駐加拿大大使承認有飛彈基地

【東京廿七日法新社電】日外相大平正芳，今日在國會宣佈：日駐古巴大使館報告謂：古巴境內已有中程飛彈，此種飛彈可射至一千英里外，而且可裝上核子彈頭，因此不能稱作防禦性武器。大平正芳又謂，日駐拉丁美洲各國之商務參贊，亦有相同報告。

【聯合國廿六日路透社電】古巴代表本晚曾與宇丹會談四十五分鐘，宇丹曾口頭請古巴當局停止建造其飛彈基地工作，古巴仍未有反應。

【渥太華廿六日法新社電】駐加拿大古巴大使葛勞茲，今日承認古巴有飛彈放射基地的存在，但拒絕透露飛彈是否裝配核子彈頭。葛勞茲告訴新聞記者，他不是「軍事首長」。他並拒絕說出飛彈的射程，祇強調飛彈祇是防衛武器。葛勞茲說他同意聯合國秘書長宇丹建議的原則，以古巴危機由美蘇互相「退讓」。他說他底政府可能要求：㊀完全撤退美國封鎖的艦隊。㊁解散在邁阿米及別處的古巴流亡份子，美國鼓勵他們，不斷威脅古巴的安全。㊂答應最後撤退美國在關丹那摩的基地。

貝拉茲重申
菲決支持南越繼續對共作戰

【馬尼剌廿七日路透社電】據菲律賓副總統貝拉茲，昨夜在越南駐菲大使館慶祝越南獨立七週年紀念會宣稱：「在越南抵抗共產主義之侵畧，一如在世界其他任何地方之重要。」貝拉茲於本日較早由美國回返此間，渠謂：「該項防務，係不可分割者」。渠並強調說明：菲律賓完全支持越南之「英勇的鬥爭」。

美國務院表示
經向印度提出保証
支持其對中共作戰
兩位印度官員抵美洽購飛機事宜

【華盛頓廿六日中央社專電】國務院今日向印度再度提供保証，印度所面對的因中共在喜馬拉雅山邊境推進「侵畧行動」而造成的嚴重局勢，美國寄予「充份同情」。國務院發言人懷特批評印度政府宣佈國家進入緊急狀態的舉措，認是「進一步表示：中共侵畧行動所造成的局勢之嚴重性」。懷特繼稱：「印度得到我們的充份同情。」關於印度正在謀求從美取得軍事設備一事，懷特透露：兩位印度官員——一位印度國防部官員，和一位印度空軍中隊長——剛纔抵達美國，其目的在洽購美國以前售予印度的「C—一一九」飛機零件。懷特並作一項聲明說：「我們將一如過去對於印度購買美國軍事供應要求，給予同情的考慮。」但是懷特說：據他所知，除運輸機的零件以外，印度並未提出軍事設備的其他要求，而且他推測印度仍將依照慣例，從事商業性的採購，他指出：「印度從未提出軍援要求」，據最近來自新德里的報導顯示：印度可能改變它不接受軍援的政策，而且在最近將來，願意從友邦接受武器援助。同時，印度駐美大使尼赫，今日下午曾與甘迺迪總統會談四十分鐘，轉達尼赫魯有關喜馬拉雅山脈邊境局勢的文件。

美對空飛彈部隊
調入基維斯
防古巴襲擊

【佛羅里達州，基維斯廿六日合衆國際社電】美陸軍已於今天將對空飛彈，調入此一位於古巴以北九十哩之城市。當局不願談論任何軍事行動或設施。軍方已根據自二次大戰以來所施行之最嚴密之保安條例，進行其活動。惟來自馬利蘭州密德堡之飛彈單位，已在市區以東三哩之沙洲設立陣地，若干卡車已開始在一高約卅呎之土堆後面，搬運長而細而註明爲「爆炸物」之物體。

甘迺迪覆函羅素
指其只關心盜賊
却忽畧捉賊行爲

【倫敦廿七日法新社電】英國哲學家羅素經已接獲美總統甘迺迪對其就美國封鎖古巴事所去電報之覆電。甘氏稱：「閣下來電指摘美國，却未嘗及對蘇俄飛彈運往古巴之嚴重表示憂慮……余認爲：閣下可能注意盜賊，而不注意拘拿盜賊之人。」羅素曾於致甘氏之另一電報中，詢問甘氏是否準備放棄土耳其境內之美國基地。羅素並致電古巴總理加斯特羅，「卑乞」加氏讓聯合國之調查人員前往古巴。最後，羅素曾再致電蘇俄總理克魯曉夫，對克氏之「自制」致謝。

證據確鑿無所遁形——蘇在古巴建立攻擊性飛彈基地照片。美國駐英大使館於本月廿三日透出美國於空中偵察所拍得之古巴建立飛彈基地照片。（美聯社）

中共方面消息　古巴積極備戰

【東京廿七日合衆國際社電】新華社本日發表駐古巴通訊員所報導之一項通訊，謂古巴各地刻正「積極進行備戰工作」。該項通訊係在此間所收聽者。

加爾各答萬餘華僑
陷入極度恐怖狀態
因邊界戰事影响將使其處境不利
領有中共護照者恐被遣送返大陸
一親共華文報紙經被印當局沒收

【加爾各答廿七日泛亞社電】在新德里與加爾各答同時發行之英文「政治家日報」（印度三大報之一）謂：加爾各答一帶之一萬五千名華僑，因中印邊境發生戰事而陷於恐慌狀態，雖則印政府迄今對渠等尚未採取任何行動，印度之華人，幾集中居留於加爾各答一地，其中取得印度國籍者，僅四百人，領有中共護照者二千人，無任何護照而祇具備身份證（即居留證）者有一萬二千餘人。恐慌之原因有二：一爲邊界之戰，將引起激昂之印度民氣，而對渠等不利。一爲印度政府一旦對華人採取行動時，將下令無護照者領取護照，否則追其離境，而染稍領有中共護照者，又深恐印政府將採取驅逐行動，追其回大陸。該報指出：此係從其身份方面與印人可能對華人起反感方面所引起之恐懼，此外，倘有一種特殊現象所引起之恐懼，據稱自印度東北邊境大規模戰事消息公佈後，華人所設之洗衣店（按華人在加城多以洗衣、製鞋及開設餐館爲業），突顯客源集，紛紛取回衣服。該報謂：印度中央政府與加爾各答所隸屬之西孟加拉省政府對於此問題之華人，其實並無採取任何行動之計劃。領取中共護照之華人，並未必支持中共，而全係受少數中共分子脅迫所致，無護照之華人，亦早經當局監視，倘有七十名死硬派之中共份子，則不容否認，此間亦倘有一家華人經營而親中共之報社，最近數日之該報業經當局沒收，並禁止出版。西孟加拉省政府人士表示：華人之恐慌並無理由，至於外傳大批華人經已離境之說，更屬謠言。

中共拒絕印度所提條件
不允先撤兵後談判
印國防部謂擊退鄰近緬邊中共軍

【北平廿七日路透社電】北平「人民日報」本日撰論稱：印度對於停火及對所爭執喜馬拉雅山邊境問題，舉行談判之「先決條件」，係絕對不能爲中共所接納者」。該報在等於正式發表印度於上星期三所發表謂，如果中共軍隊撤回彼等在九月八日以前所據守陣地，則彼等將準備開始進行會談之聲明。

【倫敦廿七日路透社電】新華社本日宣稱：印度軍隊最近對中共邊防部隊所發動「猛烈進攻」之克節朗河地區，「一向係勒拔地區之一部份，該地區係在西藏境內麥馬洪界綫以北」。

【莫斯科廿七日美聯社電】印度總理尼赫魯本日在一項電報中告知蘇聯總理克魯曉夫，謂渠將同意與中共談判一項解決辦法，但祇以彼等撤回九月十八日所佔據之防綫爲其條件。印度大使館謂該項電文，係用「明碼」而非係用密碼所拍發及顯係拼向共黨政府拍出者。

【東京廿七日合衆國際社電】中共本日宣稱要求雙方部隊在所爭執中印邊境隔離接觸，及由印度與中共總理舉行一次高峯會議。但北平政權經由北平「人民日報」一篇社論，有力的闡明談判祇有依照中共之條款方可舉行。據該報宣稱：中共政府於十月廿四日所發表要求停止敵對行動，有限度撤退軍隊，及由周恩來與尼赫魯兩人舉行一次會議之聲明，係「一項正常與合理之建議」。

【新德里廿七日路透社電】印度國防部發言人本夜宣稱：印度軍隊昨日擊退中共部隊，在緬甸邊境連續第二天對瓦朗所發動之進攻。該發言人並謂，在東北邊境中段哨站之印軍，並于星期四晚擊退中共軍隊之一次進攻。渠並謂在另一個前哨之部隊，在獨立堅強之抵抗後，經已撤回其基地。在達旺寺以東之地區，戰事經已停止，印度軍隊亦經已撤回在東部之高地。

【新德里廿七日泛亞社電】佔領印度東北邊境重鎮大旺之中共軍，經過短暫時間之整編休息後，有繼續向南推進之勢。中共之戰鬥部隊刻已在「麥馬洪」線以南十七英里。大旺東南五十英里之另一重鎮彭狄拉，現亦已告急。

英政府宣佈
援印軍械
儘速運往

【倫敦廿七日美聯社電】與進攻邊境之中共軍作戰中的印度，現正在英國採購小型武器。英國政府星期六之一項宣佈稱：此項武器將迅速運交印度。聯邦關係部之宣佈稱：此項武器僅屬一小數量。該部一發言人續謂：可能有額外之同類運印，渠不願指出此項武器裝備之類型或數目。不過，顯然包括自動來福槍、迫擊砲、及輕機槍、彈藥亦包括在內。

【新德里廿七日合衆國際社電】據此間消息：印度總理尼赫魯本日宣稱：彼抗共軍進攻之印度，經已擬定各項安排辦法，俾向其他國「迅速」獲得各項軍火。全印電台謂：尼赫魯係與國民大會黨國會議員舉行一次會議時，發表該項聲明。

花園街西式唐樓
（花園街158至164號）
近街口　麗聲戲院旁
建至九樓每層四單位
全部向街并無後座
六樓以上電梯上落
住宅面積由四百七十呎至七百餘呎
售價二萬餘
深大舖位面積近千呎
尚有一二〇年期
付欵辦法從寬通融
治購處：大昌建築有限公司：中環大廈一七〇一室
電話：全〇一六九·全〇五〇式

長興金行新張誌慶
（行址九龍尖沙咀加拿分道三十五號）
大展鴻圖
王蔭平　王煜祥　王楝新　王逸華　王一飆　王澤屏　王國楨　王仁軒　王偉　王啓後　王淵文　王史輪　王元消　同賀

佳美洋服　十九週年紀念
酬謝顧客
諸君定製西裝　送贈衣架及防塵防蛀衣袋各一個
德輔道中一四五號頂樓　新改電話：四四六四七三　TEL. 4647

英國官方認為 古巴危機將繼續惡化 中共可能有新蠢動
麥美倫甘迺迪保持接觸取消週末休假

【倫敦廿七日法新社電】英國權威人士之消息今日稱：倘能證一項古巴問題之滿意解決方法，則英國將贊成再舉行談判，以避免突然之襲擊。該消息稱：英國對此種方針，不作迅速主動。惟與其偶將可能免重蹈目前之危機，及有助於減少現有之核子前頭基地所引起之危險的長期計劃。」

【倫敦廿六日合衆國際社電】英外交人士說：英政府認為古巴危機並未過去，英國的關注有加無已，麥美倫首相為與甘迺迪總統保持接觸起見，已取消其週末休假。共產兩大國——蘇聯、中共——均在行動中，或者是安排好的，或者是偶然同時的。英外交官們預料：現有衝突將拖下去，一時無解決之望。英國同意美國主張，就是古巴的飛彈必須撤除，並須在聯合國的和平努力將遭遇相當困難。除非作較大的交易，否則蘇聯將不會同意其在古巴的飛彈基地撤除。此間認為：在古巴設飛彈基地乃是共黨在西方對于北大西洋公約組織和柏林問題在內）談判內「原子敲詐」陰謀內一部分。

甘迺迪今與州長會議 商討民防設計等問題

【華盛頓廿六日合衆國際社電】白宮今天宣佈稱：甘迺迪總統將於明天與州長委員會會議，俾商討古巴之危機，討論民防設計問題。白宮新聞秘書薩林格稱：紐約州長洛克斐勒主持下之州長會議委員會，將於七千十一時卅分（香港時間午夜十一時卅分）晉見總統，該委員會並預定在五角大廈舉行若干次其他會議。薩林格稱：民防會議與古巴局勢之「極確切」之關係。渠稱：參加白宮會議之邀請已獲得洛克斐勒，及加州州長布朗，明尼蘇達州州長安德遜，賓夕法尼亞州州長蘭斯，德克薩斯州州長丹尼爾，愛達荷州長史摩萊之接納。薩林格稱：此項邀請已同時送交佛羅里達州州長布里安，西佛吉尼亞州州長巴倫及路易斯安那州州長戴維斯，惟白宮仍未知彼等是否接納。薩林格稱：羅得島州長諾特亦被邀請，惟渠派遣州民防局長麥格里迪為代表。薩林格稱：洛克斐勒已應助理國防部長畢特曼之請求，於明天在五角大廈召開州長會議民防委員會。

錫蘭澳洲阿爾及利亞等國首都 左傾分子反美大示威
可倫坡市發生流血衝突事件
美駐俄大使柯勒寓所被人投擲墨水瓶

【倫敦廿七日合衆國際社電】由阿爾及利亞以迄澳洲，美國所遭遇之左傾份子遊行接近美國大使館時，錫蘭警察曾施警棍，錫蘭國會議員桑沙，與可倫坡市議員馬拉瓦拉契在此次示威之第三天，然再出現反對美國封鎖，於昨日復設使館前，於昨日在此間又發生示威，自古巴危機爆發以來，美國駐俄大使館前，於昨日則無發生示威之報導。美國駐俄大使柯勒之寓所，則於前晚遭人投擲墨水瓶，其寓所草地上且被人投以其他物件，乃美國駐莫斯科外交代表所遭受如此胡鬧之首次。漲報：在錫蘭首都可倫坡發生之學生示威，約有阿爾及利亞之六百名學生與宣傳份子遊行接近美國大使館時，警察曾施警棍毆打，錫蘭國會左翼議員受傷者之列。在牙買加首都京斯頓，一批自稱「古巴之友」之人士，曾於前晚以一小型棺材放置美國大使館前。此為第二次示威，警察將棺材移去，並將示威者驅散。在阿爾及利亞首都阿爾及爾市中心區美國文化館外，則有阿爾及利亞學生數百人示威，將於今後兩週內在該館前作廿四小時之抗議絕食。在澳洲雪梨市，有一批人於美國領事館前遊行。在英國之吉斯特市，一羣女子中學生亦宣布將與國際現勢表示抗議。

【東京廿七日法新社電】約五千名勞工聯盟份子與社會黨人士，於今日下午舉行一項大集會與示威，抗議美國封鎖古巴。此項在日比谷公園舉行之集會，通過一項決議，要求美國政府立即解除對古巴之「非法」封鎖，並要求日本政府反對美國之行動。集會後，包括社會黨總裁江田三郎之社會黨人，與勞工聯盟份子，在東京各主要街道舉行示威。

莫斯科美使館前 發生大規模示威
俄青年以墨水瀝污使館門前

【莫斯科廿七日美聯社電】此間美國大使館前，於今日出現大規模示威行動，抗議美國封鎖古巴。一批俄青年曾以紅、綠、紫色墨水，潑污該館前面。參加示威之青年三百人至該館西周佈防，並拋擲墨水瓶，將該館之玻璃窗打破。此間警方派出警察約另有多輛卡車（共約士兵大約百人）停於距該館不遠之側街，顯然係在必要時協助警察維持秩序。此次示威於今日中午剛過之時開始，當時約有工廠工人與高等學校學生聯員七百人聚集美國大使館前，並有示威標語，上書「古巴好」與「美國不好」之字樣。此一示威行動，顯然係經蘇俄當局允許，開始兩小時後，人數增至三千左右，旋即迅速減少，大使館此種「挑戰」之「敵對」通告。

葡國表示支持美對古巴行動

【里斯本廿七日合衆國際社電】葡萄牙昨晚給美國所採取對付古巴之措施以官方支持，並呼籲所有北大西洋公約組織盟邦，共同表示與美國團結。

中共對美發出二一八次警告

【倫敦廿七日路透社電】中共「新華社」今晚報導稱：中共指稱美國一艘戰艦，曾於十月廿六至廿七日，侵入福建省之東引島。該社稱：中共「外交部」「發言人」已發表第二一八次對此種「挑釁」之「嚴重警告」。

約降落一千五百人。共後，在車上之士兵（未攜帶武器）從車上跳下，與警察共同佈崗。警察迄仍控制示威者，命示威者勿踏上美國大使館前之行人道。

對中共入會問題 聯大週二付表決
預料共黨陰謀將再遭粉碎
至少有五十多國反對蘇聯建議

【聯合國廿七日合衆國際社電】聯大將於下星期一（廿九日）結束辯論二（卅日）而可能在下星期二復再討論中共入會問題，要求驅逐中華民國，而使聯合國一致未計劃堅持在中國席位問題為重要問題之提案，須獲三分之二支持票始能成立）。中美兩國在中共入聯合國的任何提案均須獲三分之二支持票之規定。本次對蘇俄建議付表決時之結果極具信心，即若有人另提建議，或對蘇俄提出一修正案，而使聯合國一百一十個會員國有大部份給予支持之時。然而，目前並無有人另提建議或對蘇俄提案提修正案之徵。中華民國相信：非洲「布拉扎維集團」十二國給予支持之國會數較去年為多。去年，該集團有五國反對蘇俄之建議，七國棄權。中華民國人士預測：該集團內今年至少將有八國投票反對蘇俄之建議。至在最近加入聯合國之六個新會員國，盧安達與牙買加料將支持中華民國，阿爾及利亞則料將支持中共。布倫地、千里達、托巴哥與烏干達之態度則尚不明。昨日，印度駐聯合國代表梅農克拉蘇，于聯大會場起立抨擊中共于中（共）印（度）邊境「公然大事侵略」，使中共入會問題之辯論進至高潮。渠以嚴厲語調約講四百五十字，為印度駐聯合國代表對中共政權所施之最激烈指摘。

拉曼抵印訪問 尼赫魯與梅農均赴機場歡迎

【新德里廿七日美聯社電】馬來亞總理拉曼於星期六抵達此間，印度總理尼赫魯曾在機場迎接。尼赫魯及國防部長梅農，均係由於中共軍隊在邊境進攻所造成緊急局勢撥出時間，俾歡迎拉曼訪問印度。內閣閣員多名，連同外交人員及其他若干人士，曾在機場歡迎拉曼。

卅個亞非國家 要求安理會考慮 驅逐南非出聯國
並與南非斷絕外交經濟關係

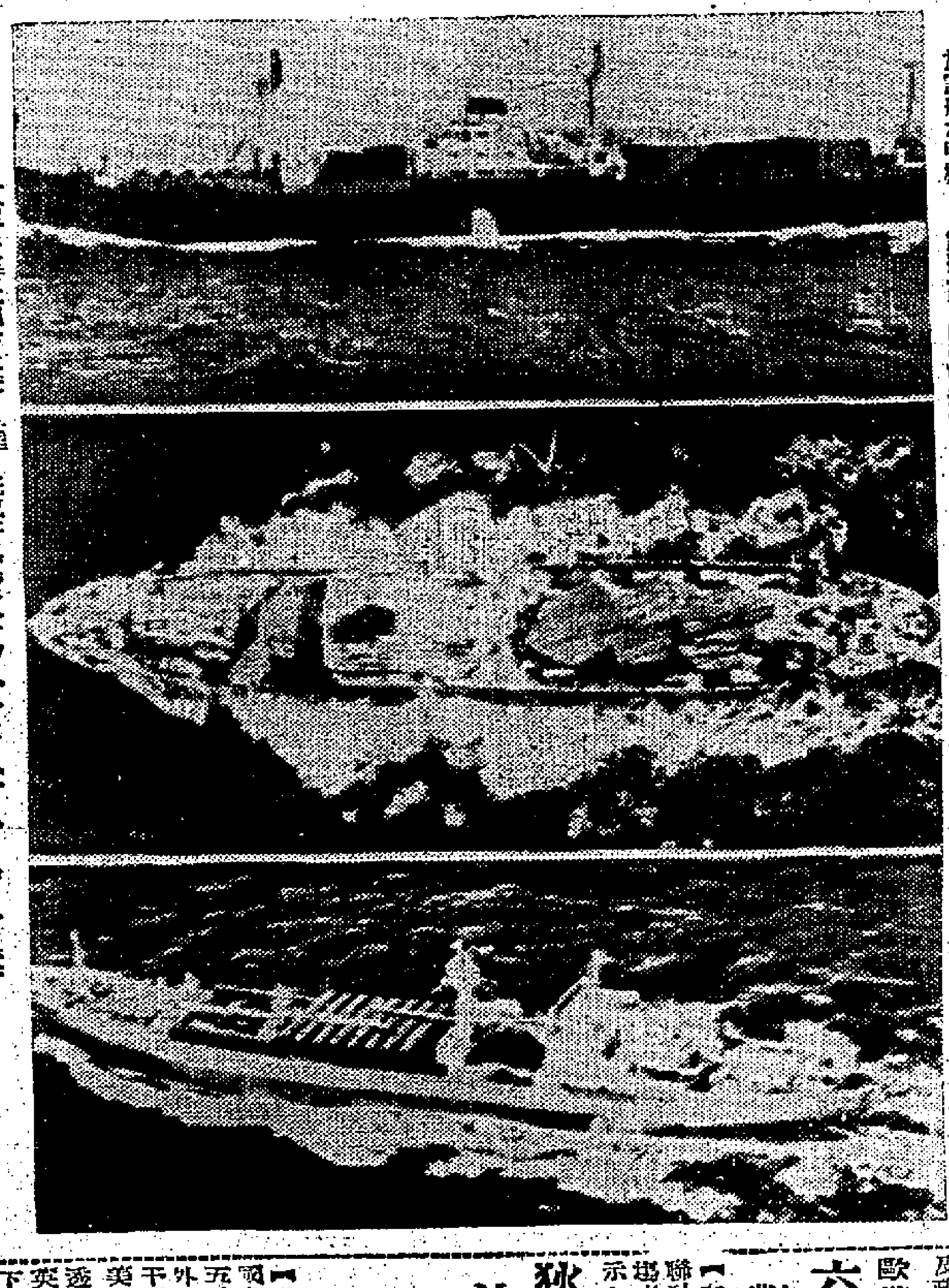
【聯合國廿六日合衆國際社電】三十個亞非洲國家，今日提議聯合國會員國「單獨或集體」與南非「斷絕外交與經濟關係」。三十國向特別政治委員會提出之一項決議草案，並將要求安理會考慮將南非逐出聯合國——及要求聯大建立一個特別委員會，以使南非在聯大休會時，「保持繼續政策」。如發生新變化時，並須向安理會提出報告。此委員會之組織將由聯大主席定名額。但未提出其確切名額。同時，該提案將要求所有會員國「盡其權力，努力協助」特別委員會」。

葛量洪爵士警告稱 英如加入歐經濟集團 香港將喪失貿易地位
此對香港生計具最嚴重影響

【倫敦廿七日合衆國際社電】前香港總督葛量洪爵士今天警告稱：香港由於英國加入歐洲經濟集團，香港將喪失其作此間之貿易地位，則此殖民地將受「極最嚴重之影響」。葛量洪爵士在本週之「宇宙」雜誌撰文稱：「聯邦特惠稅（實際上在英國以一種相當於國內之市場給予香港）之拋棄，或英國接受義務，對香港貨物課以共同市場關稅而同時容許歐洲貨品自由輸入，俾與其競爭之舉措，可能對香港之生計具有最嚴重之影響。」渠稱：如何，香港求生之本能極為堅強，而且由於此殖民地為「貿易中心，必須繼出，否則，即告枯萎」。惟葛量洪爵士認為尚有希望，渠稱：「不管現時在倫敦及布魯塞爾進行之談判及其商人之適應及隨宜行非之能力，若干解決……」

乃樸謂中共與印衝突 嚴重影響東南亞局勢

【曼谷廿七日中央社專電】東南亞公約組織秘書長乃樸稱中共與印度之衝突，可能嚴重影響整個東南亞。他說：如中共的情勢，可能果戰事擴發，可能破壞無法控制。



蘇俄運攻擊性武器至古巴的鐵証

美國防部於十月廿三日晚發表照片，指明蘇俄所示之船隻，為開往古巴之俄輪，其謂本船上載有裝箱之噴射轟炸機（見上中兩圖）。下圖表示：裝有「伊留辛廿八式」轟炸機機身之大木箱，置於該船之甲板上。該船刻正向美國海軍之封鎖線開行。（美聯社）

六成員國對英讓步 歐洲共同市場

【布魯塞爾廿七日美聯社電】歐洲共同市場六成員國於今日表示：願就英國自印度……中所見之一點光亮……歐洲共同市場六國所提建議與希氏所求之目的距離尚遠，然而，該六國卒願有所讓步，乃希斯於本週所作瞬然無色之談判代表希斯稱：渠將對上述建議加以研究。……稅之要求。英國談判之稅方面對英國讓步，然而拒絕其自製紙與鳴等其他物品完全免入之若干物品而在關稅，巴基斯坦與錫蘭等，使香港不致被排除於歐洲之外，而帶來由是所造成之一切經濟及政治問題。」

狄恩在聯大表示 美願在明年初禁試一切核試
但不同意蘇方管制辦法

【聯合國廿七日合衆國際社電】美國裁軍代表狄恩星期五表示：美國已在一九六三年一月一日在適當之保證下，禁止一切試驗，但將不同意蘇聯所要求之無管制禁試。狄恩告聯大政治委員會稱：美國準備於明年之科學發展之要求。下爆炸，以備進一步英美所揭有效控制地透露時，重視美國與美國代表狄恩作此項干預地下核子試驗。外避免偵查而實施若干項地下試驗之設備。渠稱：西方仍未有此種設備，以故支持其地下試驗之隨場觀察要求。渠對蘇聯自稱擁有偵查與証明地下爆炸

毛幫向印度求和
——是遠東地區的新警號

（社論）

經過一打之後，毛幫又向印度求和了。這本來就是共黨的辯證法，值不得奇怪。

但毛幫不是口口聲聲叫着印度侵略國土嗎？不是對海外批評者大罵「小吳三桂」、「漢奸」、「賣國者」嗎？不是大揭其「愛國」旗子嗎？而現在，「侵略國土」的印度反動派來要求和平了，何以忽然要向「侵略者」求和起來呢？為了政治需要之故，連「愛國」招牌也不要了！別人並沒有做「小吳三桂」，他們卻做起「大吳三桂」來了！——當毛幫向印度提出求和之前，正是克魯契夫和尼赫魯書函來往之際，當毛幫向印度提出求和之際，又是莫斯科力表贊同之時，這無疑是接受了「老大哥」的命令，「老大哥」要如何便如何，這不是「吳三桂」？

「老大哥」為什麼要毛幫向印求和？很清楚的，我們日前曾指出過，新德里所以估我國領土不知多了若干倍，他們比之印度所侵估我印度還有，不免有對「老大哥」影射之嫌。毛幫因對印度戰爭而掀出民族國家口號，更要引起「老大哥」的不安。於是，「老大哥」說一聲「不要再鬧」，就不得不聽命唯謹了。毛幫向國人表示他們對印度是不做「漢奸」，但不是做了俄共控制下的「漢奸」嗎？

毛幫也不是正在高倡印度是「侵略者」，尼赫魯是「帝國主義的工具」嗎？但他們在求和建議中，竟要邀請這位「侵略者」、「帝國主義的工具」尼赫魯先生到北平去了，說什麼「應該世世代代友好」，「究竟有什麼問題不能和平解決」，「沒有理由拋棄和平共處五項原則和萬隆會議精神」了，旬日之間，前倨後恭，壞話好話，一齊說盡，這究竟是什麼一回事呢？挑戰打印度是為了「愛」，現在向印度卑詞求和，又是為了什麼？狐埋狐搰，出爾反爾，毛幫的海外宣傳家們將何以自圓其說？亦毋乃太苦了！

這些可不說吧，我們也曾指出，毛幫對印戰爭是不利的，儘管他們這刻估了多少便宜，但戰爭擴大，對內則經濟枯竭，誘發新疆西藏人民革命之火，對外則將挑起國際戰爭，給予國軍反攻的機會。而且，為了古巴問題，俄共正陷於進退維谷，希企「老大哥」作助，事實無此可能，故古巴封鎖事件一發生，他們就馬上要向印度求和了。

其次，自毛幫吞併西藏後，即積極於打通對印邊交通線，深入尼泊爾等地區，然後於一九五五年實行向印邊進取，不惜與印度公開為敵，兩後再作間歇性的打打談談，打是對印度威脅，談是作為第一步布置的遮掩，過去印度就一直上當這個當。現在冬季來了，打既不能，於是又來一次談，又是雙方說了過去的一套。照他們所提條件，所謂「自實際控制線各後撤二十公里」，明知印度是不會接受的，他們就利用這個談來拖到另一個機會。無疑，這是一種政治策略的作用，共黨對於「印度革命」這一環，絕不會輕輕放過的。馬克斯列寧都說過，「第二個革命」將在印度發生」。毛幫尚是執行「印度革命」任務的主幹。

並且，前天我們也曾提到過，為了遮刻古巴問題，共黨將要在柏林和遠東來打擾美國，毛幫可能在中印邊境按兵談和，以便騰出這一方面，從另一方面發動，這是蘇俄共黨集中力量所期望，因為俄共集中力量去應付西方，不能不利用毛幫來負起在遠東的責任。因此，我們認為毛幫向印度求和，實在遠東其他地區發出警號，這地區可能是台灣海峽。

從古巴問題發展可能來看，將有一個時期拖延談判狀態，在這個時期中間，共黨決不會就這樣歇止下來。為了拖解古巴問題之窘，為了要美國集中力量在古巴一點的機會，他們必然從另外方面來打擾美國，困擾美國。於是俄共擔負柏林方面的新發動，毛幫擔負遠東方面的新發動，是十分可能的。

也即是說，除了柏林這一着，足以牽制美國之外，其次就是遠東。共黨在南越方面，吸引了美國不少力量，他們就使用下國的所謂「游擊隊」，不斷消耗了美國的人力物力，在這一點上，他們在此後必然更要加強，而且為了迫使美國忙於應付之故，於南越外，若由毛幫直接在台灣海峽放出一個火頭，並非不可能的，雖然這一點不會有什麼大的作用，但至少會收到對美國困擾牽制和製造新目標的效果。無論如何，共黨在遠東反美，是一個重要的環節，就要稍有機會，他們必然加強這一環節的行動。

就毛幫向印度求和一事判斷，就要毛幫按兵不動，印度也絕不能繼續打下去，談判局面，固不會展開，而戰爭局面，也決不會在短期內再現，那麼，我們對於上述推測，即毛幫的新行動，就不能不格外注視。——我們並不是說毛幫會有多大力量，為所欲為，但由於英國無暇兼顧，中華民國反攻行動又受到障礙之故，就有毛幫活動的餘地了。為了針對這個可能，配合美國這刻全球性的應付策畧，對於這一點，包括在美國決策計算之內。

美前駐韓統帥 密爾般中將昨在美逝世

【米蘇里廿六日合衆國際社電】已退休之二次世界大戰美國陸軍兵團司令，及前任駐韓聯合國軍最高司令之密爾般中將，星期四在此間逝世，享年七十歲。密爾般於一九五二年自軍界退休，返回此間大學城，復任一度任教於大學，于本州立大學足球教練，自軍界退休後，亦曾任蒙大拿州大學體育主任。至一九五四年止。二次世界大戰時，密氏曾統領第二十一兵團轉戰法德間。一九四九年至一九五〇年任歐洲美軍副司令。一九五〇年間，被調至韓國，為聯合國軍最高司令。

阿丹拿指出 古巴危機嚴重性 係一九四五年以來僅見
西德決充份支持美對古巴行動

【波昂廿六日合衆國際社電】西德總理阿丹拿今日稱：古巴危機為一九四五年以來世界和平所遭最危險之威脅。阿氏堅定支持美國對付此一危機之政策，而在對西德全國人所作之電視廣播中矢言西德人民充份支持美國。阿氏稱：美國不能而且不可容許蘇俄再在古巴建築飛彈基地。阿氏並謂：「現有跡象顯示：柏林之自由正受威脅，在此情形之下，吾人不能談論緊張程度已告緩弛。」

蓮達姬莉絲丁在旅館 被竊去二十萬元金飾

世界什景

【紐約廿七日合衆國際社電】女星蓮達姬莉絲丁，昨日向警方報告，她在旅館房間中之手袋，價值十二萬五千美元之金飾。這位漂亮的新聞之金飾，是昨天自巴拉沙旅館的房間中失去的。她說：她的金飾與金夾子等。姬莉絲丁小姐說：其時她外出參加電視演出。姬莉絲丁的一個皮包內所失去的二十六件金飾，包括戒指、金鐲子與金夾子等。

紐約飄雪 厚達八吋

【紐約廿六日路透社電】紐約市本日瑞雪紛飛，此乃今年度大雪之首次。在紐約州北部若干地區，有積雪厚及八英寸者。據氣候局報稱：今歲本市之有雪，固不自今時始，按今天所紛落之雪，上已屬紀錄之第八次。

國姐江樂舜抵泰 獲華僑盛大歡迎

【曼谷廿七日中央社專電】「中國小姐」江樂舜，在其前往倫敦參加選美比賽途中，今日下午抵此作為期三日的停留。此間華僑已成立一個特別委員會來歡迎她，在停留期間，二十七日下午八時拜訪杭立武大使夫人，二十八日上午觀光市區，中午由著名建築師張一鋼等士設午宴款待，晚間由新建的「泰國大飯店」店東符紹發晚宴款待。她在曼谷訪問期間，下榻「泰國大飯店」，廿九日拜訪潮州會館和中華商會，中午參加潮州會館午宴款待，晚間中華商會晚宴款待。下午乘小船游湄南河遊覽。卅日中午。

剪存有獎

古聖賢養生格言（七）

漢書：「神大用則竭，形大勞則敝。」

註
神者，人之根本也，元神充沛，自能健體力，臻永壽。若元神耗損，役役勞形，勢必致於元神不保，力不從心。世人形役役，且且伐伐，縱令得天獨厚，亦難以持久，故養生之道，應明持其先天條件之如何充沛，而必求其補養之方，如是配合得宜，自無虛竭疲敝之虞矣。

本編格言，對人生健康有莫大貢獻，進行不倦，可臻遐齡，特區續刊出。凡剪存不同者八則（附同健脾丸單明包一份），寄澳門士甸路良友大厦太乙堂健脾丸獎品一份。北平太乙堂健脾丸，為保正補藥之王，強壯必效，弱者必補，質量京都，風行中外，近多影射，請君採購，請認明商標，庶免受愚。（各處經行均有代售）

（北平太乙堂健脾丸，由一九六二年九月七日起，啓面招紙，已改用新庄，併此附告）

（二）

聞

令祖母麥母馮太夫人 於一九六二年十月廿七日下午二時卅分蒙主寵召享壽七十三歲奉移萬國殯儀館治喪謹定十月廿八日下午四時在該館大禮堂大殮同時舉行安息禮拜隨即出殯安葬香港薄扶林道基督教墳場謹此報聞

家主 旭明 旭耀 少爺 媳 馮琪愛 李 嫻 惠新（適冼） 惠芳 惠玲（適許）小姐之

令壽堂 幼主 松申 培堃 孫少爺 玉梅 玉珍 孫小姐之

如蒙賜賻 請折現金 撥充善舉

麥宅家人稟 鞠

治喪處：萬國殯儀館北角渣華街十六號

立信會計專科日夜校招生 灣仔

（一）中文部：商業簿記（教育司頒布課程標準）會計學、英國有限公司會計、銀行會計、中式年結改新式報表、各業會計實務等科。

（二）英文部：英文簿記、英文會計（參加倫敦商會一九六三年春季初級、中級証書考試）。

（三）開課：十一月一日。

校址：香港莊士敦道二十號三樓 電話：七七〇四六四

升中專修班擴班招生

一、本班教師教學豐富，師訓班畢業教師主辦，一年前授以基本知識，隨即依照升中試範圍不斷練習。
二、行測驗下午一時開新班。
三、十一月一日開課，上午七時半至九時上課。

校址：南昌街70號76號 電話：八一〇一九九

南昌街 威理斯中學 增設

遺失啟事

茲遺失香港匯豐銀行保管庫第八四三四（8434）號鎖匙一條，除向該行報失外所失之匙作廢，特此聲明

一九六二年十月廿七日

英皇御准 香港賽馬會

本會一九六二至一九六三年度第三次賽馬定於一九六二年十一月十日（星期六）及十一月十二日（星期一）（如天氣許可）舉行，是次賽馬秩序表暨馬匹參賽報名表均經製就，請向該山大厦九樓本會司理部，跑馬地本會會所，山光道本會廐所等處取備用，至於馬匹報名參賽，定於一九六二年十月卅日星期三午十二時截止，茲承本會董事局命，特此通告如右。

司理晏嘉士

一九六二年十月廿二日

露波金
水咳治桃櫻
速神效藥·嗽咳止立
最足信賴 普良 Boots 藥施 普施品品

警務處通告

一、本年十月二十六日（星期五）下午六時四十分，有一中國籍少年在羅打老道近聖仁醫院之斑馬線上被一不知號數之黑色私家車撞倒，身受重傷。
二、現警方籲請事前機及其搭客或任何人士能供給警方有關該意外事消息者，與九龍交通部意外事調查組接洽，電話八〇〇三三一接內線五八二，八〇九四二二或任何警署。

警務處處長示

香港政府公告

為聘請公務員事

茲誠聘請：
㊀見習配藥師（醫務處）
㊁船匠（合作事業及漁業管理處）
有關上述缺額詳情，請查閱本日英文報紙。此告

香港政府公告

為聘請公務員事

茲誠聘請：
海事官（海事處）
有關上述缺額詳情，請查閱本日英文報紙。此告

你會說一口流俐而漂亮的社交英語嗎？

請到聖雲仙英語會話專科學校

（一）英人任教——你可直接學習和模仿西人說話時之語調，經常聽得與外籍人「面對面」交談之機會，增加你底信心。並由經驗教師解釋，保證你迅速地學會運用。

（二）視聽教具——實用教學圖片與錄音機配合使用，使學習者得到練習的機會。

兩大特點

校址：香港英皇道八八三號錦昇樓地下全座（即麗池泳池右鄰）

級別與時間：初、中、高各級。七時及八時廿分兩班

學費：各級每月十五元，新生二十元，全期（四月）五十元。

報名：即日開始，十一月二日開課。另設特別班，用國語譯釋，以利北方學員進修。

辦公時間：每日下午六時半至十時（星期六、日照常辦公）

遠東航空日夜校招生

本校蒙倫敦城市工聯學院批准為合格訓練機構。本校畢業生由本年起參加該學院考試。

各科新生定十一月一日上課

科別：航空工程及無綫電工程各科中英文日夜班
報名：由即日起，考試：報名時通知，簡章備索
校址：九龍城啓德機場內由宋皇臺道北帝街口進入

聖嘉伯烈英文書院
必文（PITMAN）速記班招生

開設班級：初級—中級—高級。
上課時間：每日下午七時十五分至九時十五分或七時四十五分至九時十五分（每星期兩晚或三晚）
（班級編制及上課時間：詳細情形請向書面說明，簡章即寄。）
徵收學費：各級均每月叁拾元。
開課日期：十一月一日。
校址：九龍城嘉林邊道3—3A號。
校長：DR. JOSEPH Y. SIBUX

拉丁美洲數個國家首都
發生連串爆炸事件
掀起反美示威浪潮
委內瑞拉與阿根廷暴動情形嚴重

【紐約廿七日合衆國際社電】拉丁美洲六個國家之首都，已於星期四晚及星期五日，發生恐怖爆炸事件及大規模之反美示威。此等反對美國封鎖古巴之行動，發生於共黨及其他同情加斯特羅份子在計劃其行動或等候訓令之兩天間歇之後。而拉加斯及布宜諾斯艾利斯，已受最重大之打擊，委內瑞拉內政部長宣言：大規模之暴行，將不致向政府打擊上月之恐怖浪潮而爆發。惟星期四晚，最少有十四枚炸彈在美國人經營之商行及政府機關前面發生爆炸，致使三人受傷，大概係共黨所發之[illegible]，夜間清晰可聞。在布宜諾斯艾利斯，美國新聞處主辦之進步聯盟展覽會，已遭受第二晚之汽油彈襲擊，此次大火已被撲滅，而且並未傷人。一反共報社、美國俱樂部、通用汽車公司、聯合表車公司及兩家美國壓行之[illegible]處，[illegible]被投擲。

【布宜諾斯艾利斯廿七日路透社電】親加斯特羅之示威者，昨夜在本市中心區與警察發生兩小時之衝突。警察以催淚彈對付呼喊口號、散發傳單、炸燬燃燒物及破壞船燬窗門之示威者。結果三名示威者及一名警察受傷，數十名示威者受傷。

【布宜諾斯艾利斯廿六日美聯社電】此間警察於星期五晚，對四百名親加斯特羅份子大放催淚彈。至少已有六人被捕，數星期門被呼喊「古巴是，美國非」之示威者以石頭擊破。

副總統兼行政院長陳誠夫婦（左）於十月廿六日下午，在官邸接見荷蘭飛利浦公司董事長飛利浦夫婦（右）。這兩位貴賓，是廿五日下午飛抵台北訪問兩天。（中央社）

美洲國家組織秘書長摩拉表示
美如對古巴展開轟炸
泛美組織將予以支持

白宮特別指出
共黨飛彈設備
加速秘密部署

【華盛頓廿六日路透社電】美國表示，古巴組織在國內作進攻性軍事準備，則勢將採取進一步行動以資對付之。三小時後，白宮今晚宣佈：共黨之飛彈設備，「繼續以急速步武進行」。該宣佈說：「各飛彈基地活動「似趨向於迅速達成一種完全運用之能力……」。正大努力現正在進行中，藉以掩飾各基地之活動」。此項宣佈是驅此間揣測美國將設法以轟炸或甚至以進侵方法，而消滅此等飛彈基地之後發出。但白宮並未說述其將採取何種方法（倘有需要之時）以消滅此種飛彈威脅。此項最新之美國宣佈，發出於代理秘書長宇丹斡旋在聯合國內進行調停之時，稍後之時曾見古巴代表。佐林與宇丹會晤之後，拒絕發表談話，惟史蒂文生稱：彼兩人曾有一次「令人滿意之商談」，而且進而再度（或可能分別接見美首席代表史蒂文生與蘇聯首席代表佐林，並計劃於[illegible]）。

【華盛頓廿六日路透社電】美洲國家組織秘書長摩拉在無疑問，即是古巴將被進攻，第三次世界大戰將告引起。談話：此乃「從事沉默外交之良機」。美洲國家組織秘書長摩拉在此間記者招待會稱：古巴國內繼續設有飛彈基地，此事「不能容忍」。渠表示美國如轟炸或使古巴，美國將獲美洲國家組織支持。

【亞特蘭大廿六日路透社電】革命日報今日引述古巴副總理兼武裝部隊總司令勞爾‧加斯特羅少校之談話稱：每一個人之心中……摩拉並在全國調協委員會會議席上發表此項陳述。渠對記者講述者，即是世界上所有友好人士之助，「敵人」將被粉碎。」

將綿國
抵土京訪問

【安卡拉廿六日路透社電】台灣國軍中部司令將綿國今日抵此間，以土耳其政府貴賓身份，作爲期六日之訪問。

南越總統表示
贊同封鎖古巴

【東京廿六日合衆國際社電】越南總統吳廷琰本日正式宣佈，渠支持甘迺迪總統封鎖軍火運往古巴之行動。西貢由政府所控制之報紙，日前曾對同美總統之立場，但總統本人並未有發表若何評論。該越南吳廷琰本日發表與越南獨立日紀念有關之一項公報，表示贊同美國封鎖古巴之行動。

荷蘭飛利浦公司董事長
贈我國電子儀器一套
並兩名研究生獎學金
飛利浦夫婦訪華完畢昨日離台

【台北廿七日中央社電】著名的荷蘭實業家飛利浦夫婦今天結束在華兩天的訪問，乘「爾克」號專機飛往馬尼剌。飛利浦在機場說：中國人民的勤勉努力，使我極爲敬佩。這位荷蘭實業家說，將由中華民國明年九月開始，這是一項一年期的獎學金，供應兩名中國大學畢業生，去荷蘭之國際研究所研究。獎學金包括工作費用。飛利浦公司是一家世界上的電器公司。飛利浦已決定捐贈中華民國一套電子儀器，供中國的電子研究所研究使用。

菲國防部次長
訪台完畢

【台北廿七日路透社電】菲國防部次長……作爲期六日之訪問。

蘇聯船隻多艘
在呂宋海岸神秘出現
非海空巡邏部隊已予嚴密監視中

【馬尼剌廿七日路透社電】菲律賓海軍本日消息：九艘拖網漁船式及貨輪屬蘇聯所有之船隻，現時出現於呂宋島北部西海岸外約五十哩之海面。該等船舶，刻正分兩批移動中，並刻正由菲律賓海空巡邏部隊監視中。海軍方面人士謂：該種船舶，兩年以來並未有出現於此等海面。

美海軍特種部隊宣佈
定本月底舉行
高空核子試驗
炸力爲百萬噸以下

【華盛頓廿六日法新社電】美國原子能委員會今天說：在檀香山的美國海軍「第八特種部隊」今天宣佈：預期在十月三十日晚間（當地時間）之前，將試爆一枚百萬噸以下之核子試驗。原訂在十月二十六日後，延期至十月廿八日之前，但延期至十月三十日之後。若天候和技術條件適當，一新核試將於十月三十一日在數十公里高空中舉行。

【卡納佛拉爾角美國空軍基地廿六日法新社電】美空軍今天發表公報說：美國最強大的「泰坦」二號洲際飛彈今天在卡納佛拉爾角成功地進行了第十次試驗，飛行約五千英里（八千公里）。

泰截獲神秘飛機眞相
本報駐泰特約記者乃‧良

【本報曼谷航訊】舊天以前，一架C——四五型雙引擎飛機，自東南部侵入泰境，經管雷達發現後，立即命令泰國空軍——二八戰鬥機追擊，並迫其降落。此事發生於十七日下午，該機降落後，泰國空軍中隊長，當即電告谷廊空軍機場的空軍總司令部報告。當天晚間，泰國最高統帥部已經迅速就此事發表公報，說明經過。詳情已誌本報，茲不再贅。

這一架說明並未指明飛機的國籍，祇稱之爲一架神秘的外國飛機，但由宇宙行間，很使人意會到它是一架架東埔寨的飛機，而且由東埔寨入泰境的。這是一件極度緊張的今天，這自是一件震動全國的新聞，軍方尤對其空軍的敏捷行動與高度效率表示欣慰，所以在資訊上及新聞界的供應上，都是軍方的軍事當局和新聞界直接打交道的一次。

依照泰國司法程序，不論是敵方間諜或非法入境，均由警察機關負責審訊，然後判罪。並不由軍事法庭。二次世界大戰時泰空軍也曾有以後，機上三名入境的外國籍人員，即被偵訊後，已移交警察總司令部，由警察總局負責審判，一名是該機機師，一名是[illegible]……

此三人中，機師及其機械師爲法國人，前者名路蘭……

[illegible]

國際剪影

圖片說明：被泰國空軍在泰東部攔截迫降的神秘飛機上三名神秘人物：（右起）費年，索年、巴潔（二人均法籍）及泰人乃成欽。

年青的強人積極策劃下
南韓準備恢復民政
年來已有不少成就，但五年經濟計劃仍缺乏資金與人才，同時興建遠東最大的旅遊區，也引起若干國人的爭論。
·品·

每天早上九時前幾分鐘，一部黑色的「卡迪勒克」汽車，捲起防彈窗，閃耀着紅燈，在漢城的街道上奔過，很少人回頭觀望。車主，勢力和計劃的主宰者，金上校。引用他自己的話說，但無人知道他的「政治」，金上校是今天的「革命」的主要人物。

[illegible]

決定明年恢復民政的代總統朴正熙

南韓的年青的中央情報部長金昌鍾

摩登的太太們注意
哺乳可避免乳癌
·紫英·

一個母親從哺乳所得到的利益，如同她的嬰孩們所獲得的那樣之大。在她哺育她的幼兒中，她大概正在幫助她本人避免發生乳癌的病症。

而且，哺乳的母親，會發覺和自己對於乳癌病症感受性之低，如那些已經超過更年期的婦女一樣。這次發現，是在美國一分新的癌病研究報告書，在本年十月十五日所宣佈出來的。

美國巴法蘭羅斯威爾巴克紀念研究院傳染病學主任里汶醫生，和五個同僚，在過去五年（一九五七年至一九六二年），不斷研究乳癌和乳癌對女人哺乳和行經的關係。

由里汶醫生所領導的小組，要考驗現時所流行那種科學上的假說，那假說認爲：一個女人較早或超過更年期，她就較易可能沾染乳癌。

[illegible]

計劃推翻現政權的
阿根廷兩個納粹組織
目前兩組織還未成熟，但均揚言已取得外國的國家主義組織聯絡，而且都輕視美國。

[illegible]

美禁售風濕藥「李富確」
這種藥不特無效，而且女人服了會生鬚，男人服了卻胸部發育。

[illegible]

勤王兵不斷反攻中
也門革命起因和現狀
三妻四妾的國王哈密德，因腐敗而引起不滿；
可是他在革命發生前已病死，貽禍於他的嗣王巴德，受盡磨之苦。
——古原——

也門的革命軍，上週在泥磚首都沙那城舉行閱兵儀式，首先由部落人物騎着馬在街道上奔馳，隨後的是一隊穿着雜樣衣服的民兵。

[illegible]

貸款公務員建屋有希望恢復

政府組成小組委會研究 將視需要程度決定是否接納

（本報特稿）記者頃向官方探悉：政府貸款與公務員建屋計劃，將有恢復希望，惟限制會比前較嚴，而借貸辦法亦將有更改。

政府已委出一個小組委員會，從事研究，並將與有資格之公務員代表接觸，搜集意見。據可靠方面傳出消息稱：新的貸款建屋，將採用「需要計分法」，根據申請公務員之年齡、家庭入口、服務年資與等級、家庭收入等，而決定是否接納。其辦法與一般居民申請租住廉租屋有若干地方相似。

公務員貸款建屋，係於六月初政府突然宣佈停止接受申請者，此舉使許多公務員大感失望。貸款計劃於一九五二年開始，備受歡迎。凡廿五歲以上之長俸公務員，月薪至少五百五十元均可申請，彼等須先組織一個合作社，然後向政府申請，政府即以官地底價之一半將地皮給予申請人，另由政府貸款，分廿年清還，年息為百分之五。在一九六〇年八月以前，年息只為百分之三。每一人貸款多少，係依據其月入為標準，通常每月租薪金四分之一，廿年內本利清還。直至一九六二年三月底，在此貸款計劃下已建成二千六百卅六間，另一千一百一十七間在建造中。另有六十六項計劃在批准中。借出之款項則為一億二千五百餘萬元，四月以後，續貸出三千六百餘萬，使政府貸出者近一億六千萬餘元之多，但政府已收回之款則不過三百三十餘萬元，在此情形之下，政府遂于六月宣佈停止貸款與公務員建屋。

工商處長宣稱 出口配額用罄 棉品不能輸英

【本報訊】棉布成品之配額內保留一千八百卌三萬方碼作為棉布成品出口配額，已於今年一月十六日通知各出口商。工商處長昨日宣佈：該配額數字經已用罄，並向出口商發出通函稱：「根據棉業諮詢委員會之指示，本年剩餘的時期內，將不批准棉布成品輸往英國。」（修）

【本報訊】棉布成品一品輸用，其辦法是用「先申請先得」分配的輸英配額已用罄，今年以前，不能再將棉布輸往英國。官方日昨發表聲明稱：一九六二年一月時，曾保留總數一千八百卌三萬方碼之配額，以供該等級之輸往。

中區鐵行大廈 決定年底拆建 將改建為十八層新厦

【本報訊】兩年後，中區又有一座高十八層的大厦出現，以代替已有數十年歷史的鐵行大廈。據代理中區郵政總局隔鄰之鐵行大廈，已決定本年底前拆卸，改建為一幢高十八層新廈，全部工程，預算在廿四個月完成，目前租戶該厦之寫字間住客，定于下月起陸續遷出。香港電燈公司寫字樓，亦定由下月五日起至十六日期內，遷往雪廠街（接近皇后大道）電氣大廈辦公，包括有客服部、經理室、股份部等部門，該公司昨日起分派通告，通知有關用戶。

石屎機電洩 一男工慘死

【本報訊】一座石屎攪拌機，昨被電洩，成為殺人兇器。一個青年男工昨在西營盤西街一建築地盤，操作石屎機時，因機器內電流漏電，男工的頭觸在機器內，隨着轉動，情形可怕。該工人救出時，呼吸已告窒息，他名陳洛昌，廿五歲，住柴灣新邨建築公司宿舍。

大角嘴木屋 破獲烟格

【本報訊】旺角警署探員，昨晚在大角咀一木屋之二樓內，掃蕩一個烟格，七名男子被帶返警署，並破獲四枝烟槍，七個烟燈及六盒（約百盎）鴉片烟膏。（忠）

港九棉系職工 籌祝蔣總統壽

【本報訊】港九新界棉系職工，特籌備慶祝蔣總統七六華誕，呈獻祝壽成果及分區集會慶祝。

棉總及所屬各廠職工，特印製雙十國慶紀念特刊及祝壽成冊，由主席彭震海親呈總統。該會各區分會集會慶祝，現已決定市區方面：馬頭圍道棉總會所是日將佈置禮堂，供工友到會行禮致敬，並備酒招待工友；下午六時舉行祝壽大會，由蔡承強任主席，梁宗璇報告總統言行，香港紗廠會所定是晚在福昌街會所舉行聚餐。

時會員聯歡聚餐，席間歌唱舞蹈助興，深夜十一時散。

在紀念會中，理事長楊家光首先致詞，並報告一年來會務概況，並希望大家群策群力，能夠在一年內購置永遠會址。

昨晚到會有理事長楊家光、副理事長麥俊材、陳愷之、顧問文子佳、劉蔡玉蓮、譚麗生及各部主任凡三百餘人。（首）

香烟業商會 慶聯歡

【本報訊】港九香烟業商會，昨晚聯歡。

左圖：第五場獎輪力斐儀君披及西施，再佔鰲頭。（本報記者邑攝）

顏成坤談共同市場問題 與周錫年意見有異

認為香港工業將受嚴重影響 特惠稅勢必逐漸取消

【本報訊】顏成坤昨發表演講，對周錫年爵士關於英國共同市場之見解，表示不相同之意見。

顏氏稱：「有關歐洲共同市場之六個國家購買力強，英國加入共同市場後，香港仍有極大之市場可供發展，似亦屬於自我安慰。」（按周錫年日前發表：認為對英加入共同市場，港人無須過分悲觀，因共同市場大，購買力強，港人大有機會做六國生意。）

顏氏又謂：香港工業，現在正遭遇前所未有之考驗，前途艱險，一時尚難斷言。在香港工業內在困難尚未解決之際，適逢英國必須考慮加入歐洲共同市場，此不特對香港工業之嚴重性，恐尤有過之。

顏氏係在昨晚港九西裝職工總會新廈落成典禮上發表，並會會新職員就職典禮中發表演說。顏氏指出：如所週知，香港工業近卅年來的繁榮，全賴大英聯邦特惠稅與港人刻苦耐勞之精神互相配合所致，自聯合國禁運，香港轉口商務退減以後，全賴工業維持，倘英國一旦參加共同市場，本土前途務必要加入共同市場國家之入口貨又將逐漸取消特惠稅。因為入口稅，自必大為不利，香港製品輸入英聯邦各國，再無特惠，與各國貨品同在一樣情形下競爭，香港工業必至動盪，其嚴重之後果，目前尚難預料。

顏氏最後希望該會主持人士「苦心孤詣」，以嚴格之本國傳統精神，介紹於歐美人士，全力拓展市場，向外銷售。

該會昨日主要任務，今後該會對訂立工業行規等三項目標：合理化一切措施，以全體會員利益為立場，並配合香港政府發展經濟政策。

該商會係于昨日舉行第二屆理事職員就職典禮，在堅道會址舉行，到有嘉賓二百餘人。主持監誓者為市議員馮秉芬、顏成坤、余達之、陳國楨、副主席鍾愛霖、寶月三、徐季良、黃振華等。是日並選出下列各職：理事長謝滿生，副理事長謝蘇、鍾潔衡、香港與會者有...

中國小姐江樂舜 昨飛泰轉英競選

【本報訊】中國小姐江樂舜昨天離港飛曼谷，兩天後，飛英代表中國參加世界小姐競選。

江小姐在機場時係穿着一套淺黃色外套旗袍，她表示對在港逗留期間內十分愉快，並多謝此間各界親朋戚友及各界人士。

她說：將盡一己之能為國爭光，希望此行能不失國人對她的期望。有問及她在港治裝如何？據說：她只縫製了兩套旗袍，其他則在台北時所置者。

附圖為昨日離港之中國小姐江樂舜。（本報記者杜攝）

退伍警員淪為竊匪

手持贓物被揭發 調查身世後宣判

【本報訊】一個自動退伍的警員，淪為竊匪，昨被解控於南九龍裁判署。法官需要知道被告的身世背景，諭令將案押候，聽取社會局報告。

被告李明，十九歲，理貨員，被控於本月廿五日，身處鍾士貨公司，偷竊價值一千三百一十三元之貨品，該等貨品包括皮鞋、領帶、羊毛衫與底衫褲。

控方透露案情：本月廿五日晚上十時十五分，被告與一男子手携兩個巨型全新之旅行袋，站在樂道時，剛遇大廈之探員入巡查，以兩人午夜手持巨型旅行袋，認為可疑，向兩人查問，被告在回答中表示旅行袋內，係屬被告李氏大廈樓下鍾士貨公司之職員之助理貨員，旅行袋內之衣服鞋襪，全屬在公司中竊得。

但被告之表示未被認為滿意，遂被帶返尖沙嘴警署，經過檢查之後，發覺兩個旅行袋內，均載有全新衣服鞋襪。

在警方查詢中，被告自承係鍾士貨公司之助理貨員，旅行，知道被告是之竊，並非在公司而已。

控方並透露：被告過去為警員，於本年六月間自動退伍，其同行之男子，則為現役警員，但對被告之盜竊行為，一無所知。

法官加西亞，認為被告年青犯罪，需要進一步知道被告之身世背景，諭令將案先行押候七天，以聽取社會局之調查報告，然後宣判。（晋）

大陸淡水魚輸港 上月減少千餘担

蔬菜銷售三千七百餘噸

【本報訊】據漁農林漁業管理處處長報告指出：九月份由中國大陸輸入淡水魚超過一萬九千九百担，與上月比較，減少四十三担？一千四百五十七担。則有西百七十家。截至九月底為止，向登記總署登記之新公司共有七十六家，該月份內，註冊之外國公司，有五千六百家解散或停止營業者，則有十三家。九月份由海陸空各國方面進入本港之人士，計共七萬七千八百八十七人，同期離港者，共八萬〇三百二十三人。

上述數目，並未包括直接過港旅客，及軍人在內。

同月所售出之新鮮水魚及鹹鮮魚類，共四十八噸；九月份經由九龍菜蔬批發市場售出之新鮮蔬菜共三千七百廿一點七噸，二十五點九四噸，其中……（修）

南丫北段北角村民 反對鄉村擴展規定

具呈新界理民府措詞憤激

【本報訊】官方為新界鄉民利益而制定一項法例，當地居民却認為新例有損無益，「不惜以最後手段維護既有權益」。引起這次劇烈抗議的新例是鄉村擴展規定。

新界理民府根據鄉村現有民居面積，劃定另一同樣面積，專供將來鄉村發展，同時避免將來外人在發展新界大前提下，強使入鄉村。

新例頒佈後，新界居民紛起反對，表示新例不能協助鄉村發展，反而限制發展。所持理由是劃定地區僅為現有面積的一倍，如果村內人丁繁多，第三代已無地可居，非離鄉別井不可。

南丫島北段北角新村首先因此問題向新界理民官抗議，呈遞的村內有「將論示依達」兩村後，村民或表不滿，且有飛鴿府居心拂逆民意，非可理喻，並當時入際，噸雜……向有關方面呼籲外，並準備於必要時，將不惜以最後手段，以維護我村既有權益方便」等語。

四邑商工總會 廣徵新會員

請關祖堯議員授旗

【本報訊】四邑商工總會，昨在會員大會議中一致通過擴大徵求新會員運動，即席成立徵求會員委員會，並推定各負責人。

此一現時擁有二千餘會員的團體，因鑒於旅港同鄉為數四十萬，該會會員人數仍未甚理想，故有發動徵求新會員之進行。

並聘請若干鄉彥為副隊長及委員，共同分頭進行。並定於十二月廿七日舉行徵求會員委員會特恭請關祖堯議員於十一月廿七日主持授旗儀式，並統計總成績，統計總人數。

紅牌生補賽爆冷 潘華初出奏凱 陳杰被罰停賽

女人世界由柯富達執鞭爆大冷門

【本報訊】第二次舉行賽馬，共賽十場，大熱門馬五場，順利獲勝，大小冷門爆出三場。

第一場紅牌生補賽，是上次取消的補賽，新人潘華，一出即放，策騎鐵上陣，一出即放，一路放頭，騎得十分出色，以四馬位勝出，總勝出，因爲潘華首次出賽，得爆冷的大熱門賽倒斃成的文媛，在快活谷露面，名不見經傳，同時大部份馬迷亦不相信他果能一出即勝，故祇有獨贏彩三千六百四十三元，位置彩八十二元一角的冷門。

第八場第八班馬門六化部四十碼，大熱門蔡克文的雲芝草，以六馬位勝郭子猷的早來，輕取錦標。賽後馬會董事傳訊力度高的騎師陳杰，及好彩騎師柯富達，經研究攝得錄影片後，認為陳杰策力更高轉入直路時，犯策騎危險及不顧他人，判罰停賽至本年十一月十一日。

局勢最混亂的尾場，出賽馬共十四匹，大熱門是上次跑第三的天金海濶，仍由郭子猷主策。結果女人世界由柯富達執鞭，排在第十二馬位，但亦能個出在前列，最後更以個半馬位，擊敗衛林士的天才，再出獨贏派彩一百零四元七角，位置廿九元九角的大冷門，創昨日各場獨贏與位置的最高紀錄。

上次在短途爆大冷的獎輪，升班後參加第五場第二班馬跑九化部長途賽，同時改由衛林士操韁，又以個半馬位力克大熱門林國強的嘉寶馬，而第三場新馬B班賽五化郎短途，邱遠帆的十五元六角的小冷門。

獨贏派彩最少的，是第七場衛林士的心上人，獨贏派彩僅七元七角。

全日無紅燈亮出，亦無意外事件發生。

升班降班

昨日賽後，馬會當局隨定馬匹升降如下：大部份未編班新馬，紛紛被編入各班次，北中不少大佔便宜。

第二班 馬乘輪、悲劇，由新馬A班編入。

第三班 飛后，由新馬A班編入。新霸，由第二班降編入。

第四班 油金寶，由新馬A班編入。心上人，由新馬B班編入。

第五班 兄弟、神駒，由新馬B班編入。

第六班 再得、飛弟、巡邏……亞公得、駛跑，由新馬B班編入。幸運女神，由新馬C班編入。

第七班 雅號、喜力加、樂紅玉、士嘉后、仙麗，批由新馬B班編入。盛宴，由新馬C班編入。

第八班 嘉獅、雲芝草，由第八班升上。

新馬B班 紅孩兒、凱旋、寶貝、韓信、保利商，由新馬C班編入。首里侯、過三關、飛利、春風、金榜，由新馬C班升上。

（各場賽馬結果列在第六頁）

週末普及音樂會 毛妹稱病不出場

【本報訊】香港大會堂音樂廳於週末日曾多次舉行普及音樂會，係香港商入音樂訓練所籌款而舉辦者。昨日爲本月份第二次舉行，入場聽衆頗為踴躍，表演節目計有管弦樂、合唱、獨唱、芭蕾舞蹈等，其中一項由電影演員毛妹擔任，但昨日臨時取消，據主事人稱夫人稱：「毛妹小姐因不舒服，故未及參合表演。」（其實謂另有微妙）

夜香港一「食」千金

——本報記者李威——

香港，更是港人的銷金窩。你不相信嗎？夜香港，有一「食」千金的去處。也許你會說，一食千金有什麼稀奇？一般名流的夜宴，三、五、七萬閒閒地嘢！可是，我介紹的，僅是夫婦兩口子，在一間中區夜總會，他們就食一千金了。

在一個月白風清的晚上，有一對外國人夫婦踏入中區一家夜總會。他們準先訂好了座位，除上擺滿兩盆紅色玫瑰花，一共是五十朵。這表示主人已都是五十大壽了。光是這兩盆五十朵紅玫瑰，就要花了二百五十大元。因爲每朵玫瑰花，夜總會是要五元的。這三百五十元的「美景」，祇有三個錢吧！

夜總會的樂隊，爲了讓這對洋客，當他倆一坐下的時候，就替他奏出一枝「快樂生辰曲」。這對鴛鴦，拍沒有伸手們做吹，和歌手發唱。他一招手，侍役馬上屈下身子：「先生，你需要什麼？」「替我開一枝香檳酒到會樂合。」另外一瓶：「YES，SIR」侍役一說「之後。這位洋佬就要支付四百五十元了。

嘩！三枝香檳就要四百五十元？請你別焦急，那家夜總會的香檳價目，每枝是一百五十元。你照下說：「貴！」那就請往別家光顧吧！

那對夫婦飲了下酒，叫侍役送湯出來，打開兩個湯，每是十二塊錢。兩個沙律又是十二塊，兩個牛扒七十塊，兩杯咖啡又是兩塊四角，就是一百七十六元四角。

他倆臨後共兩時候再開了兩枝香檳，這又是三百塊。以上三項開支，合起來是一千一百七十六元四角正。另外加上「貼士」一百二十三元六角，剛好是一千三百塊了。

豪華挪輪下月初到港 遊客要大購港貨 船長允多留一天

【本報訊】這是一個「遊客第一」的世界。一艘北歐的豪華郵船，應遊客要求多些時間，在本港多停的一天，以利便購物。

預定下月一日抵港的挪威郵輪「奧斯陸號」，將載來富有的遊客三百名。其中大部份是美國遊客。該船原定二日即離港，但因遊客要求多些時間購買物品，故船長允許多留港逗一天，至三日啓碇。

在該郵船於一九四九年建成，此次船上有最新設備，全船均裝有冷氣，並有穩定航行的機器。全船可載頭、二等客六百六十人，係往馬尼剌，因為遊客人，作息室，閱報室、餐廳等，一切裝飾均富有北歐色彩。該船由美國經該船駛前赴澳洲之行，但因河水過淺，決定取消澳洲之行。

香烟業商會慶聯歡

【本報訊】港九香烟業……

眺望美麗海景的 餘園
SEYMOUR VILLA
西摩道九號 · 與羅便臣道交界
環境最優美
設備最完善
交通最便利
分層出售
分期付款
九九九年期

時興置業有限公司
志盛建築公司 香港大道中六十五號二樓 電話：三一八四〇、三七一〇五
協成行 香港於仁大廈八〇六室 電話：二〇五一二一一七

移民往巴西
經受權之GABRIEL KIRLIAN先生在港發售巴西農地以便利中國人移民往巴西，彼已在港逗留九個月，將於本年十二月十五日離港返巴西，由該日起，BRAZIL LAND INVESTMENT IMMIGRATION AND COLONIZATION 將停止在港發售農地與中國人移民，本港居民若有意與其家屬於現在或將來任何時間移民往巴西須於十二月十五日前登記同時購買巴西農地一幅，面積120萬英方尺，價美金八百元以便領取正式地契以備移民及巴西領事館之註册至於詳情請詢問：香港北角雲華酒店304室，電話700371 BRAZIL LAND INVESTMENT (IMMIGRATION AND COLONIZATION) Mr. GABRIEL KIRLIAN 辦公時間：上午十時至十二時及下午四時至七時。

提防 偽冒
澳洲 袋鼠牌 珍珠米
維他命最多
好煮又好食
養顏保青春
細佬哥常吃
瘦仔變肥仔
認明袋鼠原包 每包五十六磅
總代理：西營盤德輔道西 源隆行 電話：四三三四〇五

三角碼頭前東行車輛堆塞 交通呈極度混亂狀態
大道西宜准雙綫行車 減輕干諾道一帶交通負荷
三角碼頭到統一碼頭竟需時半句鐘

【本報訊】記者昨日報導：本港西區至中區交通，昨日中午十二時至三時半之間，處于半癱瘓狀態，特別是由西向東行，三角碼頭至統一碼頭之一段路，呈極度混亂之狀。此種情形，交通當局應負起一部份責任，事實上，就目前情形而論，大道西至大道中之一段交通，應准許雙程行車，以減少干諾道中之負荷。

干諾道中午時，各機關學校下班，公共交通本來已甚擁擠，而昨日適為週末，又逢賽馬，造成中區極度擁擠，所有巴士、電車站，均人山人海，統一碼頭，更是人龍處處，使任何一路綫車輛，均受到阻誤。

同時，又適為瑪利醫院與香港仔葛量洪醫院探病之期，而該兩班車開行時間無法控制，又加深統一碼頭內候車者擁擠情形。但是，我們經調查後，得到結論如下：

由于大道西係單程行車，所有東行車輛，一律經德輔道西或干諾道西向中區駛來，使三角碼頭成為樽頸地帶。同時，由該處以迄統一碼頭止，幾乎整段干諾道正在進行安裝大水管，令到向東行車輛，全部集結于此一狹窄道上，祇能作「爬行」。

在三角碼頭至統一碼頭一段路，係多處有車輛橫過者，計：㈠十號及五號巴士，要橫過干諾道經永利街出德輔道；㈡一號、二號、三號綫巴士及渡海車在永安公司附近橫過干諾道轉入總站停車場；㈢汽車船抵岸，車輛由干諾道入林士街；㈣渡海車經租庇利街入統一碼頭，統一碼頭車輛經摩利臣街入大道中。

據司機談稱：渡海輪之汽車，于到達碼頭時，有優先開入干諾道之權，因設若不予優先權，則到泊之車輛，全部祇有留于碼頭週遭，使該處又陷于行既不能，退又不得之地步。至統一碼頭，亦有同樣情形。由是之故，車輛行進，祇能以尺計。

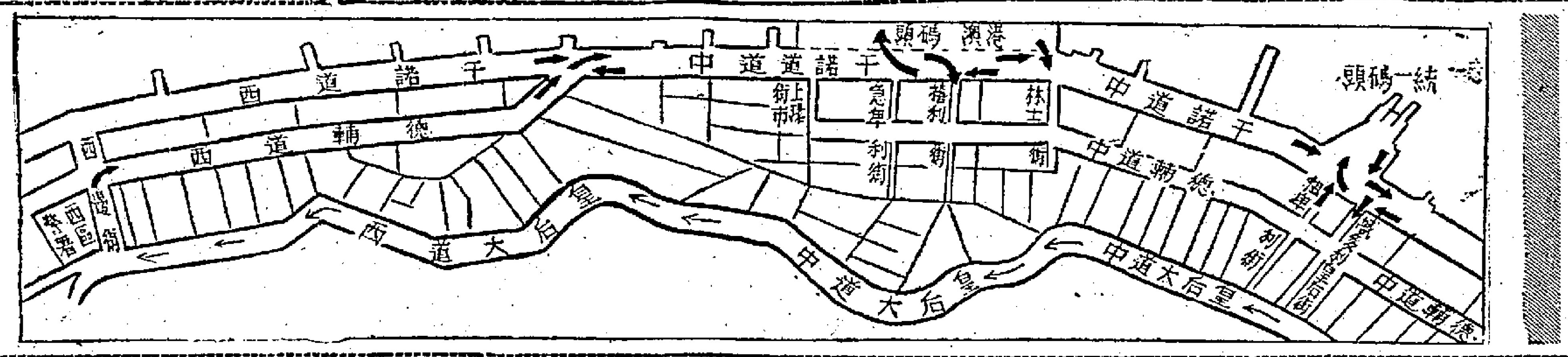
記者昨日曾親在此時期內，乘巴士由三角碼頭至統一碼頭一段，雖已有另一段路，但可望而不可即，抵在車內被搞至幾乎抵受不住，而車行時間，足達三十五分鐘之久。

巴士有乘客：紛紛謂乘客不如下車步行。

是以昨日所有巴士開行時間，全部次序大亂。大多數司機均申訴：認為交通當局，每次賽馬時，祇顧由中區至馬會一段路之交通，而忽畧了西區與中區交通之處理。

例如昨日，交通部僅派員在大道西七號警署宿舍對開處，指揮巴士或一部份車輛改沿大道西向東行，是即臨時准許大道中雙綫行車，則干諾道之過度負荷，自可減低，而車輛行進，便可順利進行。

特別在干諾道大修築之際，即使不是賽馬之日，亦宜恢復大道西雙程行車。



台北市營公共車 比港巴士辦得好
幾項統計數字可作明証

【本報訊】關於巴士服務不滿問題，有人認為本港人口的稠密是做成這情形的主因，但這種說法，如果和台灣首府台北市比較一下，就顯然並不算正確。本港（包括九龍、新界）面積共三百九十一方哩，人口共三百四十餘萬，但台北市區祇有廿六方哩，人口卻有九十七萬，雖然香港無用的山地佔了很大面積，但無論如何，台北市的人口並不比香港稀疏，而我們卻沒有聽人說過台北公共汽車的服務不好。

下面一個簡表，是本港和台北市去年度巴士服務上的一個比較，也許其中最主要的分類是專利與公營，這便在其他的項目上也顯著出現了顯著的差異。

	（香港）	（台北）
面積：	四一六方哩（連新界、港島佔卅方哩，九龍由尖沙咀至界限街佔十方哩）	二十六方哩（不包括郊區）
人口：	三、四〇九、七〇〇人	九七〇、〇〇〇人
組織：	專利（分中巴及九巴兩公司）	國營
車輛數：	中巴三〇二 九巴七〇七 合計一、〇一九輛	四四六輛（祇指行走市區綫）
乘客數：	中巴一〇三、三〇〇、〇〇〇 九巴四四二、三〇〇、〇〇〇 合計五五五、六〇〇、〇〇〇人（一九六〇年數字）	一八三、六五〇、〇〇〇人
車費：	分段一毫，全程二毫	普通客位台幣一元 約合港幣一角二分五
盈利：	中巴二、五〇七、四九一（一九六〇年數字） 九巴一二、六八八、八八〇 合計一五、一九六、 九二元	台幣一千二百餘萬 約合港幣一、五六二、五〇〇元（約等於港九巴士的十分之一）

（請參閱第十二頁台北巴士服務情形）

尼日利亞國際貿展揭幕
尼記者團訪香港攤位

【本報訊】尼日利亞國際貿易展覽會昨日揭幕，具有吸引力之香港攤位，獎飾受賞。

揭幕典禮於上午九時（尼日利亞時間），由尼日利亞總督亞西諾博士主持。

展覽會將於十一月十八日閉幕，預料將有一百萬尼日利亞人及約四千名海外遊客前往參觀該展覽會。香港代表團已安排於十一月六日，放映三套影片。

尼日利亞新聞記者五十餘名，星期五訪問尼日利亞國際貿易展覽會香港攤位。該批記者於展覽會預先招待報界參觀時，由展覽會宣傳主任艾萊爾率領，目覩種類繁多之香港工業製品。

由西非洛斯丁有限公司設計之香港攤位，與瑞士、黎巴嫩、冰島及牙米加等國，共同佔用一座佔地二千方尺之展覽館。位於會場之正門入口處，會場設於尼日利亞首都之納多利亞島，佔地五十三英畝。

在昨日揭幕之國際展覽會，在尼日利亞係舉行尚屬首次。開放時間經已排定，週日上午十時至下午一時，招待買家，被邀請之客人及學生團體等參觀。週日下午四時至十時以及星期六及星期日上午十時至下午十時，則開放給市民前往參觀。由於開放參觀時間頗長，故香港代表團團員，分班輪流在攤位服務。（修）

美國銀行香港分行開幕
反映對港前途 美方頗有信心

【本報訊】香港的對外貿易正面臨了新的挑戰，但美國銀行當局對香港的將來和解決貿易限制、共同市場、人口增加的問題等問題的能力，表示信任，所以願意在這些問題上盡一分力量。

美國銀行行政副總裁馬克拉，昨天在該銀行香港分行新址開幕禮中發表上述演詞。該行香港分行新址設於花園道美國酒店地下。昨日中午邀請本港各界人士數百人前往參觀，並設雞尾酒會招待。由美國駐港總領事雷希正致賀詞，他說：

美國銀行是美國大銀行之一，其在世界擴展業務，反映出過去一世紀美國和世界這一部分地區的關係日增，也反映出過去十年中貿易和投資的增加。

這在美國酒店內的美國銀行辦事處，顯示美國和香港的商業、工業和旅遊業的密切聯繫。它也象徵美國人對這個有進取心的，治理得很好的地方的信心，在這裏，各國的人民都能和平共處，一起作建設性的工作，以及自由的兌換貨幣和做生意。（力）

存水續減

【本報訊】水務局宣稱：截至昨日上午九時，本港各水塘存水量，共爲九十三億七千八百萬加侖。由十月二十日起之一週內，共耗水四億五千二百萬加侖，即平均每日耗水六千五百萬加侖。由各方面包括深圳及引水區獲得之水量，共三億二千九百萬加侖。（修）

天氣與潮水

今日天氣預測：吹輕微至和緩東北風，初時市區有煙霞，繼續天色晴朗及乾燥。

昨日最高氣溫爲華氏表八一・一度，最低六八・二度。

今晨二時，本港天文台外溫度爲華氏表七〇度。

高潮 上午四時十分 下午四時零二分

低潮 上午十時三十三分 下午十時零四分

工專學院續辦生產力研究班

【本報訊】香港工業專門學院將於下月五日起舉辦第九期生產力研究班。課程爲「工作研究」，以粵語講授，每日下午上課，六個星期結業。

該研究班之目的爲介紹工作研究或工時學之原理，適用於本港各工廠，以改善生產程序及施工方法，減少材料、人力及時間之虛耗，建立標準工作時間及獎勵制度，以達減輕生產成本，及提高生產效能之結果。

凡欲參加該班者，可向九龍紅磡香港工業專門學院申請報名。（修）

九龍總商會下月創辦工商管理講座
延聘專家主講科管方法 造就優秀人才拓展市場

【本報訊】九龍總商會舉辦工商管理講座，聘請工商經濟專家，主講科學管理方法。此係該會謀求輔導會員改進業務，爭取海外市場的良好措施。此工商管理講座，現已籌備就緒，定於下月一日、二日、三日及五日舉行，敬邀會員及各界人士參加。

九龍總商會鑒於近年國際貿易競爭劇烈，各國對本港商品限制輸入，為爭取海外市場，及培養下一代優秀人才起見，此次工商管理講座，實有開辦的必要。至於工商管理講座，講述概要亦經編定，印成小冊多種，內容豐富，凡參加聽講者，祇收費廿元，所有印刷品，每人派送一份，並贈送錄用證及原子筆。

橫頭磡徙置區建築地盤小火

【本報訊】老虎岩橫頭磡徙置區接近一個加油站的建築地盤上，一堆木箱昨發生火警。此亦在建中的Ｙ座大廈前面擺地上一堆被「馬屎蚯」的木箱，是供徙置大廈使用的，因燒焊的火星燃着木箱的鋸屑而引起的火警。

當時火勢一度呈緊張，因起火地點接近一個工地貨車專用油渣加油站，幸工地之工友及時撲救，並截斷火路，始不致蔓延至鄰近之工地寫字間。

消防車隨抵現場，開喉灌救，卒將火撲滅，損失估計不大。（唐）

冬季將臨當心火燭
消防處長提供三項防火辦法

【本報訊】消防局揭露市民留意：冬季將臨，風高物燥，務須提高警覺，以防發生火警。

每當天氣乾燥之際，許多物品如遇近烟火、火柴火燃、熔接設備或無遮掩之火，至易着火燃燒，故居民須遵守三項簡單而安全之辦法，以免冬季成爲「火警季節」。

三項安全辦法如下：

㈠將烟頭、雪茄或烟斗之餘燼拋棄之前，確將之熄滅。吸烟者應養成熄滅烟頭之習慣，預防由燃點引起之火警，其辦法不外如此簡單而已。

㈡將火柴放在兒童取不到之地方。火柴切不可隨便放在屋內各處，宜將之放在高架之上，使兒童無法取到。

㈢處理易火之液體燃料，一如其爲爆炸品然。並小心使用火水爐，一如其小心彼等之衣服然。火水爐更應保持清潔狀態。

消防事務處長施士昨日稱：如各位能遵守此三項極爲簡單之安全辦法，有助於避免生命財產之無謂損失。

據消防事務處紀錄，去年風高物燥之五個月內，本港發生之火警，由八月份之五十一宗增至十二月份之一百六十四宗，詳細情形如下：

起火原因	八月	九月	十月	十一月	十二月
煙頭	七	十五	四〇	五五	七六
兒童玩火柴	〇	一	五	七	十二
一般火爐	五	七	一〇	十一	十九
其他原因	三九	四六	五一	五五	五七
合計	五一	六九	一〇六	一二八	一六四

施士處長又稱：上述五一八宗火警，大部份乃由於疏忽及不小心而起者，如小心加以防範，則火警極易避免。

施士處長復強調說：「如各位以爲冬季係個人需要特別防範火警而非爲一個火警多之時期，則冬季火警，將不致比一年中任何時期爲多。」

消防事務處長又談及靠近蚊帳點蚊香引起之火災，彼謂：「點蚊香有燃着蚊帳之危險。」

如用硼砂七安士，硼酸三安士和清水兩加侖浸透蚊帳，則較難着火。（修）

男子被私家車撞傷 警方徵求提供消息

【本報訊】據警務處宣佈消息：窩打老道推仁醫院附近一條斑馬線上，廿六日下午發生交通意外事件，一名華籍男子，被一輛黑色私家車撞倒，身受重傷。肇事之駕駛人及其四名乘客，或其他人士，能提供有關此次失事之消息者，請與九龍交通部意外調查組聯絡，電話八〇三三一，轉內綫五八，報告亦可二號，或向任何警署。

救濟風災善長芳名

本報讀者救濟九一風災捐款，昨日續收到林先生十元，連同上日收過一十三萬一千八百八十六元五毫正，合共收過一十三萬一千八百九十六元五毫正。

馬經隨處見 貼士滿天飛

有人靠刨馬經貼士發財，也有人憑自己心得博彩，當你時來運到，自然大有斬獲；不幸舖了草皮，當作「捐」給馬會做善事好了！

本報記者曹鳴虹・何文仲

特寫

「春風得意馬蹄疾」，其實，何止是春風呢，每年秋風初週，本港快活谷場內，照例是馬不停蹄，萬頭攢動，一片叫囂喝采之聲，爲出一片太平盛世，繁華紛亂景象。

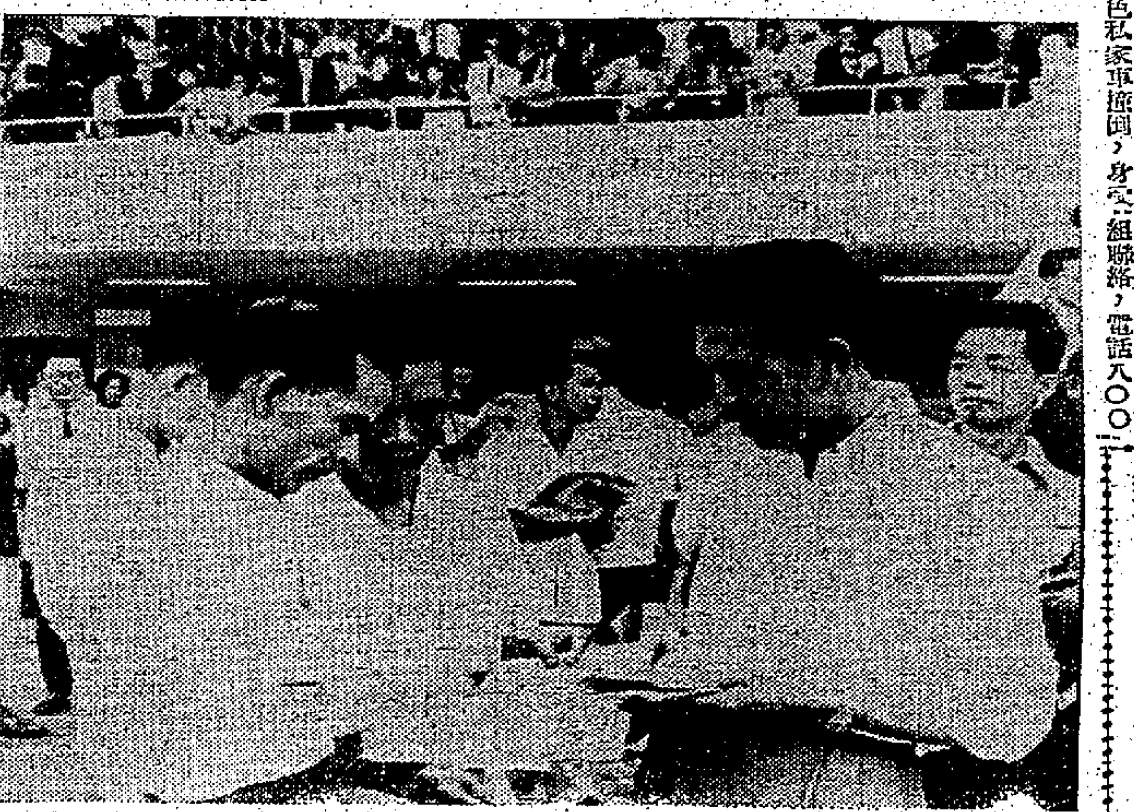
被稱爲「帝王娛樂」的賽馬，其吸引廣大人士的興趣，似可謂「由來已久，於今爲烈」。自從香港賽馬會冠以「英皇御准」字樣後，這是有博彩性的「體育活動」，更是爲人們所矚目，人人樂得「准官」，來參加這種博彩。於是，每逢賽馬前夕，「貼士」滿天飛，上至名流巨賈，下至販夫走卒，紛紛四處打聽，或者埋首研究，以期獲得特別心得，臨場時一矢中的，滿載而歸。

適來美蘇因古巴而成劍拔弩張的對峙局面，第三次世界大戰大有一觸即發之勢，然而，茶樓酒肆，卻是一片週末「貼士」之聲，畢竟「快活谷」比「加勒比亞」海近。

這種渴求「貼士」的熱潮，使那些研究馬經的發達，使許多馬專家成了權威人物，出名的專家在報刊上發表了他們的賽馬預測，你相信的話，正是「信者有福」，他可能給你帶來一筆橫財。

可是，當專家愈來愈多的時候，又使你躊躇起來，不知應該相信那一個，如果全部相信的話，那只有在每場出賽的馬都全部落注。

有些人卻什麼專家都不相信，只相信自己研究得來的獨有心得，如馬匹近況、騎師動態等，一旦舖了草皮，也樂得個「與人無尤」。又有一種人相信扶乩的乩語，有一種扶乩馬經專門刊出乩語供他們研研，這種「不問蒼生問鬼神」，也是馬迷百態之一。



馬迷在賽前研究下注，一大堆馬經、馬譜，貼士個個不同，不知相信那一個好？（本報記者呂攝）

兩位小姐孜孜不倦，在馬列上找尋合心水的馬匹下注。（本報記者呂攝）

時勢所趨，從前許多與馬無緣的人，現在都成了馬迷，在賽馬的日子裡，你幾乎可以在每一個公眾場合裡聽到人們在討論，要解釋這個現象，可以說，這和賭外圍馬的普遍大有關係，這是一種犯法的勾當，但設黑市外圍公司的人，自有其方法吸引投注者，多多益善，少少無拘，五角錢都有交易，於是連小學生、擦鞋童也有將來做一個起碼的馬迷了。

馬質、分析實力的刊物多如牛毛，而「馬經」也成了一般報章必備的一欄，沒有列載馬經的報章才算是一種例外，目前全港每日出版的報紙共四十四份（這數字並不很準確，因爲幾乎每日都有報紙創刊，也有報紙停版），要揀出那些完全不刊載馬經的，那除非是宗教報、西文報，或者是一些屬於學生和兒童的報章了。其他的，不管它是中文報、西文報，或者政治立場，讀者對象如何，任何風格的報紙儘可以少去其他東西，却不能少去馬經，馬經成了最普及的讀物。

下列是一個寫字間在賽馬的星期六上午的現象：幾個職員已經做完了工作，在討論各場馬匹的近況，一個躲在一角潛心研究「馬經」，另一個貪笑容守候在電話機旁，等待接聽老友打來的「獨有貼士」，忽然電話鈴聲一響，他連忙接聽，對方卻不是報告貼士的人，說要找「ＸＸ先生」，他用力丟下電話，憤憤地說：「鹹什麼？有輸！」

除去報章列出的馬經不談，目前本港出版專載馬經刊物共有十六種，計爲：㊀中器，㊁發財，㊂馬路，㊃勝利，㊄天皇，㊅冷門，㊆中央，㊇衛中，㊈萬利，㊉靈機，⑪長勝，⑫老吉，⑬橫財，⑭老五，⑮旋達，⑯賽馬週刊等，除發財是逢賽馬期一、五出版外，其餘多數在賽馬前天出版，祇登勝馬紀錄內列出所有中西各報及電台貼士，在賽馬那天最早發出。

另外，還有五本「馬簿」，計爲㊀老溫，㊁馬經，㊂幸運，㊃贏得，㊄溫赤。除老溫售價一元之外，其他每本祇售五角或六角。這些馬簿，原是馬會所印秩序册的變相，馬會秩序册每本售價一元，除列各場馬匹秩序外，並有該季以往各場紀錄，後來出這些馬簿的人，除照各場秩序刊以往紀錄外，另加插以各類分段及終點圖片和貼士，使馬迷們一目了然，更爲便利，最後還印上七彩封面，更顯得多彩多姿。

每屆賽馬的總結，馬評專家又出版賽馬年鑑或馬典，將全部各班馬匹詳作介紹。

這林林總總的馬經、馬列、馬簿，假如你由頭到尾細讀一遍，一天二十四小時毫不休息也讀不完，而且還需時到頭來還是不知買那一隻馬好。

當你有了充份準備，到馬場「及鋒而試」時，可能會大有所獲，但如果一旦鼠氣不好，舖了草皮時，別失望，馬會每年做許多善事，也就是你做的善事。

左圖：馬迷不放過一分鐘空閒，在渡海輪上大翻馬經，另一大堆「貼士」「咪」到神昏目眩。（本報記者呂攝）

有利建築有限公司
大道中36號興華大廈106室
尖沙咀◆旺角
遊客旺區 地王之王
有成大樓
有利大樓
九龍弥敦道
186-188◆746-748
地基完成 開始趕建
·九折優待·
·月底截止·
·一經逾期·
·恕不折扣·
機會無多
萬勿錯過
總寫字樓電話
36519·26229·26811·37698
地盤電話
有利大樓 69677
有成大樓 813397

本港新聞

被控謀殺鬼仔福 鄧偉明明天受審
高院決啟用最大第二法庭

【本報訊】已在高院押候九個月的謀殺「鬼仔福」疑案，明日由副按察司麥菲作一連四天的審理。高等法院已定啟用全港最大的第二法庭審理該案，該庭可容旁聽席超過一百名；審理謀殺賞姬案時，亦在該庭進行。

原是案中被告的李滑、倪乘□、馬慶強三人，因謀殺罪名成立，被判絞刑，控方已撤銷在本案起訴，鄧偉明屆時單獨受審。

鄧偉明被控的罪名是：一九六一年三月十八日，在本港石澳地區，謀殺男子鄧天福，又名鬼仔福。

鄧偉明在提訊時否認控罪，由的近律師轉聘沙洛克大律師代表辯護。

控方將由首席檢察官里亞，由偵緝處史和勸警司協助。

本案被告人鄧偉明，是近年來被高押候審時間最長的一人。他在去年十二月十日由警方拘捕後，本年一月廿二日解赴裁判署作初級偵訊；一月廿九日因表面證據成立，二月九日首次在高院刑庭提訊。其後因高院先行審理謀殺賞姬求案，鄧偉明即由押候，直至李、倪、馬三人向英倫上訴失敗後，始由高院訂期審訊。（源）

港人明年入學試 毋須第二種外文及格 申請書下月底可索取

【本報訊】香港大學明年之入學試，考生除在英文科目及格外，毋須第二種外文及格。這種新辦法與過去必須有一種外文及格者不同。由於應考者多數為中國學生，故歷年應考者多選取中文為第二種語文，此種制度使一般升讀港大之學生除英文外，中文方面亦維持相當水準。據教育人士認為：現在新辦法之施行，將會很大的打擊英文中學學生研究中文之情緒，使中文教育之前途為之黯淡。

據悉：香港大學明年新生入學試定於明年（一九六三年）五月間舉行，但港大註冊處於今年十二月一日起即開始接受新生之應考申請。各學校代表學生索取申請書，由十一月底起即可派發；至於自修生之申請書，則於十二月一日起然後派發云。

左圖：澳洲袋鼠牌珍珠米總代理源隆行經理林拔中酒會招待各界。

澳洲袋鼠米將大量輸港

【本報訊】澳洲米業公司出口部經理李斯多及澳洲袋鼠牌珍珠米總代理源隆行經理林拔中，昨假紅寶石大酒店舉行雞尾酒會，招待本港報界及米業批發及零售商，到有嘉賓百餘人。據李斯多氏表示：此次該公司出產的澳洲袋鼠牌珍珠米參加澳洲食品展覽會展出，紛紛接獲各界人士電話查詢，他們非常感謝輿論界對此次展覽的協助。他特誠可能增加該節米在港銷售的數量，目前因產量關係，尚未能大批供應本港市場，此種情形，可望於來年有所改善，而他本人亦深以此為歉。

李氏繼而說明澳洲袋鼠牌珍珠米為一種特別豐富的米種，由播種而至收割入袋，全部用機器包裝，極度潔淨，五十六磅一包，個別原庄包，可免魚目混珠，如有查詢，可電四三三四二〇元或四三三一八三洽商。

酒會中李斯多氏特別放映七彩澳米紀錄影片，在澳洲最大米業公司為全澳洲米業公的組合，產米區在澳洲新南威爾士省的盛頓，裝有工程具大的水壩灌溉米田，以飛機播放種籽，目前產米額年年增加，係本港米食一大來源。

日本松竹映畫公司 底來港拍攝外景

據日本松竹映畫公司發表，該公司最近決定開拍一部以東京、香港為背景之彩色劇片「夫妻之秘密」。演員是有松竹「藝能老倫」之稱的笠川雅彥、田村高廣，實春藝星原知佐子、牧紀子、水谷良重等，並由日本最年青之導演高橋治執導。

松竹外景隊已定期本月卅日由東京來港，在港作兩週之逗留，展開外景攝製工作。該片製片主任岸本吟一，經已於前日抵港，與駐港營業主任井田雅轉、金井千城與新世界娛樂有限公司方面取得聯絡，先行部署在港拍攝事宜。

日本電影公司來港拍戲，先後已有多間，惟松竹出品，來港攝製此行尚屬首次。

婦人夢中被姦 被告表面證據成立
定下月解高院審判 被告請求照顧家人獲准

【本報訊】西營盤高街為龍性變案中，男子周林通被控強姦罪，此嚴重刑事案程序，在中央裁判署進行初級偵訊，昨法官宣佈此案表面證據成立，除延至下月九日解高院刑庭審判。

被告周林通請求法官派社會福利組人員，照顧其家人，昨法官准如所請。

西區偵探部主任鄭家祥帮辦主控此案，被告湖籍男子周林通，住高街四十X號二號，有一妻五子女，被控強姦罪，指被告於九月五日，在上址未經女子李楚卿同意，而與其發生性行為。

原告婦人在呈供中指：當晚夢中發覺有人與其熱好，初時對方為丈夫，後觸及該人背部，覺其上身赤裸，頓然懷疑丈夫當晚穿有汗背心，旋而張目觀看，始知對方為被告而非其夫。

昨日賽馬十場結果

第一場，潔成讓賽，（第六班馬）路程一英里，出馬六匹，時間一分四十五秒正。分段時速：廿四秒一，五〇秒三，一一七秒二，一四五秒（廿七秒三），第一勝四馬位，第二平勝。

㊀蝴蝶 潘華 位置彩十三元八角
㊁夏文姬 譚棠成 七元八角
㊂俊美馬 巫志榮 十三元五角

獨贏彩八十二元一角。拖彩首名七七〇七號，六千五百九十四元，次名四九九四號，一千四百一十三元，三名五六三二號，一千四百一十三元，入圍獎七七三九，八六一五及一三九七。（每張派彩一百元）

第二場，金巴利獎，（新馬C班），路程六化郎四十碼，出馬十四匹，時間一分廿一秒又五份之四，分段時速：二秒，廿九秒，五五秒二，一二一秒四（廿六秒二），第一勝十二馬位，第二勝一馬頸。

㊀幸運女神 郭子猷 七元
㊁保利高 蔡克文 位置彩 十五元三角
㊂紅孩兒 曾泰士 十二元五角

獨贏彩九元八角。拖彩首名四九八一號，六千六百一十六元，次名三九六五號，一千八百九十元，三名八六二九號，九百四十六元，入圍獎五八五七，六九〇，四五一二，二三八六，五〇九九，六四九九及八二八七（每張派彩一百元）。

第三場，干德賽，（新馬B班）路程半英里一七〇碼，出馬八匹，時間一分零二秒又五份之三，分段時速：十一秒，卅五秒二，一〇二秒三（廿七秒一），第一勝兩馬位，第二勝兩馬位。

㊀兄弟 布林利 位置彩 六元
㊁神駒 柯富迎 五元九角
㊂愛花 梅道登 七元六角

獨贏彩十元三角。拖彩首名八二五八號，六千八百三十二元，次名一六六三號，一千九百五十二元，三名四八〇三號，九百七十六元，入圍獎一三四八，二六一七，二六五六，五四一九及一三一〇。（每張派彩一百元）

第四場，軒尼詩讓賽，（第八班馬），路程六化郎四十碼，出馬七匹，時間一分廿一秒正。分段時速：一秒四，廿八秒三，五四秒三，一二一秒（廿五秒二），第一勝兩馬位，第二勝四馬位。

㊀新寵 譚棠成 位置彩 六元三角
㊁猩官 周振雄 六元六角
㊂霹靂 陳仕高 八元四角

獨贏彩十一元七角。拖彩首名一一七〇號，六千九百七十八元，次名二三四四號，一千九百九十四元，三名九一六三號，九百九十六元，入圍獎四四五一，五四四四，四八一四及五三六四。（每張派彩一百元）。

第五場，史塔士頭獎，（第二班馬），路程一英里一七一碼，出馬九匹，時間一分五十四秒正。分段時速：十秒，卅三秒一，一分，二六秒一，一分五四秒（廿七秒三），第一勝半馬位，第二勝半馬位。

㊀獎輪 衛林士 位置彩十五元二角
㊁寶貴馬 林國疆 八元
㊂昭景 何康航 十元八角

獨贏彩六十五元六角。拖彩首名三四二二六號，七千二百一十六元，次名二九一一號，二千零六十二元，三名四三七五號，一千零三十元，入圍獎一七〇〇，三一八八，九〇七九，六四七九，九八六七及三八三一（每張派彩一百元）。

第六場，軒尼詩讓賽，（第八班馬），路程六化郎四十碼，出馬十四匹，時間一分十九秒正。分段時速：兩秒，廿七秒，五二秒一，一一九秒（廿六秒四），第一勝三馬位，第二勝三馬位。

㊀梅寶 梅道登 位置彩十一元二角
㊁沙頭英雄 何俊航 十四元六角
㊂快樂家庭 郭子猷 十四元六角

獨贏彩卅九元一角。拖彩首名九三一四號，七千二百九十七元，次名一〇〇六四號，二千零八十四元，三名八七〇四號，一千零四十三元，入圍獎二二〇二，一〇一五三，四五七五，一七四六，二三一四，一六一及一三六八。（每張派彩一百元）。

第七場，山林賽，（新馬C班）路程一英里，出馬七匹，時間一分四十九秒又五份之一。分段時速：廿六秒，五四秒四，一二二秒，一四九秒一（廿七秒一）。第一勝一馬位半，第二勝一馬頸。

㊀心上人 衛林士 位置彩 六元五角
㊁飛奔 陳麒麟 十八元二角
㊂此理福公館 郭子猷 十四元五角

獨贏彩七元七角。拖彩首名四二二〇號，七千四百三十一元，次名三一四五號，二千一百二十三元，三名六九二九號，一千零六十二元，入圍獎八六九一，四七五四，八六九七及七一六一（每張派彩一百元）。

第八場，軒尼詩讓賽，（第八班馬），路程六化郎四十碼，出馬十一匹，時間一分二十秒正。分段時速：兩秒，廿七秒，五二秒四，一二〇秒（廿七秒一），第一勝六馬位，第二勝一馬頸。

㊀浪芝寶 蔡克文 位置彩 九元四角
㊁阜來 郭子猷 十二元四角
㊂蟠龍 黃森 九元六角

獨贏彩十九元五角。拖彩首名三七一五號，七千六百零四元，次名七七〇六，二千一百七十三元，三名一六四五號，一千零八十七元，入圍七三三，九一四一，八〇一九，五四三，一〇四，七八四，九八六五及三五四〇。（每張派彩一百元）

第九場，寶雲賽，（新馬A班）路程一英里，出馬五匹，時間一分四十五秒又五份之一。分段時速：廿四秒二，五一秒四，一八秒三，一四五秒一（廿六秒三），第一勝兩馬位，第二勝八馬位。

㊀華龍 衛林士 位置彩 六元五角
㊁飛輪 洪雲康 五元五角
㊂飛后 陳杰 （五馬無三彩）

獨贏彩廿三元八角。拖彩首名二〇九八號，七千八百七十四元，次名七〇五九號，二千二百五十元，三名八四二七號，一千一百二十四元。入圍獎一七及八三七三（每張派彩一百元）。

第十場，鑼便臣讓賽，（第二班馬）路程六化郎四十碼，出馬十四匹，時間一分十七秒又五分之一。分段時速：一秒四，廿六秒二，五一秒二，一一七秒一（廿五秒四），第一勝一馬位半，第二勝半馬位。

㊀女人世界 柯富迎 位置彩廿九元九角
㊁天才 衛林士 廿元
㊂莎樂美 曾泰士 十三元

獨贏彩一百零四元七角。拖彩首名一一二三五號，一萬零一百九十二元，次名一二五四三號，二千九百一十二元，三名八九八九號，一千四百五十六元。入圍獎四一七三，一〇五七二，一一三一八，五九一〇，一一七八三，一一四九八，一四四三，九六一五，一四二七二，一六五五及四九〇（每張派彩一百元）。（欽）

失時倒運想難通 馬票偷來欲救窮 束手被擒今判獄 橫財一夢竟成空

【新界社】一男子妄想發橫財，但無錢購買馬票，竟偷取人家一張秋季馬票，結果被發覺，召警將被告拘捕落案，昨在北九龍裁判署法庭受審。被告男子侯道朋，卅八歲，無職業，住鑽石山大磡村一二X號石屋，被控十月廿五日，偷取男子江波本年秋季大馬票一張，被告認罪。法官聆訊。察方又查出被告以前曾有案底六次，其中五次犯盜竊罪，後，判被告入獄三個月，馬票發回物主。據悉：馬票主人示願再將此馬票出售云。

案情簡述：當日下午被告行經九龍城一間雜貨店門前，從店前懸掛之一束馬票中，順手取去一張，事為原告所見，將被告捉拿報警落案，該張馬票號碼為一〇四六二三一號云。

營業汽車司機工會 慶會及新職員就職

【本報訊】香港營業汽車司機工會第十二週年紀念暨第十三屆理監事就職典禮，於前日在彌敦酒家舉行。就職典禮由港九工團聯合總會執行委員貴監誓。隨後，港九工團聯合總會主任委員致訓詞，勞團主任馮海師、九龍巴士總會獎滿罷、中華汽車職工總會，由勞工陣線余齊民各工會領袖分別致詞，強調團結。禮成後，隨即舉行聯歡宴會。（唐）

新興機繡業有美好前途
工商處貿易列物透露

【本報訊】手工刺繡是本港最悠久的手工藝形式之一，自從以繡工知名全球的汕頭人大量來港之後，這門工藝，更獲得很大的刺激力量。此項工業的，本港是以家庭式工業為基礎而開始。但香港的刺繡商，最近已想發展機器刺繡的一些技術，以應付市場。因他們發現香港手工刺繡品在某些市場受到入口條例限制，因此本港商人研究工廠生產的可能性。

工商處出版的九月號「香港貿易」月刊稱：機繡現已成本港一門新生工業。

「現發現利用機械刺繡特別宜於刺繡手藝，香港的機械刺繡業，現已遂長。」

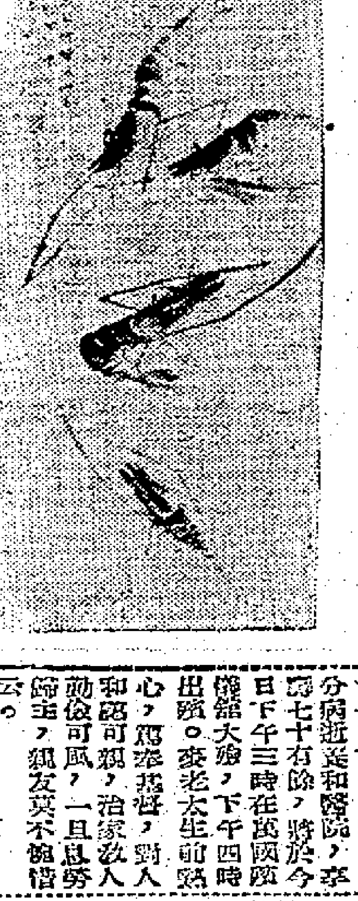
「人工刺繡之精美及獨出心裁之處，將極力予以保存，但現發現在較安閒時代生長之婦女，難以適用其技能以適應機械時代，因此而僱用較年青之少女。」

該月刊末說：「香港刺繡業此項新發展，無疑將獲得廣大之市場。目前，本港經已接獲海外訂單，訂購傳統式的及訂樣的「新創」刺繡。此項工業雖屬新創，但前途無限。」（唐）

紀念劉故校長逝世周年 萬國藝專舉行書畫聯展

【本報訊】萬國藝專為紀念故校長劉君任先生逝世周年，舉行書畫聯展，於今日在大會堂八樓展覽廳展出，由周埈年爵士主持剪綵。

此次校友展出作品，有中國畫、西洋畫、書法與工藝品等共約二百餘件，包括劉故校長遺作亦有部份展出。按劉氏一生致力教育工作，其作品早已揚名國際。此次所展出者，且有未經展出之精心傑作，堪為藝壇人士所珍視。這展覽會明後兩天均由上午十時至下午六時展出，歡迎各界人士蒞場參觀。圖為展出作品之一。



英國名鋼琴家 金斯尼演奏會 明日舉行

【本報訊】英國名鋼琴家金斯尼定明日在大會堂舉行鋼琴獨奏。金斯尼為以演奏現代及古典音樂作品之著名演奏家教授，現在港擔任聯合委員會音樂考試事宜。

金氏演奏節目，將有海頓C調幻想曲、貝多芬變奏曲及法七曲第三十五號、在香港首次演奏約翰威特奏鳴曲一號（一九五六年）及菲爾特輪旋曲。此外並有舒伯特C調幻想曲十五號流浪者、及阿爾比尼斯之西班牙樂曲。

金斯尼此次演奏會，由香港音樂協會主辦。

蘇浙公學教學措施
訂定各項指導方針

【本港訊】本港蘇浙公學，為提高教育效能，特參酌各國中學對於教學的措施，訂定該校各項指導之方針。

此位於北角的中學，現由沈亦珍博士主持，該校擬定的教學指導分生活、修學、升學及職業四類。

該校新教學方法包括：㊀生活指導，包括：新生入學指導，健康指導，禮儀指導，倫理指導，紀律指導，集會指導，交友指導，休閒指導，消費指導，社交指導等；㊁修學指導，包括語言指導，閱讀指導，思考指導，自修指導，寫作指導，書法指導，一般學習方法指導，各科學習方法指導，選課指導，考試指導等；㊂升學指導，包括：擇校指導，投考指導，入學指導等；㊃職業指導，包括：擇業指導，就業指導，服務指導等。

各級指導重心規定：一、二年級注重生活指導，三、四年級注重修學指導，五年級注重升學及職業指導，所有各項指導，均由五人組成之指導小組於事前詳為規劃，分別確定指導中心，並分別擬訂各項指導大綱，經提交訓導會議通過，由各班主任會同教師，按照指導大綱，實切推行。

圖左起：小川丑郎農產部長、佐土原良正所長、橫山擴治副會長、周錫年爵紳、四方縣太郎所長、冼兆榮。

日全國販賣農業連合會 在港設所進行擴展貿易

【本報訊】日本全國販賣農業協同組合連合會，（即「全販連」），昨在港設立事務所，輔助香港及東南亞各地貿易。

「全販連」是日本全國各地之生產總代表，為了加強港日貿易，辦理出入口業的關係，特派佐土原良正任港所長。

該所開幕典禮，在英京酒家設宴，招待香港紳商名流，日本銀行界代表、對日貿易商及中西報界代表等，濟濟一堂，非常熱鬧。該會副會長橫山擴治，自日本專程來港，主持開幕典禮，到會嘉賓有香港工業總會主席周錫年爵紳、香港海味雜貨商會理事長余悅時、冼兆榮、日本貿易斡旋所所長四方縣太郎、農產部長小川丑郎、北海道陸港代表山本武一、田村顧三、原田耕司、居昶、石田正男、魏永洪、清水久照、東京銀行副經理服部勉、松根新生、若松省三、日本第一銀行海外部副經理池田良雄、日本銀行代表石井正夫、太田赳、加藤昇、中場一典、勝正信、栢島總三、西濟慈吉、柴田喜助、三井物產香港經理稲田宏夫等。

日本最新出品展覽 港九兩處同時舉行

【本報訊】日本貿易斡旋所主辦一年一度之盛大日本最新出品展覽會，定於十月廿九日，一連十天，分別在港九兩處同時舉行。

今年為第六屆，參展廠號共一七五家，展出品達一萬二千件之多，均為最新出品，內容極充實。

展覽場分港九兩處，第一展覽場設在英皇大廈二樓，展出品有各種纖維及製品、毛毯、漁網、洋雜貨、鞋、裝飾品、電器用具、單車、科學儀器、時鐘、收錄機、各種塑膠製品、醫藥品、文房用具、運動用品、各種玩具、建築材料、陶瓷器、餐具廚房用具、各種糖果、罐頭食品、日本特產工藝品、公仔及其他雜品等。第二會場在彌敦道德成大廈地下，各展品有縫紉機、自動鉸管機、工業用衣車、打捆機具、各種機械及工具。

圖左起：大阪府貿易館特派專員松本作藏、北島茂雄部長、四方縣太郎所長、藤本福雄主任。

麥旭耀太夫人 今日下午舉殯

【本報訊】捷成洋行總代理德國航空公司業務部副經理麥旭耀先生之令堂麥馮尚桂太夫人，於本月廿七日下午弍時卅五分病逝養和醫院，享壽七十有餘，將於今日下午三時在萬國殯儀館大殮，下午四時出殯。麥老太生前熱心慈善，對人和藹可親，治家教人，勤儉可風，一旦息勞歸主，親友莫不惋惜云。

九龍中醫學院 定期醫學講座

【本報訊】九龍中醫師公會主辦之九龍中醫學院，定每月最後之星期日，在九龍新填地街三七七號三樓該院內舉行學術座談會，分為學術研討，專題講述兩項，藉使畢業生及修業學員有加深研究中醫學術機會。

該院刻已決定今日下午八時正起，舉行本月份專題講座，敦請該會學務委員陳繼生主講「喉科治療紐要」。該院昨經通告歷屆學員屆時回院聽講，並歡迎社會人士參加，已印備大量講義，分發聽眾，並由該院同學會設茶會招待。（唐）

紫金同鄉會慶祝 十四週年紀念 新職員同時就職

【本報訊】僑港紫金同鄉會，昨舉行第十四週年紀念及第三屆新職員就職典禮，由主席甘煥勳主持。

此七百餘嘉賓及會員雲集的盛會，是在九龍狀元樓舉行，會中除監誓員黃勝雲致勉詞外，興寧同鄉會主席陳演宗、嘉屬同鄉會的鍾翊群及惠州同鄉總會陳渭南等先後演說，並由監誓長……已均致答詞後禮成。會後並舉行聯歡宴會及各項遊藝節目助興。

茲將新任職員名錄下：理事長甘煥勳，副理事長張志文、賀忠榮，理事陳法泰、廖勁才、黃發生、鍾揖九、賀國祥、香演良、鄧尚、王必銘、陳溫、溫冠強、李福、甘潤、溫冠生、鹿志、郭振泉、鍾伯來、鄧新初、鍾志光、陳夢開、黎德昌、鹿貽，監事長甘仁均，副監事長甘國法、溫火生，監事甘昌明、江泉波、鄧錦明、藍裕、鄭陳、陳錫榮、國材、陳錦光、鍾錦賢。（詠）

何氏宗親會 旅行沙田

【本報訊】本港何氏宗親總會，定於十一月十一日旅行沙田，藉聯繫宗親情誼。

按：該會原已定期旅行，後適遇風災，故延宕日期，凡已購有旅行券者，屆時一律通用。

梁氏宗親會 救濟宗親

【本報訊】梁氏宗親會，昨在青山道新圍村發生火災之會員，通告，請受災之宗親前往油麻地砵蘭街八號七樓該會登記，以便進行救濟。

布廠商會通過 聘請名譽會長
建校地盤工程將完成

【本報訊】香港布廠商會昨在該會會所舉行第十一屆會董第二次會議，到會有吳裕光、朱石麟、溫通明、姚啟明、盧兆、李曜華、張英、李渭文、劉黎國、陳佛其、郭生材、劉世仁、劉耀衡、李濟平，通過聘請余遜之、徐季良、朱石麟、溫通明為名譽會長，聘請關祖堯為法律顧問，李卓敏為會計師，馮漢柱、黃詩田、鄭光元、張軍光、張炳潤、吳文佩為名譽顧問，並決議接納金山布廠及志興織造廠有限公司為會員。至於該會在太子道興建公學工程，亦經決定，俟政府有關當局核准後，即可興工，預計該山地盤工程，於一年內即可完成。

大同中學 校慶盛況

九龍大同中學日昨慶祝第九週年校慶。九龍塘正校及旺角老分校，分別舉行慶祝大會，均由該校校長江茂森，副校長李士秀主持。到有全校教職員生共數千人，首由[illegible]

江校長致詞，略謂該校創辦迄今，已進入第十個年代，過去九年努力，同學自八人增至八千人之眾，今後當從質方面着手，以配合全校教學水準之提高，希望同學努力自強，好負起各方期望。是日在瓊華酒家設宴招待親友及該校教職員，到賀者林政中、黃麟書、陳學談、鄧慶儒、馮鑑、陳國軍、區仰賢、徐應民等數百人。

中國評論 廿八期出版

中國評論廿八期的有兩篇值得特別介紹的文章，同為流亡知識女青年的手筆，一為批判毛共的唯物史觀，一為用毛澤東文藝思想去批判毛共，周知以親歷來指出毛共摧殘高等教育的事實；其次為陳克文教授以新穎的題材，寫成了「孔子與共產主義」一文，任紹鑾教授對香港專上院校提出了一個「正常發展」的建議；此外有「中共在外交上的孤立」，「一個錯誤的見解」的社論「反攻對美國有利」。

五邑子弟學校 書法演講

【本報訊】紅磡五邑子弟學校，昨作[illegible]書法之各種心得，出席聽講之學生三百餘人，許氏對「執筆方法」、「臨摹」、「金石書法」等均有詳細之闡述。

新亞書院設立 東南亞研究室

【本報訊】新亞研究所設立東南亞研究室，聘請東南亞問題研究專家，前越南順化大學教授陳荊和先生主持其事。

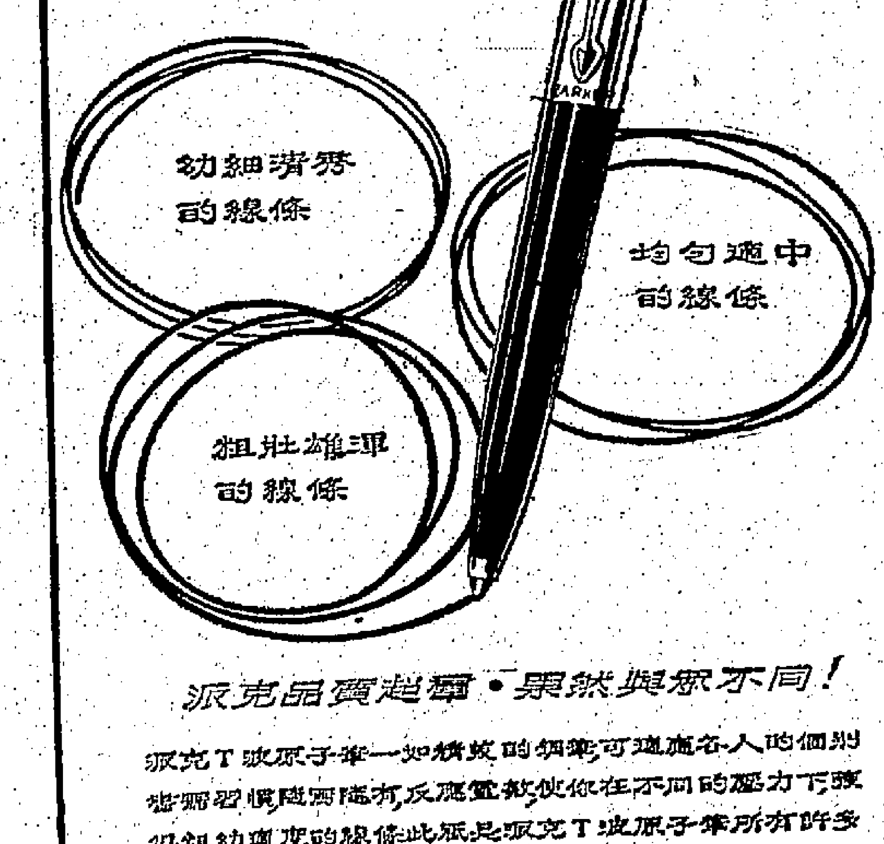
經費方面已得亞洲協會全力支持，故該研究室成立以後，除指導研究生從事東南亞地區研究工作外，並積極從事搜集東南亞研究資料，其中主要者如非律賓史料等書冊，現在研究室已藏有史料數百冊，是研究東南亞的重要資料。

該研究室並將編印「東南亞研究專刊」及舉辦東南亞學術研究座談會。第一期專刊已付印，出版後將進一步加強與東南亞各國之學術機構合作，該室今後研究工作的開展，將更擴大。（詠）

科學新法 不用手術 收痔瘡 止痛止血
最新發明特效藥劑 根治痔瘡功效迅速

紐約特訊：美國的醫學界，首次證明一種治療痔瘡之新藥劑，功效奇妙，可以不必施行手術，就能收縮痔瘡。凡痔瘡患者，一經服用此藥，即能止痛止血，自然消除。有此藥治癒者，經醫生證明，均係功效持久，使痔瘡永不復發。事實上，由於此藥之治療效果，不一，有內痔外痔，其中患者，症狀不一，痔瘡十年至廿年之久，此藥內含一種新的名為「百活定」生肌素（BIO-DYNE），能使傷口結痂，生肌，經世界著名研究所證明。此種特效藥劑定名為「痔瘡藥膏」（PREPARATION H），備有藥膏和塞藥，使用方便，本港各大藥房、公司，均有出售。（廣告）

派克T波原子筆



…就立揮輕，絕非普通原子筆可比！

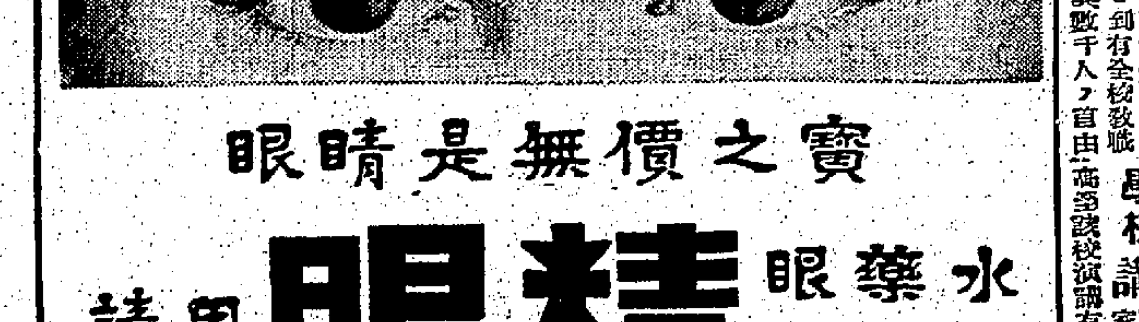
派克品質超羣‧果然與眾不同！

派克T波原子筆一如精致的鋼筆可適應各人的個別書寫習慣隨意隨有反應當致使你在不同的壓力下獲得粗幼適度的線條此祇是派克T波原子筆所有許多特點中之一但是這樣一支得心應手的精致原子筆其代價卻祇比普通原子筆稍為多少許而已

派克T波原子筆

派克出品最為世界上最受歡迎的書寫工具

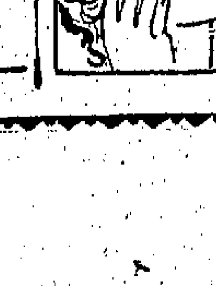
總代理：石剛洛洋行 港九各大百貨公司均有出售



寶之價無是睛眼

請用 眼精 眼藥水 保護它

眼精眼藥水功效迅速，用後立即舒適！僅用數滴立顯明眸可愛，眼睛感受寒冷或風熱後，眼精眼藥水可使雙目清涼愉快。閱報讀書或看電視電影逾時，用眼精眼藥水立驅眼倦疲勞，眼精眼藥水含有LEXATOL®經常滴用可使雙目晶瑩。



眼精 眼藥水

總代理：廣生茶行

娛樂

百勝蛟龍老幼咸宜

義大利出品，全部用伊士曼彩色，全景綜合體型影攝製，古裝海戰鬥劍傳奇片「百勝蛟龍」，由頭到尾充滿大規模的海戰比劍打鬥場面，如神奇劍客力抗數百敵人，目光西班牙軍艦勇救佳人，十多艘海盜船圍攻西班牙保船，出奇制勝，大破海盜魔王等等，層出不窮，又有香艷嬌媚的調情鏡頭，和熱鬧豐富的舞會風光，造成一部老幼咸宜，青年男女也會看得津津有味的娛樂妙品。

本片由美俠巨星泥斯瑪波羅迪，和美豔女星碧姬歌露領銜主演，數千名男女助角合演。內容以四百年前，縱橫加勒比海的海盜魔王雅闊杜力的一生作為骨幹題材，描寫他怎樣被同黨出賣，在數百人圍攻之下，和心腹突圍逃走，途中遇到海盜船隊圍攻西班牙官船，為了勇救佳人，目擊西班牙艦，果然大破海盜船隊，後來海盜魔王率領十多艘海盜船圍攻西班牙保船，由其假西班牙將軍出奇制勝，妙計盡殲海盜魔王的部隊，從此改邪歸正，獲得佳人垂青，安享榮華結局，片中又有撲朔迷離的神秘苗頭，和心狠手辣的海盜魔王，精彩處處引人入勝，自始至終緊張熱鬧。

碧血長天 大獲成功

柴納克此次就任霍士總裁之職，碰巧是霍士公司之福。他就任後的第一砲「碧血長天」，在未獻映之前，已成為影圈內外談論的中心。除了部份因私利而別有用心的人，一般來說，都看好該片的。果然，該片在歐美各大城市獻映之日，固然冠蓋雲集，事後，亦好評如潮。

觀眾須知，自當拍製歷史巨片的工作，已非易事。是近代的歷史巨片，更難。因為，時間隔得太近，觀眾記憶猶新，稍有歪曲，便遭譏評。而且，該片片長一百八十分鐘，與「賓虛」、「風雲群英會」、「萬王之王」、「六壯士」、「七蓋世」等片相若，而又無法如七部片之能以特製造娛樂成份，是以特別顯得功夫。戰爭場面固然是娛樂成份，但由頭到尾，但見砲火連天，鎗聲卜卜，人仰馬翻，不但不能收到吸引觀眾之效，反而枯燥無味。最近上映之「決死雄師」之所以比其他古裝歷史片收得，並非該片打得比別的片好，而是處理得有氣氛。此次柴納克之成功亦在於戰爭場面處理得夠氣魄，有氣氛。

片中有敵前登陸的部份，在安之調動，每一項戰役都有其目的的運用，都消滅火海之戰，渡頭陣地戰，傘兵突擊戰，步戰，斷表現，同時，該片更有游擊戰等，不一而足，絕非純粹紀錄片，該片只是忠於事實而已。而且，一切有人情味，有次，使觀衆有如親在戰場目擊。一兵一卒的故事曲折動人。

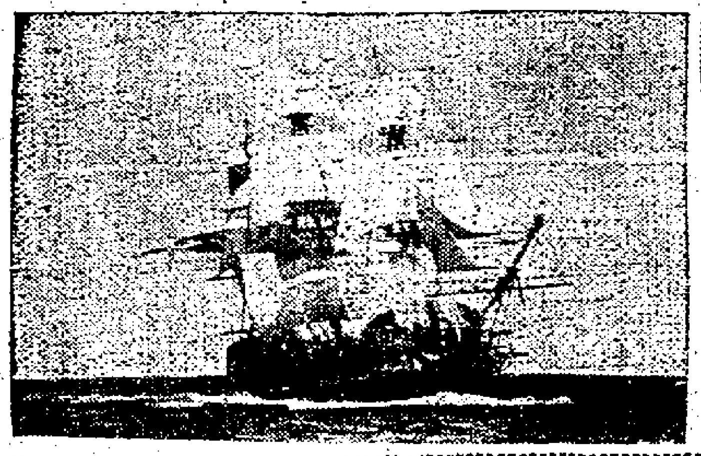
叛艦忠魂

〔續昨〕羅祿有于女雅，聊尙年輕，久欲隨父出海。此次，梁羅祿以其志已決，允其隨行。臨行前，梁羅祿與妻道別，依依不捨，但以職責所在，無法再勾留，毅然出門。

「勇敢號」此次之任務乃赴直布羅陀與地中海艦隊會合。啓碇前，衆水手於船中飲酒解悶無禁。夏飛初次登船，見此情形，面紅耳赤。但水兵卻若無人，依然故我。

在「勇敢號」揚帆出海，梁吉向水兵施威，並至水兵恨之刺骨。他更因應付羅羅，向夏飛施壓力，且暗示其爪牙，加以嚴格的訓練，稍有小錯，即加鞭打。羅羅甚恨之。（未完）

碧姬芭鐸最新作品「廣告新娘」中一幕。你看他們多親熱，那知原來是為雜誌扮演的。



「碧血長天」中的鏡頭

碧姬芭鐸大胆片 廣告新娘將上映

碧姬芭鐸這些作品小貓又快要和本港影迷見面了。「廣告新娘」這部新片，主角就是她和她合演的尙有法國風流小生路易佐丹、法國笑匠美芝運拜索等。

這是一部純法國作風的喜劇。製片人是加斯拍羅，取材自一本暢銷小說，作者柯德萊萊以喜劇性小說馳名歐陸。電影劇本則由如與來索合作改編。故事的背景是巴黎，敍述一個少女被一本雜誌選擇為封面女郎後的遭遇。碧姬芭鐸飾這個少女索索。美芝運拜索飾雜誌老闆娘，路易佐丹飾編輯。

路易佐丹與美芝運拜索乃一對戀人，但仍未成婚。碧姬芭鐸加入雜誌模特兒後，路易佐丹心中已愛上她，但不肯承認。碧姬芭鐸亦愛上他。然而，後來才發覺。

有一次雜誌需要拍一套新婚的照片，安排碧姬芭鐸和男模特兒至鄉間舉行假婚禮。由於男模特兒亦愛上她，求婚遭拒，半途溜走。路易佐丹被迫臨時變方飾假情侶，但路易佐丹強自壓制。是夜碧姬芭鐸深夜內示愛，路易佐丹雖愛她，但因她太年輕，不解風情，碧姬芭鐸一氣之下，到處找人取去她的貞操，但始終不如願。

故事的發展，又輕快，又大膽，確屬樂而不淫之作。

圖為（左起）智利衆議院議長邵爾遜夫婦，民航公司業務經理王紹康。

交通版

美國華麗郵船 威爾遜總統客輪

明晨可抵港泊九龍倉當晚開菲島 胡佛總統十一月三日到即晚返美

【本報訊】美國總統輪船公司巨型客輪威爾遜總統號（PRES. WILSON）由美國開出，沿太平洋航行來遠東各埠，照預定航期，如無其他，當可於明（廿九）日晨早到達香港。該輪在港寄泊九龍倉碼頭，上落客貨後，倘時間趕及，擬定當晚十時離港，繼程前往馬尼剌。該輪擬定十一月三日上午自菲律賓返抵本埠，即晚午夜離港，經日本航返美國。

另訊胡佛總統號客輪（PRES. HOOVER）亦由美國開來香港，計程將於十一月三日上午可能航抵本埠。該輪在港上落客貨後，如時間許可，擬定即晚離港，經日本回航美國。

國際環球合辦 歐洲遊覽團返港 尚有數團員將經美回港

國際公司消息稱：該公司與美國環球航空公司合辦之歐洲遊覽團，一行十餘人，在歐暢遊一月後，昨（廿五）日由曼谷乘國泰航空公司噴射客機返港。團員有張定浩等伉儷及高太太、游太太、徐燕小姐、湯曉蕾、周式芬小姐等十四人，尙有六七團員仍留歐洲，並將橫渡大西洋經美國、日本返港。

據悉國際公司發表稱：該團係於去月廿五日由港出發，旅經瑞士、美國、西德、英國、法國、丹麥、意大利、希臘、西班牙、埃及和泰國等各大城市，其遊覽秩序與食宿方面，均極舒適豐富，獲得好評。該公司定明年春末夏初再舉辦一環遊世界旅行團，先經歐洲，然後轉美經日返回香港。旅程雖長，但參加者可只選其中一部份，如只遊歐洲或美國，均可隨便。詳情可向德成大廈二樓一〇二室洽詢云。

智利衆院議長 邵爾遜夫婦抵港

會訪問中華民國一週 在港小住五天返智利

智利衆議院議長邵爾遜夫婦，應中華民國政府邀請，到台灣作爲期一週之訪問，於前（廿四）晚乘民航公司班機由台抵港，將在港逗留五天，然後返智利。到機場迎接者，有民航公司業務經理王紹康及友好多人。

東急航空社董事 高澤正宏等抵港

將轉往東南亞各地考察

日本東急航空株式會社常務取締役高澤正宏、業務課長宮崎等，昨由東京抵港，將在港逗留四天，轉往東南亞各地考察。

圖為今日抵港之國際青年商會會長柏洛特近照。

青商會年會將在港舉行

會長柏洛特今到港

國際青年商會本年世界大會，將於十一月四日在香港大會堂舉行，屆時將有世界各地會員千餘人來港出席。該會總會長柏洛特夫婦定今（廿八）日下午七時卅五分由澳洲乘環球航空公司噴射機到港，並於是晚到大會堂招待本港各報記者。

日本青年團經港 轉往東南亞考察

日本海外青年派遣組織東南亞考察組，團長佐藤正平領隊，團員有長濱川濱彥等十四人、小林宮夫、宮下英夫等卅五人，於前（廿三）日乘荷蘭渣華輪船公司輪船抵港，在港遊覽，由美國旅行社代為安排秩序，二日後乘原輪分別前往東南亞及澳洲各地考察，全程約一個月返日本。

截信時間

今（廿八）（星期日）空郵：東埔寨、伊朗、法國、利比亞信件正午；菲律賓信件正午；越南信件正午；緬甸、印度、巴基斯坦、埃及、敘利亞、比利時、荷蘭、丹麥、瑞典、挪威、英國、非洲、瑞士信件下午。黎巴嫩、瑞士信件正午；美國、西班牙信件下午二時；北美洲、加拿大、中南美信件下午三時；本國、夏威夷信件下午三時；馬來亞、非洲信件下午五時；北婆、英國、紐西蘭信件下午五時；澳洲、西歐信件下午六時。

明（廿九日）（星期一）空郵：沖繩、韓國信件上午九時，包裹上午九時；菲律賓信件上午十一時，包裹上午十一時；台灣、日本信件上午十一時，包裹上午十一時；關島、泰國信件正午，包裹上午十一時；緬甸、北婆羅洲、馬來亞、印尼信件下午一時，包裹正午；中東、非洲、尼日利亞。

平郵（休息）

港澳輪

大來	下午三時正開	
德星	午夜十二時開	
佛山	（入塢）	

今日來往班機

到港班機（星期日）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	下午四時廿五分
泛美	三藩市東京	下午十一時廿分
英航	東京	下午三時廿分
英航	倫敦印度仰光	下午五時十分
國泰	星洲曼谷	下午二時卅五分
國泰	馬尼剌	下午七時一刻
國泰	大阪台北	下午九時三刻
國泰	印度曼谷西貢	下午十時五分
民航	台北	上午十一時廿分
德航	東京	下午三時
澳航	雪梨馬尼剌	下午七時卅五分
阿聯	東京	下午九時四十分
日航	曼谷	上午八時十分
日航	東京沖繩	下午二時廿五分
日航	東京	下午四時
法航	東京	下午二時
瑞航	東京	下午四時四十分
泰航	馬尼剌	上午十時四十分
泰航	曼谷	下午五時廿五分
印尼	東京	下午二時五十分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	下午七時
泛美	曼谷印度倫敦	午夜十二時一刻
英航	仰光印度倫敦	下午四時卅分
英航	東京三藩市	下午六時一刻
國泰	馬尼剌婆羅乃	上午八時三刻
國泰	台北大阪	上午九時
國泰	馬尼剌	下午三時一刻
國泰	曼谷星洲	下午八時一刻
民航	台北大阪	下午二時卅分
德航	曼谷印度西德	下午三時三刻
澳航	馬尼剌雪梨	下午十時卅分
阿聯	曼谷印度	下午十時卅分
日航	東京	上午九時十分
日航	台北東京	下午四時五分
日航	曼谷印度倫敦	下午五時
法航	[illegible]印度巴黎	下午二時
瑞航	曼谷[illegible]	下午五時卅五分
泰航	泰馬東印尼	上午十一時廿五分
泰航	台北東京	下午六時十分
馬航	吉隆坡星洲	上午十時卅分
越航	西貢	下午四時卅分
印尼	耶加達	下午二時四十分
[illegible]	汶萊	上午九時

明日來往班機

到港班機（星期一）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	曼谷西貢	下午一時四十分
泛美	倫敦印度曼谷	下午四時廿五分
泛美	三藩市東京	下午十一時廿分
英航	倫敦印度星洲	中午十二時十分
英航	三藩市東京	下午二時
英航	倫敦印度曼谷	下午四時五十分
國泰	汶萊	下午一時四十分
國泰	新加坡曼谷	下午二時卅分
國泰	婆羅乃馬尼剌	下午九時
澳航	雪梨馬尼剌	下午七時卅五分
加航	溫哥華東京	下午九時一刻
民航	台北	上午十一時廿分
日航	東京	下午一時廿分
日航	東京台北	下午一時四十分
菲航	馬尼剌	中午十二時卅分
法航	巴黎印度曼谷	下午三時卅五分
荷航	羅馬非洲曼谷	下午四時卅分
[illegible]	印尼星洲	午夜十二時
[illegible]	星洲吉隆坡	下午十時十分
[illegible]	[illegible]曼谷	下午六時

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	檀香山三藩市	下午二時三刻
泛美	東京三藩市	下午七時
泛美	曼谷印度倫敦	午夜十二時一刻
英航	東京	下午一時
英航	曼谷印度倫敦	下午四時卅分
國泰	馬尼剌婆羅乃	上午九時
國泰	台北大阪	下午二時卅分
國泰	曼谷星洲印尼	下午四時
澳航	東京	下午八時廿分
民航	台北沖繩東京漢城	中午十二時一刻
日航	曼谷星洲印尼	下午二時十分
日航	沖繩東京	下午四時廿分
菲航	馬尼剌	下午二時
法航	東京	下午四時卅五分
[illegible]	東京	下午五時廿分
[illegible]	東京	下午六時三刻

告預船輪日入

（船名）	（船類）	（西名）	（何埠來）	（日期）	（公司）
芝爾碧	貨船	TJIKAMPEK	非洲星洲	廿九	渣華
布朗維爾	貨船	BRONXVILLE	美國	廿九	鐵行
摩西來	貨船	MERSEY LLOYD	歐洲	廿九	渣甸
三雲丸	貨船	MIKUMO MARU	新加坡	廿九	天祥
希里奧	貨船	HELIOS	日本	廿九	多利順
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	美國	廿九	總統
嘉士甸拔其	貨船	KRISTIN BAKKE	澳洲馬來亞	廿九	鐵行
山陽丸	貨船	SANYO MARU	新加坡	廿九	香港東方
寶來丸	貨船	HORAI MARU	新加坡	廿九	洛士利
得利斯登	貨船	DRESDEN	日本	三十	捷成
興立	貨船	HENRIK	山打根	三十	多利順
柯利近	貨船	OREGON	美國	三十	怡和
孟陀	貨船	MENTOR	美國	三十	太古
利華古臣	貨船	LEVERKUSEN	歐洲	三十	捷成
威威蘭	貨船	WAIWERANG	曼谷	三十	渣華
告莎達	貨船	CRUSADER	紐西蘭群島	三十	太古
太原	客船	TAIYUAN	日本	卅一	太古
彪納米斯	貨船	PIONEER MIST	美國	卅一	美輪
安添那	貨船	ANTENOR	歐洲	卅一	太古
第五東西丸	貨船	TOZAI MARU NO.5	日本	卅一	香港東方
美瑟碧其	貨船	MARTHA BAKKE	澳洲馬來亞	卅一	鐵行
日周丸	貨船	NISSHU MARU	日本	卅一	太平
皇后城利	貨船	QUEENSVILLE	美歐非星	卅一	多利順
西寶來	貨船	SIBEROET	仰光星洲	卅一	洛士利
喜馬拉雅	客船	HIMALAYA	澳洲	十一月一日	鐵行
丹碧些亞	貨船	DENBIGHSHIRE	歐洲	一日	怡和
伊利莎伯禮士	貨船	ELIZABETH LYKES	美國	一日	德忌
三笠丸	貨船	MIKASA MARU	新加坡	一日	天祥
孖馬	貨船	TWIN HORSE	日本	一日	巴拉多
士打茂三磅	貨船	STR. MOZAMBIQUE	日本	一日	渣華
思理娜	貨船	CELLINA	歐洲	二日	天祥
伊伯來	客船	IBERIA	美國日本	二日	鐵行
馬烈馬士基	貨船	MARIT MSK	美國	二日	捷成
嘉利寶	貨船	CARRYBANK	非洲	三日	鐵行
笠島丸	貨船	KASASHIMA MARU	日本	三日	巴拉多
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	馬尼剌	三日	總統
美利	貨船	MAORI	日本	三日	渣甸
雪川丸	貨船	YUKIKAWA MARU	日本	三日	太平
莫新	貨船	MAURICIEN	歐洲	三日	法郵
士打馬拉加	貨船	STR. MALAKKA	非洲星洲	三日	渣華
海明	貨船	HAI MENG	曼谷	三日	多利順
胡佛總統	貨船	PRES. HOOVER	美國	三日	總統
海多	貨船	HALLDOR	日本	三日	多利順
錫蘭	貨船	CEYLON	歐洲	四日	太平
中國熊	貨船	CHINA BEAR	馬尼剌	四日	美輪
東英	貨船	EASTERN SAGA	日本	四日	怡和
陳達	貨船	CHANDA	非洲星洲	四日	鐵行
夏利摩	貨船	HERMOD	山打根	四日	多利順
亞瑜地亞	貨船	AYUTHIA	歐洲	四日	寶隆
曉生	貨船	HEW SANG	暹羅洲	四日	怡和
海興	貨船	HAI HING	日本	四日	多利順
星洲怡美利	貨船	RUTHEVERETT	新加坡	四日	福來
來利碧其	貨船	LLOYD BAKKE	澳洲	五日	鐵行
季里諾總統	貨船	PRES. QUIRINO	美國	五日	美邦
名古屋丸	貨船	NAGOYA MARU	日本	五日	巴拉多
士打利奧	貨船	STR. RIO	南美南非星洲	五日	渣華
士打哥林布	貨船	STR. COLOMBO	非洲群島	五日	渣華
皮利亞士	貨船	PELEUS	日本	五日	太古
協泰丸	貨船	KYOTAI MARU	日本	五日	東來
國川丸	貨船	KUNIKAWA MARU	馬來亞	五日	太平
亞魯士	貨船	AROS	澳洲	五日	天祥
芬湖	貨船	FERNLAKE	美國	五日	多利順
芬田	貨船	FERNFIELD	美歐非星	五日	多利順
芬邊	貨船	FERNSIDE	美歐非星	五日	多利順
淺香山丸	貨船	ASAKASAN MARU	日本	五日	東來
島根丸	貨船	SHIMANE MARU	日本	五日	洛士利
柯嘉達士	客船	ORCADES	澳洲日本台灣	五日	鐵行
華盛頓	貨船	WASHINGTON	美國	六日	怡和
通加士	貨船	TUNGUS	歐洲	六日	多利順
溫華利	貨船	BENVALIA	歐洲	六日	[illegible]行
長浦丸	貨船	NAGAURA MARU	非洲星洲	六日	巴拉多
長崎丸	貨船	NAGASAKI MARU	日本	六日	香港東方
華威域	貨船	VAN WAERWYCK	非洲曼谷	六日	渣華
山梨丸	貨船	YAMANASHI MARU	日本	六日	天祥
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	日本	六日	捷成
長沙	客船	CHANGSHA	澳洲群島	六日	太古
曼那	貨船	MEMNON	歐洲	七日	太古
西京丸	貨船	SAIKYO MARU	新加坡	七日	天祥
東方	貨船	EASTERN	澳洲群島	七日	鐵行
百儀士丹	貨船	BAYERNSTEIN	日本	七日	捷成
檀香山丸	貨船	HONOLULU MARU	日本	七日	香港東方
斯華吉	貨船	SERVAASKERK	日本	七日	渣華
大加士	貨船	TAGUS	日本	七日	多利順
紐育丸	貨船	NEWYORK MARU	日本	七日	天祥
平安丸	貨船	HEIAN MARU	日本	七日	天祥

告預船輪日出

（船名）	（船類）	（西名）	（往何埠）	（日期）	（公司）
奉天	貨船	FENGTIEN	星洲印尼	廿九	太古
東雄	貨船	EASTERN ROVER	日本	廿九	怡和
四川	客船	SZECHUEN	基隆	廿九	太古
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	馬尼剌	廿九	總統
中國熊	貨船	CHINA BEAR	馬尼剌	廿九	美輪
山陽丸	貨船	SANYO MARU	日本	廿九	香港東方
摩西來	貨船	MERSEY LLOYD	日本	三十	渣甸
柯利近	貨船	OREGON	日本美國	三十	怡和
三雲丸	貨船	MIKUMO MARU	日本	三十	天祥
告莎達	貨船	CRUSADER	基隆日本	三十	太古
日本	貨船	NIPPON	澳洲歐洲	三十	太古
布朗維爾	貨船	BRONXVILLE	美國	三十	鐵行
希里奧	貨船	HELIOS	山打根	三十	多利順
士打蘇安達	貨船	STR. SOENDA	日本	三十	渣華
寶來丸	貨船	HORAI MARU	日本	三十	洛士利
芝爾碧	貨船	TJIKAMPEK	日本	卅一	渣華
多利亞士	貨船	DOLIUS	歐洲	卅一	太古
孟陀	貨船	MENTOR	美國	卅一	太古
嘉士甸拔其	貨船	KRISTIN BAKKE	澳洲	卅一	鐵行
嘉連斯爾	貨船	GLENSHIEL	歐洲	卅一	怡和
日周丸	貨船	NISSHU MARU	台灣	卅一	太平
北海	貨船	PAKHOI	星洲印尼	卅一	太古
利華古臣	貨船	LEVERKUSEN	日本	卅一	捷成
第五東西丸	貨船	TOZAI MARU NO.5	紐西蘭	十一月一日	香港東方
威威蘭	貨船	WAIWERANG	曼谷	一日	渣華
皇后城利	貨船	QUEENSVILLE	美國	一日	多利順
得利斯登	貨船	DRESDEN	歐洲	一日	捷成
美瑟碧其	貨船	MARTHA BAKKE	澳洲	一日	鐵行
西寶來	貨船	SIBEROET	星洲仰光	一日	渣華
太原	客船	TAIYUAN	澳洲	二日	太古
伊利莎伯禮士	貨船	ELIZABETH LYKES	美國	二日	德忌
彪納米斯	貨船	PIONEER MIST	美國	二日	美輪
興立	貨船	HENRIK	山打根	二日	多利順
三笠丸	貨船	MIKASA MARU	日本	二日	天祥
丹碧些亞	貨船	DENBIGHSHIRE	日本	三日	怡和
思理娜	貨船	CELLINA	臨日台菲星歐	三日	天祥
胡佛總統	貨船	PRES. HOOVER	日本美國	三日	總統
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	日本美國	三日	總統
喜馬拉雅	客船	HIMALAYA	日本美國	三日	鐵行
馬烈馬士基	貨船	MARIT MSK	美國	三日	捷成
莎力仙	貨船	SARACEN	紐西蘭	三日	太古
士打茂三磅	貨船	STR. MOZAMBIQUE	南美洲	三日	渣華
嘉利寶	貨船	CARRYBANK	日本	四日	鐵行
笠島丸	貨船	KASASHIMA MARU	曼谷	四日	巴拉多
伊伯來	客船	IBERIA	菲島澳洲	四日	鐵行
舟山	客船	CHUSAN	歐洲	四日	鐵行
雪川丸	貨船	YUKIKAWA MARU	西貢曼谷	四日	太平
莫新	貨船	MAURICIEN	日本	四日	法郵
海多	貨船	HALLDOR	星洲仰光	四日	多利順
海明	貨船	HAI MENG	日本	四日	多利順
名古屋丸	貨船	NAGOYA MARU	星洲印尼	五日	巴拉多
錫蘭	貨船	CEYLON	日本	五日	太平
中國熊	貨船	CHINA BEAR	沖繩日本美國	五日	美輪
美利	貨船	MAORI	西貢非洲	五日	法郵
陳達	貨船	CHANDA	日本	五日	鐵行
夏利摩	貨船	HERMOD	日本	五日	多利順
亞瑜地亞	貨船	AYUTHIA	馬尼剌	五日	寶隆
四川	客船	SZECHUEN	基隆	五日	太古
士打馬拉加	貨船	STR. MALAKKA	日本	五日	渣華
海興	貨船	HAI HING	曼谷	五日	多利順
星洲怡美利	貨船	RUTHEVERETT	沖繩釜山日本	五日	福來
季里諾總統	貨船	PRES. QUIRINO	馬尼剌	六日	美邦
協泰丸	貨船	KYOTAI MARU	星洲非洲	六日	東來
皮利亞士	貨船	PELEUS	歐洲	六日	太古
東英	貨船	EASTERN SAGA	星洲印度	六日	怡和
國川丸	貨船	KUNIKAWA MARU	美國	六日	太平
芬湖	貨船	FERNLAKE	美國	六日	多利順
芬田	貨船	FERNFIELD	美國	六日	多利
芬邊	貨船	FERNSIDE	美國	六日	多利順
淺香山丸	貨船	ASAKASAN MARU	星洲非洲	六日	東來
島根丸	貨船	SHIMANE MARU	美國	六日	洛士利
來利碧其	貨船	LLOYD BAKKE	非星西澳	六日	鐵行
西京丸	貨船	SAIKYO MARU	日本	七日	天祥
通加士	貨船	TUNGUS	日本	七日	多利順
華盛頓	貨船	WASHINGTON	美洲	七日	怡和
士打哥林布	貨船	STR. COLOMBO	日本	七日	渣華
亞魯士	貨船	AROS	澳洲	七日	天祥
長浦丸	貨船	NAGAURA MARU	日本	七日	巴拉多
長崎丸	貨船	NAGASAKI MARU	星洲非洲	七日	香港東方
山梨丸	貨船	YAMANASHI MARU	星洲歐洲	七日	天祥
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	星洲印度	七日	捷成
曉生	貨船	HEW SANG	山打根	七日	怡和
長沙	客船	CHANGSHA	台沖韓日	八日	太古
溫華利	貨船	BENVALIA	日本	八日	[illegible]行
百儀士丹	貨船	BAYERNSTEIN	歐洲	八日	捷成
永榮丸	貨船	EIKEN MARU	星洲非洲	十日	洛士利

今日出入口船輪

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
孟巴沙丸（貨）	MOMBASA MARU	新加坡	香港東方	A十	中午
中國熊（貨）	CHINA BEAR	美國	美輪	A一	中午
士打蘇安達（貨）	STR. SOENDA	非洲群島	渣華	A五	上午七時
嘉連斯爾（貨）	GLENSHIEL	日本	怡和	A十二	上午
北海（貨）	PAKHOI	星洲印尼	太古	B泡	下午

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
孟巴沙丸（貨）	MOMBASA MARU	日本	香港東方	A十	晚間
天星（貨）	STAR ALCYONE	星洲非洲	福來	A十一	下午二時
士打錫林（貨）	STR. CATHAM	西非洲	渣華	A二	下午
積遜總統（客）	PRES. JACKSON	歐星非歐美	總統	九龍倉碼頭	上午七時
興生（貨）	HIN SANG	山打根	怡和	B廿一	下午四時
域多利（客）	VICTORIA	星洲歐洲	天祥	九龍倉碼頭	上午五時

日本郵船公司
天祥洋行代理
三雲丸 MIKUMO MARU
十月三十日開往神戶、大阪、橫濱 船泊B-17浮泡 貨客請到本公司接洽
代理處 合記公司啓

四川快輪
每逢星期四由香港開往基隆 星期一由基隆到香港
貨客接洽處 台北中正路一八〇〇號
太古輪船公司

茅波何其多？

東華對五一七賽，大踢茅波，有如泰國拳賽，球証李鏡枝踏前皮球，舉起手對雙方球員說：「大家不要踢茅波！」圖中倒在地上的，是受傷的孫偉光。（本報記者攝）

五一七昨對戰東華 竟大打茅波

球証應負最大責任

東華僅以十人應戰仍淨勝兩球

【本報訊】開賽卅餘分鐘後，即以十人應戰的東華，以二比〇擊敗五一七，保持在聯賽未敗紀錄。同場舉行的預備組賽事，東華以三比二險勝五一七。

東華對五一七的一場足球聯賽，昨日在港會球場舉行，觀衆有四成左右，收入五千餘元。

雙方以原陣應戰，東華始終佔優勢，雖然上半場比賽卅五分鐘，因楊偉韜右脚被踢傷，退出比賽，此後即以殘缺陣容，致進攻力減弱，可是絕未因此而處下風，相反加于下半場再射入一球。

五一七不論技術與氣力，都不如東華，此是在意料中。但他們昨日踢得實在也太不濟，全場演出極凌亂，前鋒尤令人失望，孫偉光、張錦維兩人再入東華禁區，即是錯了不前，致失機頻頻，大失水準。

由于短傳滲入不能生效，仍然不採用長傳急攻向東華進攻，已錯用戰略，再加上他們部份球員沉不住氣，踢「埋牙波」而自亂陣脚，更予東華可乘之隙。雖然他們大部份時間佔了以十一人對十人的便宜，但始終佔不到上風，便是這個緣故。

東華的演出也不好，此與他們有楊偉韜受傷出場有關，但有數球員不時向五一七球員作以牙還牙的動作，甚至不讓。

他們只寄隊來仍能獲勝，主要還是對手實力平平之故。比賽進行殊乏精彩，并充滿火藥味，執法球証過鬆，致球員粗野動作經常施展，是造成此現象的主因，假如執法稍嚴，不難有一兩人要被罰出場。

事實上昨日的球証李鏡枝處理得太過軟弱，除七半場卅八分時，曾鏡光開門，故意踢向五一七門將羅家駿，竟未有記名，只輕輕警告。與及四十四分，曾換後用拳擊孫偉光，亦未加處罰，由是乃造成下半場「埋牙」鏡頭更多。

球証處理得更不當的是下半場十八分鐘時，羅家駿接球在手，球証竟上前阻著羅家駿開門，其實當時羅家駿開門是合法的，偶若犯規，大可以罰，絕不能如是處理的。

楊偉韜脚傷退出

東華上下場各射入一球 五一七力拼交白卷

戰火燃開，東華即兩攻五一七。三分鐘，吳彥湛直綫傳交左翼楊偉榮，射入斜網，只因射得不好，稍偏落野。

至十分鐘，東華李由楊偉韜打開紀錄，此球乃由陳振權在近角球踢傳中，楊偉韜接應抽射入網，一比零，東華佔先。

五一七極思反攻，可是不易攻得埋門機會，極少攻入東華禁區，和得機射門，故進攻良久，東華毫無危險。

卅五分鐘，楊偉韜沿邊盤上，林尚誠來截劫，楊偉韜右脚部被踢傷，離場救治，已不良于行，乃不復參加比賽，東華此後以十人應戰。此時比賽漸帶火藥味，卅八分，曾鏡光面門，踢向羅家駿，球証只輕輕予以告誡，未有記名。四十四分，孫偉光搶攻接球，曾鏡光時中東華攻入五一七，五一七又有一次危險，混戰至卅九分，鐘後復入。

換邊再戰，東華以十人上陣。接觸之初，五一七竭力進攻，但反敗局，兩分鐘，孫偉光得何應芬妙傳，從右方切入東華腹地射門，雷煥璇撲救得宜，救出一險。

十分鐘，東華又展開突襲，陳振權底綫傳中，楊偉榮力頂攻門，羅家駿撲救不及，東華再添一球，成二比零。

十八分鐘，羅家駿接球未有立即踢出，吳彥湛上前阻門，球証似乎為避免兩門入而前，上前站在羅家駿前，羅家駿始將球踢出，雙方部份球員此時在場爭鬥，十九分，曾鏡光與張錦維扭倒，張錦維被記名，曾鏡光須離場治傷，兩分鐘後復入。

光衝來，竟獲雷煥璇一拳擊出，球証亦未有加處罰，轉瞬上半場完，門前，吳彥湛在入底綫前勾出，楊偉榮搶射，五一七賴郭石橋出脚解圍，結果以二比〇完場，東華得勝，五一七初嘗敗績。兩陣如下：

（東華）雷煥璇；黃志強、吳偉文；……

（五一七）羅家駿；……

聯賽今日四隊陣容

（南華）陳志剛、黃振鄰、何祥友、鍾健文、郭錦洪、陸達明、郭有、甘柏硯、劉建中、鄧……

（東升）羅錦安、胡少寶……

（九巴）梁金福、黃志強、楊國傑、黃德根、陳文潤、張永滔、少雄、鄧耿明、李來、崔國雄、羅國良、梁杰、王照保……

（星島）林……、馬瑞……、張文治、張子東、李霖光、黃覺、馮宗正、馮……

「香港先生」今晚可誕生

香港業餘健身協會主辦全港健美比賽，暨香港先生選拔大會，今晚七時卅分，舉行於修頓球場。秩序如下：一、健美比賽（第二級體高五呎六吋半以下）；二、舉重比賽（輕量級、雛量級、羽量級）；三、一九六二年度香港先生比賽（健美三級冠軍總決選）。會後由會長頒贈獎品。

又訊：昨晚舉重比賽，各項成績如后：輕量級：㊀鍾正明（七一五磅），㊁招鴻恩（四三五磅）。

羽量級：㊀宏鴻（四四五磅），㊁張源（六百磅），㊂…… 中量級：㊀白龍（七一五磅），抓舉及挺舉均創全港新紀錄。

香港先生初選：第一級：㊀馮茯（二五七分），㊁鄭鴻榮（二二六分），㊂陳占美（二一七分）。第三級：㊀趙劍雷（二四九分），㊁江龍添（二二七分），㊂何子炎（二〇九分）。

教頭楊保言今仗 巴士可贏波

星島許紹榮亦承認其看法 鄧森謂東昇仍用密集防禦

【本報訊】本屆甲組聯賽之特色，是各隊實力比較平均，任何一隊，都踢得有聲有色，將不會因強弱懸殊，便成一面倒。

前天元朗出盡九牛二虎之力，以一球勝警察，而九巴兩度敗給南華及光華，亦有不錯的演出，東升在最後數分鐘，才以一球與元朗上述各仗，便是例子。

九巴今天對星島，亦未必穩操勝券。九巴教練楊保言的看法：「九巴今天必可以戰勝星島的。九巴在本屆兩戰敗北，時也命也，事實演出十分理想，可惜。不過，今天則一定要取分了。」

星島教練許紹成，亦承認「保叔」的看法。他認為今仗對消，……作戰便可能思想失調。

南華對東升，南華在過去三仗中，都有未有良好的演出，……黃志強，改踢中鋒。東升實力，雖然不……

今日足球秩序

組別	賽事	時間	場地
甲組	南華對東升	下午五時	南華球場
甲組	巴士對星島		警察球場
預備組	元朗對警察	下午三時一刻	香港會場
預備組	南華對東升		南華球場
預備組	巴士對星島		警察球場
丙組	大埔對洛士利	下午五時	小梁灘場
丙組	煤氣對消防	下午三時半	跑馬地場
丙組	香港會對錫私		跑馬地場
丙組	均益對中建		跑馬地場
丙組	港大對蜆殼	下午五時	跑馬地場
丙組	消…對屈臣		跑馬地場
丙組	理城對電車		跑馬地場

足球聯賽今日兩仗

南華可輕取東昇

巴士應擊敗星島

【本報訊】經過一個月的比賽，元朗在甲組足球聯賽，以九分高據第一位，光華、愉園同居次席。賽三場和了兩場的南華，則居第四位。

今天甲組聯賽秩序，有南華對東升，及巴士對星島兩場。兩為球賽，都有強弱懸殊的情況。

南華對東升于加山，下午五時開賽。少林寺雖然在聯賽開踢後，和了兩場，及失了兩分，但仍然被球迷重視。南華的低潮，並非完全由盧松江及李德能離別技所造成。陸達明速度不及往年也有關係的，故球國觀察家認為南華後有問題的話，應該調整陣勢，由陸達明改任右中衛，文普出任中鋒。筆者又認為黃志強仍以任右翼為佳，如把他放在中鋒位置，便埋沒這位全港最佳的右翼了。劉桂福任右輔，可以時常與「牛屎」交換位置，以擾亂對方的腹地。何祥友是打左前出身的，如回復舊位置，將駕輕就熟。今天南華遇着弱旅，應該試新陣。東升已打了兩場，仍得零分，前途殊不樂觀。東升以元朗一場有良好的表演，並幾迫和互聯班元朗，但與警察對壘時，竟以一比三惜敗，甲隊兵而走。一般入預料今天「升班馬」難抵「少林兵」。南華將得兩分無疑。

巴士對星島于警察球場，這場球賽，雖非勢均力敵，但巴士獲勝的把握很大。星島初兩戰即與互聯及合作班相遇，皆失敗在意料中。九巴最初兩戰即與互聯相遇，今天他們與入材星散的星島對壘，有取兩分的機會。本屆星島出戰三次，三次俱告敗北，今天可能再敗。（或日）

昨學生網球單打決賽

十八歲的許子石 控張君新得冠軍

【本報訊】只得十八歲，現年的許子石，昨日在網球場勝張君新，以七比五、六比三，奪得昨日擧行公開硬地學界網球單打冠軍。

許子石所向不利，一心要起來，亦不為一流的網球手，在許子石打得力的快速，一局，下場後，一局前，一直……以六比一、六比一、六比三，爆冷敗陣，……在第一局，許子石……張君新……，隨後張君新力追，以六比四、六比二，……

……

圖片說明·石（左）、學生網球硬地單打公開冠軍許子石與亞軍張君新在賽前合影。（本報記者攝）

甲組足球聯賽成績

（截至十月廿七日止）

隊名	場數	勝	和	負	得球	失球	積分
元朗	五	四	一	〇	十一	七	九
東華	四	二	二	〇	十四	四	六
光華	三	二	一	〇	八	四	五
愉園	四	二	一	一	九	六	五
南華	三	一	二	〇	八	七	四
傑志	三	一	一	一	六	四	三
五一七	三	〇	二	一	三	五	二
警察	三	一	〇	二	八	十	二
東方	三	一	〇	二	五	十三	二
九巴	二	〇	〇	二	四	七	〇
東升	二	〇	〇	二	二	五	〇
星島	三	〇	〇	三	四	十	〇

足球聯賽 昨日戰果

（甲組聯賽）東華勝五一七 二比〇

（預備組聯賽）東華勝五一七 三比二

（乙組聯賽）私家……

公開田徑比賽 三項成績打破紀錄

【本報訊】四百公尺、八百公尺、跳高標槍三項成績，于昨日公開田徑賽中，打破紀錄。

……男子組短跑健將……，在四百公尺全程領先，以四八秒五的成績，比其本人保持的港紀錄，又縮短了一秒二。……

……

校際足球聯賽 今日開鑼 港九共廿二場

校際足球聯賽，今日揭開戰幕，在港九共有廿二場，秩序如下：

（香港區）（甲組）文理對金文泰……（乙組）……（丙組）……

英京 電話八〇四五六七
明天四場
卡門浪漫史 七彩艷麗
CARMEN THE Girl From Granada
莎娜蒙蒂 主演

呂布戲貂蟬

萬寶山小霸王

明早場 武松打虎

明天四場 大西洋爭霸戰

刊登本報廣告者請電話二二式一六零

明聲 今獨家 續映
梨渦一笑 九重冤

東樂 今天五場選映
惹火艷舞團

百樂門 都樂 京華 東方 麗斯

海浴驚魂

虎將艷后

冠怒衝冠一怒為紅顏

三月杜鵑紅

古屋怪屍案

荔園 九龍 游樂場
南洋魔技團
非洲花月痕
鶯弄蝶
金粉霓裳
蛇女思凡
動物園

真光 今天四場映
丁皓 張揚 王引 羅維
一段情

中央 全部七彩
花鼓歌
FLOWER DRUM SONG
關南施 領銜主演

工商界

股票物業按揭 銀行照常接辦

華資銀行可按四成至六七成 一般預料物業市可將復暢旺 銀行吸入存款不愁沒有出路

在近期內曾雖大跌，新樓及已入伙之地產（包括舊樓），且可能繼續趨近。銀行方面對於股票物業之按揭，除滙豐、渣打、有利三家英商銀行極少按揭外，其他各中外銀行多表歡迎，一般華資銀行對於股票物業所按成數，除極少數低至四成以下外，大部份可按五成以至六七成，其利率大多數定爲月息一分至一分二、分三不等。

據銀行界權威指出：各中外銀行因吸入存款大增，故對於放款方面不能不極力爭取客戶，所有抵押貸款與信用透支，均予以利便。以市面游資而言，因排遣地點稀少，故有增無減，至於雜行銀根，除大部份還覺寬鬆外，少數仍然吃緊，所以華資銀行放出之款，其利率高至分一、分二，仍有不少用家，這些銀行以週息三厘、四厘、五厘以至六、七厘所吸入之存款，實不愁沒有出路也。（日）

【本報訊】自古巴局勢和緩後，最敏感的金融股票市，已漸復正常狀態，物業地產市，曾一度受時局影響而奇靜，最近兩日，買家已恢復對購，但成交仍然不多，一般觀察若時局和緩下去，地產物業市不久將可回復暢旺，因港九人口日增，住的問題，急需解決，故新落房屋和地產市價，

外圍客捧場 糖精市回醒

每磅由四元二五升至四元半 其他各種西藥市道仍然平淡

【本報訊】近日本港一部份物價，因受古巴事件影響而趨活動，惟西藥市除糖精外，其餘安定如恆，適美國藥市銅，始終沒有改變，成交不多，日本散庄價格存底甚微薄，近星洲客吸入二十餘噸，物價狂升，粗粒貨每磅由四元二角半，升至四元五角，三角半，升至四元七角。他如：美國施貨西林油針，市仍半皮，每支沽一元八角半，美國梨隆肺針，即售價仍爲每支七角，英國梨隆肺針即傳價每支四角八仙，英國獨佔牌西林片，每打按住六角，七燕丸每打降至九十四元，司各脫魚油每打四十八元。美國多種維他命丸，施貨每一百庄者沽十元零三，一百庄來沽二十二元三，其他各種藥價均無變化。（日）

日股市況又趨下游

【本報訊】日本大阪屋證券株式會社香港經理太平洋證券公司昨（二十六）日接東京電稱：星期六東京股市週後仍趨疲，股運續跌下，平均指數又降下，形成今年新低價。

本週末在半天交易中，由於獲貼現率減低，及官佈一連串股市刺激措施後，主力股復被拋低，

蔬菜源多價廉

【本報訊】本港的副食品市，除牲口、魚類沒有發展外，冷天蔬菜來源漸多，價尚低廉，茲將昨天（廿七日）的零售價格誌如下：菜心每斤七角、六角。西洋菜一元六、一元二、一元。芥蘭一元五、一元四、一元二。菜心、白菜四角、三角。芥蘭一元、八角。白豆角一元二、一元。生菜八角、五角。椰菜八角、七角。新出蕃茄一元、六角。苦瓜一元四、一元二。冬瓜五角、四角。節瓜一元二、一元。（日）

新聞洩氣人心觀望 金鈔市轉定

金鈔期貨市昨均訂平息 鈔尾盤五．七二三七五

【本報訊】昨天金市二二五，平息（本來是利好的），七牌現貨仙美元，價漲三元，交收一萬六千美元，一六五——三三．一，買賣閒靜，週六下午無市。歐洲大鈔金價跌半，五．四五（前市三元），且對時價漲三。

【本報訊】昨天金市轉見平穩，市場人心趨勢平皮，金價續跌，未能影響觀望，金商有買盤，指數均由雜行吃進，買風，如外間行情報鑽跌（歐洲金價），如K金市勢尚回順，如火如荼之新聞刺激，自週三開始，迄昨市，呆滯觀氣。

期鈔價因美國呆滯，雖轉訂平息，亦乏向上力量，週一，如鈔價緊縮（即見新低價，還有順落五．七二關內可能？）。

本週K金價最高二五五．七五（週三），最低價二四九．五（週一），平均價爲二五二．六二五，週六收市價漲二五二．三七五，尚屬合理，惟人心弱勢而已。

美鈔期貨五．七三八七五——五．七二三七五，電鈔差價○．○一三七五，大鈔加水元，通天現價七二五，一週來加水按一．四五，七牌現貨五千比索，加價攤息八角七仙，宋紙按一．四五，候交。全市迄無成交，全週亦無成交，週六加價攤息，遇來均如此，此係一項人爲刺激，與現碼短缺無關。

期鈔頭碼五．七二三七五（前收市價乙式），最低五．七二二五，尾盤與前盤價乙式，波幅．○○一。

一週間股票市況檢討

一週香港股市，由於國際風雲緊急刺激，變化甚大。週一，因受中共印度邊境衝突，即影響股市人心，多觀望，市價微軟，交易疏落，市況呆滯。週二，美國宣佈海軍封鎖古巴，防止軍火運進，人心驚疑，市價即開始急降，但成交尚不至太少。週三，市價下跌最爲顯著，跌幅較大者，爲滙豐銀行、黃埔船塢、置地公司。週四，局勢轉緩，股市人心轉好，市價回昇，一市昇幅，回復本位有餘。成交四百餘萬元。週五，成交二百餘萬元，市價回復穩定。茲將一週交易數字列下：

股名	前週收市價	上週收市價	最高價	最低價	成交數
滙豐銀行	三三六．〇〇	三二四．〇〇	三三四．〇〇	三一四．〇〇	二、九二五
又（倫敦登記）	二八八．〇〇	二九〇．〇〇	二九〇．〇〇	二九〇．〇〇	二〇〇
萬國企業	一一．四〇	一〇．六〇	一〇．六〇	一〇．六〇	一、一〇〇
遠東企業	一八．一〇	一七．八〇	一七．八〇	一七．八〇	一、〇〇〇
會德豐	一〇．八〇	一〇．五〇	一〇．八〇	九．八〇	四九、五三四
九龍倉	二九八．〇〇	二九二．〇〇	二九二．〇〇	二九二．〇〇	二五〇
黃埔船塢	三八．七五	三七．〇〇	三八．五〇	三三．五〇	四六、五〇〇
太古船塢	六一．〇〇	五九．〇〇	六〇．五〇	五四．五〇	九、三六〇
均益倉	二五．三〇	二五．六〇	二五．〇〇	二四．六〇	三、〇〇〇
大酒店	三四．五〇	三三．二五	三四．〇〇	三三．〇〇	五、五〇〇
置地公司	六四．〇〇	六二．〇〇	六四．〇〇	五八．五〇	二五、一四四
榮古公司	三五．二五	三四．〇〇	三五．〇〇	三三．〇〇	五、四〇〇
信託公司	一．八三	一．八〇	一．八三	一．七〇	七七、〇八〇
電車公司	三七．〇〇	三六．二五	三七．〇〇	三四．五〇	五、七五〇
中華巴士	六二．〇〇	六二．〇〇	六三．〇〇	五九．〇〇	二、一五〇
九龍巴士	六二．〇〇	六〇．五〇	六一．五〇	五七．五〇	一〇、七一〇
油蔴地小輪	一〇九．〇〇	一〇六．〇〇	一〇六．〇〇	一〇〇．〇〇	五、五五〇
九龍燈	二三．七〇	二三．八〇	二三．七〇	二二．四〇	二一、四九〇
香港燈	二八．〇〇	二六．七〇	二七．八〇	二五．八〇	二一、三一八
電話公司	三三．五〇	三二．五〇	三三．七五	三〇．五〇	三〇、二七四
煤氣公司	一六．〇〇	一五．五〇	一六．〇〇	一五．四〇	六、二〇〇
太平企業	三．一〇	二．九三	三．〇三	二．七五	七〇、〇〇〇
怡和公司	二一．六〇	二〇．七〇	二一．三〇	二〇．四〇	八、一五〇
青州英坭	六六．五〇	六五．五〇	六六．〇〇	六五．〇〇	一〇、五〇〇
牛奶公司	三一．五〇	三〇．二五	三一．〇〇	二九．六〇	一〇、三一六
連卡佛公司	二一．〇〇	二〇．五〇	二一．〇〇	一九．三〇	三七、三九〇
聯合橡膠（除息）	四．〇〇	三．九〇	四．〇〇	三．九〇	一六、〇〇〇
橡膠信託	五．一五	四．九五	四．九五	四．九五	六、〇〇〇
張富利士	二五．四〇	二五．二〇	二五．四〇	二五．二〇	五、四五〇
東亞銀行	二七二．〇〇	二七〇．〇〇	二七〇．〇〇	二七〇．〇〇	三〇〇
鋼業（股權）	〇．五〇	〇．四五	〇．四五	〇．四一	三、三〇〇
城市酒店	五一．五〇	四七．五〇	五〇．〇〇	四七．五〇	[illegible]
鋼業公司	二．五〇	二．五〇	二．五〇	二．四〇	五、〇〇〇

合共成交：五二五、四八八股，約值一二、四九〇、〇〇〇元

點子，下跌四點多；收市於五六八，週二人心最爲虛軟，再跌十多點子，在於五五八的水平，週三人心驚恐，適晉十八點，收市於五七六，滿以爲可以進窺五八〇，但週四拋售的現象又發生，就指數再降，收市僅站穩於五七〇點，下跌了五點八二。週五雖已將週末，但由於時局異常，股價雖低跌而幅度不大，杜瓊斯工業股平均指數收市於五六九點〇二，下跌一點八四。

本週共成出二千五百〇五萬多股，全週總結，杜瓊斯工業股平均指數，比較上週下跌四點二七，其他指數亦挫。

紐約股市一週述評

時局變動直接影響及股市 全週大昇大降成交亦衆多

茲據美國既得投資公司香港分行分析，最近一週間紐約股市表現如下：

十月二十二日至十月二十六日一週紐約股市，趨勢變幻多端，不易捉摸，其走勢若以杜瓊斯工業股平均指數來作代表，則五個交易天當中有四天下跌，另一天上昇，下跌的四天爲週一週二及週四週五，而上昇的一天爲週三。

在本週之前的一週，股市亦時下跌的時日居多，十月二十日的一個星期之內，杜瓊斯工業股平均指數收市於五七三點一九，在本週一之前，股市已經跌了四天。本週開始，市價又挫，原因是由於古巴局勢所影響。

本週股市的特色，是大昇大跌，週二的下跌十點四，又週四拔高十八點六二，這種互幅變化的現象殊不多見，不過總括而言，本週還在受處於拋售的壓力之下，股價受抑，平均下跌一元至二元左右。

最近的幾天之內，初期美國決定封鎖古巴，人心受到影響，因而紛紛將手頭上持有的股票拋售，在這方面讓步了，產生安定市場的作用，投資者又紛紛吸入，這樣一來，股價在市場顯示，目下政局仍未十分明朗，世界大戰的危機並未完全消除，故此後期股價又受到壓抑，不能回復上週的水準。本週的股市表現，完全受到時局所左右，此因由於國雲之緊張，使世界人驟目，且對股市的影響力甚重大云云，並非股市本身有所謂依頗恃，而不能自主。倘開時局不談，則本週股價大市場的消息——包括經濟方面實質上，少，不足以產生什麼決定的潮流。

杜瓊斯工業股平均的指數，本週的走勢是週一由五七〇開始落一五七六，滿以爲可以進窺五八〇，

港棉系工業發展難 紛紛向外投資設廠

昨日紗布市勢大致仍穩定

【本報訊】香港棉紡織廠商鑑於外銷市場受到限制，日感和不斷受到限制，現正紛紛謀求在海外市場設廠，近年來以織造廠的表現最積極，並先後在泰國、印尼等地設廠，且獲得很好的開展。由於新加坡與馬來亞和新加坡的合併，一家以去年開始在新加坡建立紗廠的針織廠家，現正進行在馬來亞設廠，據悉經過了兩個多月來的籌備，一切已就緒，預算短期內即可開始生產，聞該廠投資約二百萬元。

昨天棉紗行市，適逢週末，買賣稍靜，均甚平穩，港紗十支駱駝每包七八〇元，雙環七〇元，駱駝九四〇元，財神八六〇元，銀山八八〇元，金魚八六〇元，鳳凰BC八二〇元，廿支綿陀佛一、二三〇元，金杯一、一〇〇元，紅玫瑰一、四〇元，金魚一、一五〇元，牛頭綿陀佛一、二三〇元，金杯一、二六〇元，紅玫瑰一、二四〇元，順風一、三〇〇元，四十支飛魚一、二〇〇元，全積梳順風一、二六〇元，紅玫瑰一、四六〇元，一、四八〇元。外銷市場尚穩。廿支亦坎拔八二〇元，台灣蝴蝶八二〇元，廿支亦坎拔八三〇元，廿一支五〇元，巴基斯坦十支飛魚七二〇元，攻現七二〇元，廿支飛鴨七四〇元，雙獅杯七八〇元，廿二支飛鴨七八〇元，卅二支馬背一、〇五〇元。日本紡針織厰補進，四十支金鳥一、二〇〇元，大鳥一、二二〇元，四十二支紗股金鳥一、三三〇元，大鳥一、三三〇元。

台灣快把紗，價格穩定，惟交投疏減，每廿支紅茶牌四〇元，純滌包六〇元，絲光八〇元，絲光六〇元，雙雞四七元。明暉絲光六〇〇元，新繡光六七〇元。布疋市，價格穩定，惟現貨疏短，買貨稍靜。台灣細布貨，日本二〇〇三一，紗布；瑞士細布，每定價二七元五角，大陸跳鯉細布成二六元三角，金城斜布二元六角，白紫紡亦缺振作，日本紅妹一元零七分，美人魚一元一角三分，富士龍一元二角四分，大陸白兎九角八分，四君子九角七分。

外滙牌價兩項高掛

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙牌價，昨（廿七日）又將英鎊及坡幣兩項高掛，計英鎊較前少兌〇．〇〇四美元，即每一鎊兌二．八〇〇七美元，每元兌二．八〇四美元改爲二．八〇〇四美元，即每美元三元，即每英鎊較前少兌〇．〇〇三美元，坡幣每元兌〇．〇〇六美元，即每十坡元兌二．三五美元，改爲五．八六一，二五鉢改爲三二五，倫敦美滙限價出口（金）

日本特惠率，期貨有港元八元二五，計算匯率後，外滙牌價比前頭銀行公佈之新訂牌價如下：

泰米出口價變動不大

港米市平淡昨無開盤

【本報訊】昨天港米市依然平淡，下午因爲週末，沒有大盤開出，祇有少數現貨交易，價格仍無升降，一般可望平穩。茲將泰谷各種米價列如下：

（泰谷關卡F．O．B）如次（單位噸）：甲級白大米五十二鎊，新米五十一鎊半，乙級白米五十九鎊半，大白米五十九鎊十五先令，新米五十六鎊五先令，內銷白米五十九鎊，上庄五波升白米五十八鎊十先令，十波升白米五十六鎊十五先令（新米五十四鎊），廿五波升白米五十五鎊五先令，廿波升白米五十四鎊十先令，三號白米四十九鎊七鎊五先令，頂上米廿九鎊十先令，上米廿九鎊十先令，中米廿九鎊五先令，頂上一號碎米廿六鎊十先令，上一號碎米廿五鎊十先令。

甲級白波升大白米五十二鎊，五波升長身熟米五十二鎊，十波升長身熟米五十鎊，五波升圓身熟米四十八鎊，十波升圓身熟米四十鎊。

茲將各級米價更動情況誌次：乙級百波升大白米改高五先令（新米則改低五先令），十波升白米（新米改低五先令），上一號糯米廿四鎊，中一號碎米四鎊十先令，上二號碎米廿四鎊五先令。

糯米方面：十波升長身及圓身糯米各按低十先令，上糯米及上一號糯米亦各按低五先令。米碎方面：頂上一號碎自卅二鎊改低爲卅一鎊十五先令，上一號碎自卅六鎊改低爲卅五鎊十五先令，中一號碎自卅五鎊十先令改低爲卅五鎊，上二號碎改低五先令。

米粉方面：普通庄米粉（包紙）五十二鎊，普通庄米粉（紙包）五十二鎊，上庄米粉（包紙）五十八鎊，上庄米粉（裝箱）六十一鎊，上庄米粉（包紙）五十七鎊十先令，普通庄米粉（裝箱）四十八鎊十先令，普通庄米粉（包紙）五十六鎊十先令。

上庄糯米米卅八鎊十先令，普通庄糯米米卅鎊十先令，上熟米米卅五鎊，白米米卅八鎊十先令，廿五波升圓身熟米卅九鎊十先令。

台筍絲漸沽疏 日菇價仍堅穩

【本報訊】雜貨市，台灣筍絲因現貨底存稀疏，故賣方堅持四百六十五元始允放沽，至於另一種台灣甜筍，因每擔沽六十四元，銷路以其價廉易銷，交投暢活，又至濶多筍片亦有少量成交，每擔叁二百八十元。日本冬菇經過旬前之大漲後，不無價格在穩定狀態之下，日本冬菇每擔成一千七百八十元，上秋菇成一千八百六十元，日光金花菇成一千七百八十元，花菇成一千二百元，國花並菇成一千一百元，一千元。

鹹久中並菇成九百八十元，海帶近因氣候漸趨寒凉，銷情亦告減縮，每擔沽一百零五元，日本一番海帶目前之報價，惟來港之非洲生仁來貨成交甚疏，非洲生仁每擔售八十元至八十三元，大粒非洲生仁每擔七十八元，中粒貨則拆七十元至七十二元。腰果近日之銷情相當暢旺，新釐到之三百式號粒貨色沽田一百箱，每擔成價爲三百七十元。泰國鉄狗米粉新貨有一批運到後，由於價位中肯，尚能獲得買家之垂青，每擔現貨成交五百十七元，每擔成價爲五百七十元。（金）

砂糖市況轉穩 零星交投甚暢

【本報訊】本港糖市，自經過週間一連串之提升後，現時之市況已經穩定，迄週末大手成交雖然不多，惟零星交投尚不寂寞。「光和」輪昨晚由高雄駛抵本港，曾運到廿四號台灣特砂七百包，船過交收，每擔計一百一十三元五角，市會交現貨則拆卅一元三角五仙，本港製粗砂出一號台灣赤砂尚未恢復開出，新糖廿八號台灣赤砂有少量拆出，每擔拆卅八元五角，市上已有花旗放沽，十一月廿日可期抵港，馬士基「一千噸拉士」等二批貨，將在三週後由「馬士基」第二批貨之數目正在商議中。市面對於澳洲方面有成交，目前中國粗砂由新製，每擔拆二元，又捷克粗砂每擔拆廿一元五角，泰國赤砂現貨每擔拆廿四元，東德糖有一批，每擔拆卅一元五角，每担包價一百公斤一百公斤包庄貨成交卅元。（金）

大阪屋證券
香港總代理 太平洋証券公司
地址：東亞銀行九〇四室A
電話：二三一八六

肛門痔病科中醫
毛文福
診所：彌敦道709二樓旺角差館對面
電話：811827
時間：早十時至一時 午三時至七時 禮拜下午休息
外埠通訊 配藥同效
凡有怕痛忌醫或屢醫不癒者有舖保可以愈後收費

專門學術不誇大宣傳·實事求事，有醫案照片可查
七天無痛脫痔 立癒肛痛痾血

分類廣告
李曉菁（生技）妻有何意見 盼賀大寄洽商聽
關敏兒；本月十八日汝離家外出，汝母念汝甚，家人亦念汝，何以不知會家人，母病因念汝，速回家，否則汝知如是，前恐怕來今年，何以不去，幸有愛家，請早回家……
伍惠民先生 與山寨合作經營香港汽車約四十年……
聘請翻譯 聘請具中英文翻譯一位，有經驗者合本報箱……
機織技工 聘請機織技工及毛衫工……

雪茄 蘇喇 SORIA Velasquez 每支三毛 荷蘭製造 各煙店均售
東方搬運公司 專門搬屋 電話：829308 84163
朱廣蘭 香港旺角 茶酒生油品 鱷魚肉 三鞭酒 哮喘 補身
王之相機 雪白牌 聯合電器行 九龍廟街259號E 電話：62970
老珠婆 相命 三元一批 十元
優雅牌 UHER 西德名廠錄音機 科學事務有限公司
日曆總滙 月曆畫紙 聖誕咭 年咭 歐式最多價廉 純華貿易公司
售椅化妝 萬能角鋼 名相命家 當歸種
你的聽覺有困難嗎？請即配備增你智助聽器 ZENITH 科學事務有限公司 電話：23500
萬能角鋼
倉貨房東和棧 提迅利便貨送車班大宏量容確準度冷 電話824286-9
價廉大減清貨 五門牌九尺新款 售價$995. 亞百利公司 TEL.67451
神奇粉 飛巢 收音機 精修 永生隆棉胎 李劍雄 汽車廉讓 業主出國 新界屋廉讓 理髮宅 神仙讓 廉價出讓 識英字
國際 立案 美立 西餅 招生 英語發音學 海洋學生 機械繪圖 建築工程繪圖 婦女補習學校 工餘進修
遺失聲明 遺失聲明 遺失聲明 遺失聲明 遺失聲明 聲明 大學國文
中醫傳耀堂 潘柏 驗血 驗虫 驗孕 黃馨 婦科 月事水 鄭達明 尿病專家 一服根治 何子一 白蝕
痔瘍 黃華滬 痾血 健康仟君求 四補精 羅四維婦科 楊子才 痔瘍痾血 風濕精

一天完萬言小說

無心

文　楚軍　圖　輝賓

雖然刮着大風，朱一溪也不得不把斜落邊的窗戶推開。

K埠真是名副其實的雨港，一下雨就是十幾天，屋頂、牆壁全是濕膩膩地，空氣渾濁，又夾雜着一股霉腐味，使他的呼吸感到侷促、煩悶。

推開窗，新鮮的空氣和雨絲跟着擠進來，朱一溪深深地吸口氣，然後吐出去，讓鬱悶飄散在風雨之中。

遠處，海洋的美麗與醜惡全隱藏在雨霧裡，灰濛渾渾的。

風實在太大，雨猶若它的威力飄進來，飄到他的臉上，飄到他的身上，衣服有些濕了，他想關上窗，但為了兩又不情願，剛好有一串急促的腳步聲奔上樓來，是房東老太太的養女阿麗敲響他的房門。

「朱先生，朱先生，快開門！」

阿麗是一個十八歲的俏麗姑娘，她一向對這個窮作家朱一溪具有好感，常常向他流露愛慕之意；可是，朱一溪已經受過一次愛情的打擊，創痛猶在，所以不敢再嘗苦果，最大的原因是他自覺太窮，窮，增加了他的自卑感的意識，摧毀了他追求愛情的勇氣。

他本來是住在T市的，幾個月前，他逃避愛情的苦痛才躲到這裡來，獨居在這個骯髒的小樓上，埋首寫作那部約有三十萬字的長篇小說「浪花」。

每一個月裡，除了理髮和購買必需的日用品之外，他簡直足不出戶。

阿麗曾經幾次暗示過他：「你不能老躲在樓上，應該在早上或者傍晚，到海邊去散散步，這對你的身體是有益的……」言下情意綿綿。

朱一溪對這位少女的情愛，祇是回答她一個苦笑，他知道她不瞭解自己，而自己也不能把過去的傷痛告訴她。

阿麗的確不懂得他內心裡的傷痛，她把他的苦笑視作誠實人的靦覥的流露，因此她越加喜愛這個三十來歲的年輕人，暗暗地對他的生活一切照顧周到。

阿麗的養母也是個善良的老太婆，她伴有阿麗這樣一個女兒，雖即不是親生的，但她對待阿麗都視同己出，與一般養母的把養女當作搖錢樹，就然不同。

「要那麼多錢有什麼用，這層房子的租金已夠我們母女倆的生活嗎？」

從這兩句話裡，證明她的善良與安份。

她疼愛阿麗，阿麗也疼愛她，她們是相依為命的。

「什麼事？阿麗。」朱一溪打開門問。

「電信局通知你去接長途電話，喏，這是通知單，」她遞過那張紙條給他，還補充一句道：「那個派單人似乎說是T市搖來的……」

他接過通知單，心跳着，馬上朝樓下跑。

「你穿件雨衣走呀！」阿麗一邊喊着，一邊好心地替他在門後取下雨衣遞給他。

他沒有道謝，祇是披着雨衣就走，他的思想被一種恐怖所籠罩。

他在雨中疾行，斜風捲着雨水瀉在他的頸項裡，他一點感覺也沒有。

到達電信局，焦急地等了一會，對方是一個女人，聲音卻是陌生的。

「你是朱一溪先生嗎？」對方問。

「是的，你是誰呀？」

「我這裏是××醫院婦產科病房，你有一個親戚叫魏美雯是不是？……」

「親戚？唔，是……是……她怎麼樣？……」

魏美雯並非他的親戚，但卻勝過他的親戚。他的神經緊張了，聲音顫慄。

「她可能活不很久了，希望你快來……」

「我馬上來，我馬上來……」他掛斷電話，擦一擦額頭，像一隻被獵犬追逐着的野獸，在滂沱的雨中，奔向車站。

碰巧有一輛直達T市的快車就要開，他慌慌張張地買了票跳上去，失魂落魄地落在一個座位裡喘息着。

他的濕雨衣擠濕了鄰座一位乘客，對方請他脫下來，他才從驚醒回到現實，但不一會兒，他又沉迷了……

× × ×

在T市，遇到休假日，公共車、火車總是擠滿了乘客，三月裡那二個星期日，天氣非常晴朗暖和，T市成千成萬的人湧向郊區去遊玩。

在山道上，在林蔭下，在青草地，在花叢間，到處是一簇簇的人，像山蜂，像蜜蜂，像蝴蝶，他（她）們漫步着，嘻嘻地叫着，飛舞着，歌唱着。

陽光瀉在樹上、花上、草地上和人們的頭上、臉上，鮮紅的，暖洋洋的，浮漾着比陽光更明朗，比花朵更艷麗的歡笑。

尤其是孩子們，他（她）們全像天使，在跳躍，在飛翔！

春在山中，也在人們的心中和眼睛中。

祇有朱一溪比較孤獨，他是來這裡找寫作材料的，一個人無所用心的閒蕩着。

「朱一溪！」當他正想行向右山岩瀑布時，有一個聲音在喊他。

他四處張望，尋找這個聲音所在。

「在這裏！朱一溪，」是一個結實的年輕人，站在一叢杜鵑花旁邊向他揮手招呼。

他看清楚是一家電影公司的編導江南。另外還有一個年輕人和三位小姐，坐在草地上野餐，大概是江南的遊伴，可惜他不認識，因此躊躇不前。

朱一溪不得不走過去，他知道江南性子爽直，如果裹足不前，他可能會當眾咒他是個女人。

「來呀，你怎麼那麼的！」江南熱誠地嚷着。

朱一溪走到朋友的身邊，「這是名小說家朱一溪先生！」江南帶一點我有榮焉的神情首先把他介紹給自己的遊伴，然後又把三位小姐和那位年輕人介紹給朱一溪認識。

這三位小姐，一個叫林美惠，容貌嬌艷，有一對好看的大眼睛；另外一位叫陳素珠，臉型很像電影明星××；還有一位叫魏美雯，也有一對大眼睛，一隻玉琢的鼻子，薄薄的嘴唇把兩邊小酒渦兒襯托得更具誘惑性。

那位年輕的男士是江南的同事，是那家電影公司的基本演員，陳素珠是他的愛人，名叫岳明。

林美惠是江南的朋友，魏美雯是林美惠的同學。

「你來得正好，」江南有意無意地對朱一溪說，並把野餐分一份給他。

朱一溪不好意思地對他笑笑，可是他的臉卻紅了，因為他知道江南的言外之意。

「呵，我還忘記介紹，」江南接着又說：「這三位小姐都是你的忠實讀者呀！」

「我也是！」岳明嚷着。

「謝謝你們！」朱一溪欠一欠身，並且謙虛一番，初時大家祇說幾句客套話，後來由林美惠首先向朱一溪發問：

「您那本『奔流』的人物是真的嗎？」

「唔，有一半是真人真事。」朱一溪誠懇地回答着。

「也有你自己吧？」陳素珠問。

「沒有。」

「我不信！」陳素珠又說：「那個叫孫德明的年輕人難道不是您？」

朱一溪和善地搖搖頭，他瞟一瞟魏美雯。

魏美雯雖沒有做聲，眼睛卻一直在凝望着他，諦辨他，當朱一溪的眼光射過來時，她微笑一下，像迎着春風綻開的花，鮮艷甜美，他被這種可愛的神情迷醉得心臟跳躍，呼吸停息，好一會兒，當江南遞過一杯汽水給他，他還不曾知道，直到對方碰碰他的肘子才頓然驚醒。

於是大家爆出一陣漂亮的笑。

這笑聲使作家和魏美雯的自尊心同時受到傷害，他們的臉上泛起紅暈。

江南不能不在此刻及時挽救他朋友的面子，他拿起一架照相機說：「你們隨便吃着談着，我來替你們拍一張照。」

這行動終於解了這個僵局，恢復了前一片刻的自然的談笑，可是作家深具戒心，他不敢再出神地凝視魏美雯。

魏美雯也不敢多注視他。

在遊覽的時候，他也不敢老伴着她漫步，他害怕伙伴們再一次取鬧。

然而他還是偷偷地摘下一朵櫻花來給她。

她笑了，笑得比先前更甜更美。

朱一溪和善地搖搖頭，他瞟一瞟魏美雯。

他知道這笑裡孕藏着對自己的好感。

雖則他們在暗中表示着愛戀，以為沒有人注意，實則江南是懂得朋友的，在登車回市區時，他把他們安排在同一列椅子裡，使他們可以喁喁低語，溫情互通。

可惜的是路程太短，使他們不能長相倚偎，在下車的時候，乃不得不訂後會之期。

從此以後，朱一溪不再孤獨，寂寞的熱情從他的沉寂的深心中覺醒過來，假日，他和魏美雯常常約會，不是去看電影，便是郊遊。

他們有時會坐在一株樹下，或者草地上呆上半天，訴說着自己的夢；或者是默默地嗅着樹木的氣息，花卉的芬芳；或者是看着游雲的變幻，聆聽鳥的歌唱。

坐累了，他們就手牽着手在一片青綠的稻田的田埂上行走、跳躍，像一對親愛的孩提，也像兩個快樂而天真的小學生。

他們從未問過對方愛不愛自己，但他們的心裡都深深地感覺得自己是被愛的。

魏美雯是個自幼失去父母之愛的孤女，她才七歲便隨着姑媽姑爹自大陸撤退來到T市，現在十二年了。

她的姑媽魏小宛也還疼愛她，但她自己兒女太多，要教養，要生活。

她的姑爹馬逸然雖是在銀行做事，卻並非一個銀行家，而是一個小小的受薪階級。

一個八口之家，要靠一個人賺錢來生活，那祇有平凡節儉的情景是可以想像的。有時，姑媽手頭拮据不足維持開支時，她就會自然地毫無保留地喊着：「吃飯的人這樣多，怎樣過下去！」

說話的人或無心，聽的人卻十分難過，高中還沒有畢業，她就忍痛停學在一個小機關裡做文書員的工作，把收入所得全交給姑媽，幫忙維持這個家；兩個大的兒女升大學，三個小的唸中學。

五個表兄弟姊妹對這個孤苦的表姊妹並不如他們媽媽那般友善，從小就欺侮她，排斥她，冷落她，使她一直受着精神虐待。

魏美雯忍受這些痛苦，她知道自己是寄人籬下，無可反抗的，她根本也不想反抗，甚至她還常常感激他們的母親把她從大陸帶出來的深恩厚德，否則她不是早已死亡，就正在饑餓線上掙扎。

T市雖究還是天堂，有吃有穿的，最重要的是安定自由！

她每每想到這些，就會激起更多的要感恩圖報的思想。

現在她偶然獲得了愛，她真是有說不出的喜悅和幸福。

她有幾個夜晚因有了這個心愛的情人而失眠。

「上帝把幸福給我帶來了！上帝把愛給我帶來了！」

以往她不知道愛是如此的重要，而戀愛似乎使她新生！使她更加覺得這個世界的美麗！自由！和平！

「一溪，你不會丟棄我吧？」一次郊遊，朱一溪協助她跳過一條三尺多寬的水溝後，她忽然想起來似的問他。

她哭得很傷心，然後說：「我是我姑媽養育大的，昨天，她把我許配給一個有錢的海員……」

「如果你願意的話，我們永遠在一起。」他把她的一條臂膀挽進自己的臂膀裡回答道：「你愛我嗎？」

「你知道我是個孤兒，常我懂得愛以後，你是我唯一的愛人。」

「真的嗎？」他把她的臂膀挽得更緊一點。

「難道我騙你嗎？一溪，我可以發誓！」她認真地說。

「不，不！」他連忙阻止她：「我相信你。」

魏美雯這時把頭完全倚靠在一溪的肩膊邊，像一隻溫柔的小鳥。

朱一溪側過頭來，在她的髮間吻一下。

她跟着抬起頭來，呆立在一旁睇視他，她的心很不滿足地對自己的道歉親暱，她的大眼睛和薄嘴唇都在等待朱一溪表現一下如銀幕上那些熱情的、積極的行動。

朱一溪先從她這種默默的睇視中看到了，後來從她那炙熱的目光中看到她的愛情的火燄，他終於一把將她摟入懷裡，用自己的嘴唇堵住對方的嘴唇。

這種接觸她是從沒有經歷過的，首先有點喜悅的震顫，而後是一種說不出的快感，像電流般迅速的流遍她的全身，之後她異感到一絲軟弱，倚偎在朱一溪的懷裡。

她心裡在說：我要永遠愛他，我從今以後就屬於他的了。

這種愛情是狂濃的，是處女的，赤忱的，不沾染任何一點其他。

她想：如果她早認識他，她已經有了更多的幸福，而今已經得到一點，但她還是十分滿足這遲來的幸福。

「你愛我吧？」她又問，她不是不相信，而是她有點不相信發生在眼前的事實。

「我愛你的，用我的全部生命！」他又在她的額上吻一下。

他看到她的眼角邊掛着兩顆激情的淚珠，「你為什麼哭呢？」他幾乎有些驚慌地問。

「我高興得哭了。」她在他的懷裡呢喃着。

大自然叫醒着他們，愛情花朵育着他們，這兩個年輕人希望永遠保有眼前的這一切。

他們還互相計劃着：如果祇必要在都市中追求生活費用，他們便要在這個山明水秀的鄉村搭一幢小房子，隱居下來，她為他煮飯、洗衣、補衣。

他安心地創作，他希望自己好好地寫一部震爍文壇的小說。

一個人的生命是有限的，只要兩個人的生命存在人們的心目中。

這兩個年輕人的夢是天真的，他們一到了鄉下就顯露出他們孩子般的純樸與赤裸之心。

有時他們會脫掉鞋襪在水圳中抓小魚，那些魚兒常是在一個小小的急湍處向上爬，他們可以在這個時候抓住牠們，當他們抓住一條魚時，他們互相激起一陣歡欣的呼號，甚至於站在水中擁抱。

然而這一陣歡樂過後，他們又把魚兒放入水中，還牠自由。

魏美雯覺得妨礙牠們的生活自由，猶如別人妨害他們的生活自由一樣。

她不希望任何人妨害他們的生活自由，她會為這在聖母之前作過不下千次的禱告。

她所求與得賜給他們永生的幸福和快樂，因為她常常覺得有一天，他們的幸福會被人搶奪了去。她常常為這種恐懼在半夜裡驚醒。

她的手抓着枕頭，她在夢中原本是抓着朱一溪的。

她恐懼地睜開眼睛看四周：

房間裡是漆黑的，祇有窗戶嵌着一塊長方形的微曦之光，那是巷子裡那盞路燈的餘輝。

如果沒有她的表姊妹在兩床上發出來的輕微鼾聲，她還以為自己是在另一個世界裡。

她的心跳着，緊緊的握住枕頭向黑暗中尋覓，她希望這時朱一溪是在這裡，而且把她擁在他的懷裡，祛除她的恐怖，並且給她以慰藉。

然而在這時候，她雖是希望迫切，他卻沒有辦法來到她的身邊。

為此，她的心中會忽然湧起一股辛酸，悲傷的淚水在她的眼眶裡泛濫，但她儘量抑制住，不使自己哭出來，否則會驚醒她的同房者。

明天，她必須提早去約會朱一溪，她要看看他，看他對自己的愛情有多少深度，並且從他那裡得到愛撫與慰藉，以及愛情的保證。

每次她都能稱心快意的滿足自己的渴求，從心的深處綻開一個微笑的花朵，使兩個小酒渦兒顯得更深更圓，更嬌媚動人，使朱一溪不得不在它的上面輕輕地吻一下。

雖則他僅僅是嘴唇在她的臉上一觸，但卻如熱流一一流遍她的全身。

她的心溫暖了，她的精神煥發了，面上泛起比桃花更豔麗的紅潤。

× × ×

有一個周末，她所恐怖的事情終於來到，她為那個噩耗哭泣一夜……，直到快天亮，她才假寐一會。

這一天，朱一溪由於昨晚趕寫一篇約稿，也是到夜晚四點多才睡，早上七八點還正躺在床上，她去叫開門，他有點詫異。

「你昨晚又是趕稿了吧？」她儘可能裝出微笑問。

「嗯，你坐一會，我去洗臉。」他沒有問她為何來得這樣早，因為他是高興她光臨的。

魏美雯微笑點點頭，等他盥洗了出來，她首先給他收拾床褥，然後給他整理書桌。

寫文章的人的書桌比一個小雜貨攤還要亂，書籍、稿紙……隨便的亂擺着，有些人一定認為這種雜亂無章的凌亂是文人的浪漫氣息的表徵，無傷大雅的，也是文人的可愛之處。

朱一溪洗漱回來，一邊穿衣，一邊問：「妳一定還沒有吃早點，我們到××茶樓去吃些東西好嗎？」

「隨你的便，你歡喜去的地方我都歡喜！」她給他把領帶拉好。

他就在她的額上回答一個小吻，「那麼我們就走吧！」他把桌上那篇小說稿帶着，準備寄出去。

茶樓裡還是空空地，他們是最早到的幾位茶客。他們選一個臨街的卡位坐下來，叫了幾味愛吃的早點，「吃了以後，我們是否去看電影？」朱一溪問。

「不，我們還是到郊外去，到更遠的地方去。」

朱一溪看看窗外的天，是陰暗的，「今日這個天氣？」他不想反對，祇是猶豫地問。

「不要緊，我們可以去W村，唯有今天才可以看到那裡雲的美妙。」她主張說。

「好，我已經多少年沒有去了。」

於是，他們吃完點心後，趕往車站乘搭直達快車。

如魏美雯所想的，在車上遠遠地就可以看到W村的山峯含孕在雲霧裡，煙霧迷濛，樹木半裸，覺得自己已置身世外。

魏美雯深深地吸口氣，隨着把昨夜的憂鬱一同吐出來，「這裡多美好，我們再去看美麗的瀑布好嗎？」

「好。」

他們走到瀑布那裡，坐在那裡靜靜地聆聽着，洞下泉聲合奏出一支天然的樂章，他們如醉如痴，似夢隨醒。

現在她何時忘記昨天的煩惱，她倚在他的肩胛邊，像連理枝的生長在一起，朱一溪無法理解她的歡樂。她自己卻是忘我了，她以為她的身軀已和他的身軀融合在一起的，還沒有她的靈魂，沒有他的心臟的跳動，她的心臟也就停止。

他們在默默中不說一句話，而他們的靈魂互通，在訴說着彼此的愛戀。

一陣細雨飄來，拂濕他們的頭髮、面孔、衣服，他們初初還不覺得，後來雨下大了，他們才從夢中驚醒。

「我們必須離開這裡了，到上面茶座去坐一會兒吧。」朱一溪扶起她說：

「不，一溪，你帶我到旅館裡去吧。」

朱一溪被她這個提議楞了一下。

「到那裡，我們可以把衣服弄乾，還可以洗個澡，許多人都說這裏的溫泉很好，是不是？」她又說。

「唔，是的！」他不想作正面答覆，祇是漫應着。

他扶她爬上公路，再乘車返回鎮上，她搭在他的一臂膊上，沒有一點扭捏和羞怯（完全不同於往昔），大大方方地踏上一家旅社的台階走進去。

這裡的浴池是裝設在房間裡的，如同自己的家庭浴室，在這裏，人們可以像在自己的家裏一樣無所顧忌。

魏美雯先把濕衣服脫下來，鑽進被窩裏，讓朱一溪把它晾在椅上。

「你自己為什麼不也把它脫下來晾乾？」她看他坐在那裏發呆後說。

「我？」他想到自己脫了以後要坐到什麼地方而感到困擾，他遲疑着。

「你不把濕衣服脫掉晾乾，會受涼的。」她又說。

「……」朱一溪仍然在遲疑，他幾乎不大瞭解她了。

「你愛我嗎？」

「愛的，我說過，我愛妳勝過愛我的生命！」

「那麼你快一點過來坐在這裏。」她拍拍床褥說，像叫他來坐在自己的身邊，那樣自然、純潔。

朱一溪終於脫下自己的衣服，他甚至於在詛咒自己的思想太不潔純。

但當他走近床邊，他還是遲疑不前。

「快一點進來，你會受涼的。」魏美雯把被掀開來催促着。

……

當一切激動都成了過去以後，正要平靜地追憶前一片刻的餘味時，她忽然啜泣了。

「妳為什麼哭呢？」他驚慌地問，並且向她安慰和保證說：「我們可以很快就結婚。」

「我們……不能結婚……」她斷斷續續地說。

「為什麼？為什麼？」他幾乎是大嚷起來。

「……」她先哭得更傷心，然後說：「我是姑媽養育大的，昨天，她把我許配給一個有錢的海員……」

「她把妳賣給那個人了！」他大嚷着。

「是的，她用一萬元的聘金把我送給那個陌生人了，實際上那是買賣的代價……」她再也說不下去，悲泣的聲音吞沒她的話音。

「妳為什麼不反抗呢。」他憤恨的大叫。

「我反抗什麼？我欠了她的養育之恩，然而，一溪，我祇愛你一個，永遠地愛你一個人，所以我要把我的一切獻給你……」她的話在哭聲裏中斷。

「……」朱一溪憤恨地沉默着，他恨這個世界，恨這個世界的一些人。

她儘量把自己貼向他的懷裡，用嘴唇，用撫摸，用眼淚想熄滅他的怒火。

他從悲憤的昏迷中覺醒過來問：「以後我們還可以見面嗎？」

「恐怕不能了，再過四天我就要舉行婚禮，那也是預期的葬禮……」

她哭得像個娃娃。他把她摟在懷裡。

× × ×

那個護士交給他一條血鴿心的項鍊說：這是她臨終前二分鐘囑我交給你的，「她說她永還愛你。」

朱一溪趕到××醫院，趕到婦產科病房，那個護士小姐交給他一條血鴿心的項鍊說：「先生，你來遲了，這項鍊是她臨終前二分鐘囑我交給你的，她說——她永遠愛你。」

朱一溪握住那顆血心哭了，「她是因生產而死的？……」

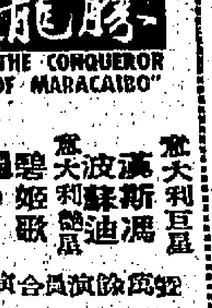
「是的，先生，她留過要把孩子交給你的……」

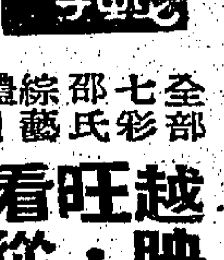
「那孩子呢？」他情急地問：

「她的姑媽抱走了，魏小姐的屍體還停在太平間，你要看她麼？」

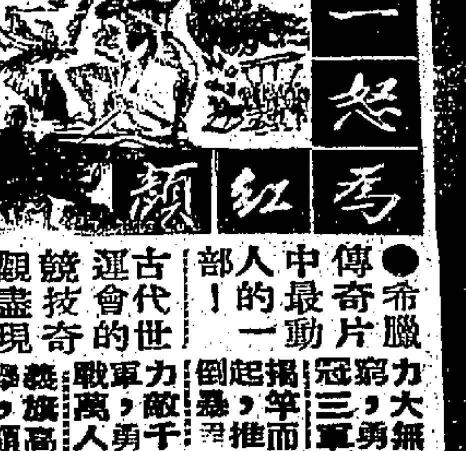
「我要去的……我要去的……」他走下樓，走向一條長長的通道……

麗聲·皇后·皇都 · 普慶 · 樂聲·大華 · 快樂·麗都·百老匯 · 新華·豪華 · 利舞台·樂宮

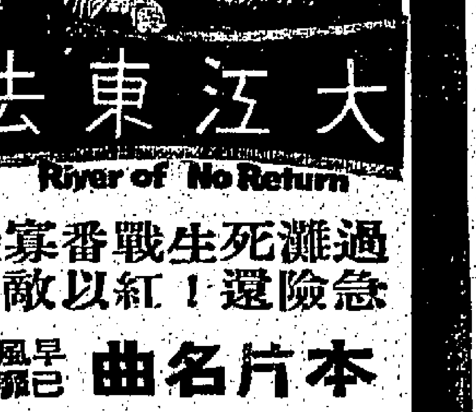
麗聲 皇都 今天四場　皇后 今天獨家五場
今天加開早場十一點半
林黛 趙雷 杜娟 合演
傳奇七彩 海盜血戰 緊張巨片




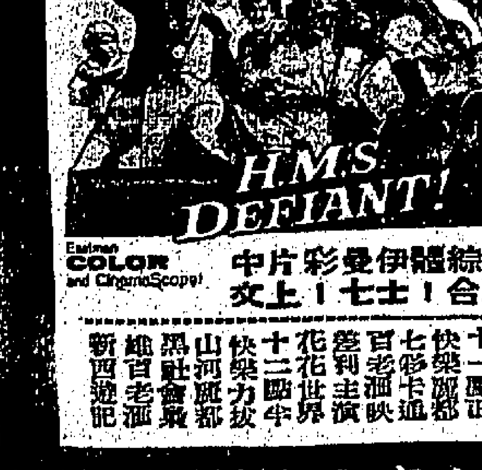
全部七彩 邵氏綜藝體！
越映越旺 未看從速
全部七彩 中文片上

普慶
今明最後兩天
希臘英雄故事改編激烈打鬥香艷奇情古宮鉅片
最佳演員獎 米高科 里士
女主角 巴巴拉 摩荔 聯同主演
伊士曼七彩 超綜合體


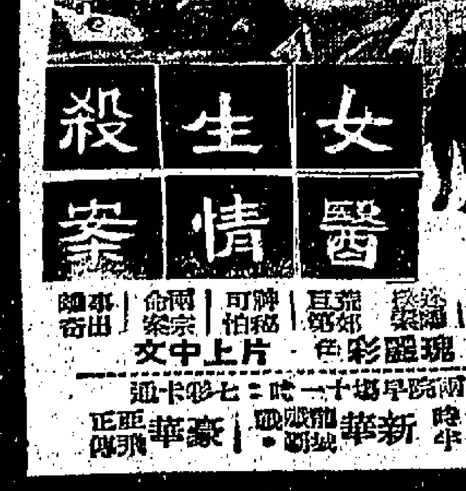
中文片上
●希臘傳奇片中最動人的一部！
古代世界的奇技 運會絕技現銀幕！
力大無窮，勇冠三軍！揭竿而起，倒推暴君！力敵千軍，萬人勇戰！義薄雲天，領導英雄！
今早十一點：春殘夢斷

樂聲 大華
昨狂滿今請早
鐵士再版發行肉感俠義巨片
瑪莉蓮夢露 羅拔米湛 羅利卡漢 主演
新藝綜合體 特藝七彩 中文片上


過灘生死戰番寡衆！急險還！以紅敵！
本片名曲 早已風靡全球
今早 樂聲：翡翠 大華

快樂 麗都 百老匯
昨又滿座
今天假期更要請早
哥倫比亞傾力攝製歷史海戰片
阿歷堅尼斯 狄保嘉第 安東尼李路


新綜體伊士曼彩色 中文片上
今早十一點

新華 豪華
滿座！今天請早
美國高梅奇情懸疑愛恨巨片
蘇珊希活 主演
一宗深海苦嬌夜長！入門如熱娃夢！結局出乎意料


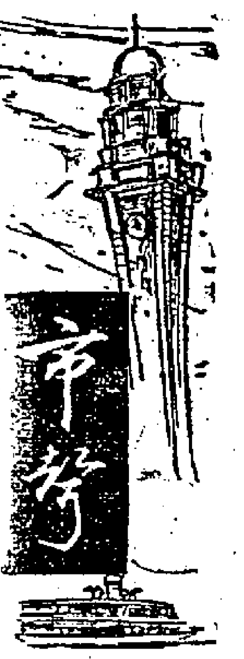
玫瑰彩色 片上中文
十二時半 新華 豪華

利舞台 樂宮
游龍戲鳳
今明最後兩天
環球超級透明鏡七彩 片上中文

加利格蘭 桃麗絲黛 主演
利舞台 後天四場映 游龍戲鳳
樂宮 後天四場映 瓊樓春夢

港九首輪影院聯合廣告

走私與緝私人員



如果你有機會赴海外旅行，你在登岸時不免先碰到世界上對人類判斷最精明的法官——海關人員。你得告訴他携帶的是甚麼物件，你要淋打開箱子，讓他們檢查你的皮箱，他們留意的是你的臉色。

無論入境或返抵國門，做旅客的會討論甚麼能帶，甚麼不准帶，例如：通常赴英國是不准携帶相機的，現在游客多假使用的相機，已首次准許携帶入境免稅及免稅物。英國的海關又嚴厲地說明，一切鐘物包括鐘錶飾物與煙酒在內，不在免稅之列，然而有些又是可以特許免稅的，但倘若你不正式申報或呈示，又不准免稅，而該例又不適用於非隨身行李或登記的行李內的物品，因爲這些行李不在隨身行李同時受檢查的。

特許携帶的物品，包括有半磅菸草（二百支香煙或皮的香煙），半瓶洋酒，一瓶不含酒精的酒，半品脫香水，或含香水不純過百分之五十的美容水。

不過人類似乎有一種天性，愛好欺騙的，每年有數百萬人，用各種巧小方法向海關實行欺騙，而且大家都知道瞞過了付稅，該決定應付的利益爲大稅所得的利益爲大，但有被在出從當判罰款數千磅，及沒收貨品之虞，人們仍是有意以身犯，最近一年內英海關曾在十一個人的行李內，搜出沒有繳關的手錶一萬一千五百十九隻，價值九萬七千磅。

海關人員在假脚、火鷄、肉餡、搖籃車的假車底內，發現或測知漏稅物品的人，會藏有隔稅手錶。一枝神色不對，緊張地發沉重的手杖，關員會出咳嗽之聲，或突然懷疑內藏名貴鑽石，用手拍拍鼻孔，前那些祇有半綁的褲子，濕了汗，雙手出汗，甚至肥皂塊，洋，或向下伸手臂，以圖困，都可能藏有金，減輕神態緊張，都是錢及飾物，女人的新胸，可能也別有內容，難逃海關人員的銳利眼光內。

海關人員既然在職在時，主要的是觀言察色，那麼身爲旅客的就要明白一些事，以免好人也在關員面前變得失常了。

關員注意的是那神緊張的可能「走私客」，身上有違禁品。作弊的人，在關員跟前，可能默一根香烟，作從容的不在乎狀，但是那微帶不穩香烟的手指，可能持不穩香煙，或抽烟時露骨有微顫，不知不覺，露出馬腳，許多入以爲關員十分忙碌，在紛在行李，不注……

甚至兩個人在離開海關時，無意識的相視而笑，以爲自己十分聰明，逃過了難關，仍然會再被召回細密抄查的，海關人員是人類舉止判斷最敏銳的專家。當然有時也會使到海關人員發現奇異的，緝私人員密切注意一個人的行動多星期，然而他每次來往，攜帶的箱子是滿盛細沙，關員不禁問他：你到底帶甚麼私貨？那人從容答道：我走私單車。（文秀）

「煩惱人會」之類

社會是一個大團體，是由無數的小團體聚集而成的。如果你是一個小團體裏面的一小分子，應該值得恭賀，因爲，祇有合羣生活，才能導致人生的無窮樂趣，也祇有經常過着這種合羣生活，才能使你覺得和諧和令人喜愛。

甚於此，世界上有着數不盡的許多小團體，其組織之怪，可列入花邊新聞。如什麼「肥女會」啦，「矮女會」啦，「巨人會」啦等等，可謂琳瑯滿目。

茲談談一個最爲特出的「高女會」。該會的會址設在英國，顧名思議：「高女會」的每一個會員，都是「女姿山」型人物，每一個會員的身高，規定要在五呎十吋以上，有許多其身高竟超過六呎。

和「高女會」相反的有一個「矮人會」，凡申請加入爲會員者，有一項規定是：他的身高一定要在五呎以下。目前，該會會長是一個英國人，名字叫做留爾，此君身高僅得四呎三吋。

又有一個「肥女會」，到今天已擁有會員不少。她們非但沒有由於自己的長得太肥而煩惱，反之，她們會因爲自己的體格超人而自傲！英國的「肥女會」和法國的「肥女會」作一大規模的勸募會員，說出勸募法其中，經常會發生唇槍舌戰，然是奇觀。

有一個「老爺車會」，相信如果該會在香港成立的話，一定能召集不少會員。原來該會會員都擁有一輛「老爺車」，其汽車越古老越覺威風！

另一個「聰明人會」最近成立，該會會員，每一個都有較高的智力，因此聚集。

閣下如果是個感情脆弱的人物，經常悲觀厭世的話，最好是參加紐約的「煩惱會」。不消說，該會會員，都是多愁善感的人物，因此會內有一個特別的房子，名曰「流淚室」，如果閣下有什麼煩惱，大可走進室內大哭一頓，誰也不覺見怪，此時哭聲四起，恍如置身於殯儀館呢！（呂詳芳）

山川人物

貍貓換主考辨

有時稗史或確於正史，惟依貍貓換太子之包公斷立太后事，乃驚天動地之朝廷慘變，爲史者固不能盡掩天下之耳目者，可斷爲後世附會而來也。

顧齋

包拯，宋，合肥人也，性峭直，舉進士，仁宗除授龍圖閣直學士，歷知開封府，遷右司郎中，立朝剛毅，幸識孝肅。世稱爲包閻羅，婦孺皆知，爲「包公案」故事說異叫入，穿鑿巧妙，流傳民間甚廣故也。考拯之爲人，宋史本傳稱其性峭直，惡吏苛刻，務敦厚，雖甚嫉惡，而未嘗不推以忠恕。由此觀之，則拯剛直中而仍存忠恕之道，固非個性倔強，鐵面無情，一如世之所傳者也。所傳事實，類多虛構，非有所據，史祇載其知天長縣時，有盜割人牛者，主來訴，拯曰：第歸殺而鬻之。尋復有人告私殺牛者，拯曰：何爲割牛舌而又告之？盜驚服。是則拯頗有鉤距之術，演義家杜撰種種奇案，託爲拯事，「包公案」或由此來。「貍貓換太子」一劇，各地均有，源出元人雜曲「貍貓換主」，以拯斷之太后事，譜爲院本者，今已失傳，現所演者，係今之鑽閣劇本耳。劇情曲折離奇，世人多稱之，故流行迄今而未替。此乃借李宸妃之事爲之，殊非事實，考宋史載李宸妃，杭州人，初入宮，爲章獻太后侍兒，直宗以爲司寢，已而生仁宗，章獻以爲己子，仁宗即位，妃嘿處先朝嬪御中，終太后世，仁宗不知爲妃所出，明道元年疾革，進位宸妃，薨年四十六，後章獻太后崩，燕王爲仁宗言，陛下乃李宸妃所生，仁宗號慟，追尊爲皇太后。史載李宸妃本末僅如此，安有如世之所傳者哉。雖然內有妃乃死於非命之疑，故後世猶有紛紜之論耳。而「王銍默記」載：張茂實太尉，章聖之子，尚宮朱氏所生，章與獎溫劉后，凡後宮生皇子公主，俱不留，以與內侍張景宗，令養視，遂冒姓張。又載：章陵爲皇太子，茂實入朝，至東華門外，居民繁用者，迎馬首，進呼曰：「此親太尉。」茂實恐懼，執詣有司，以爲狂人而黥之。足見當時甚多此等異說，故流傳至今以爲口實。或確於正史，賊以正史每受政治支配，所記或有失實，惟依「貍貓換太子」之包公斷立女后事，乃驚天動地之朝廷慘變，爲史者固不能盡掩天下耳目者，可斷爲後世附會而來也。又考「王銍默記」載有王氏女，自言得幸於冷宮，以樞抱肚爲驗，推概包拯，鞫得其奸詐狀，並處死，是則與世所傳，適相反也。

半鹹淡地帶

丹尼

今年九個月來，因交通失事而致傷亡的共六千八百餘人。比去年同期增加百分之二十。

證明一年來的什麼「安全運動」，氣力都是白費的。

×　×　×

本屆工展大門樓，採用三拱的鐵樹形式。

總之，過得海便是神仙了。

×　×　×

回港證有效期限爲一年，但後頁的蓋印處如蓋滿印——約往返七次——辦公人員即將其証取銷。

天天來往港澳的「水客」，豈非每週便要花二元去領証一次嗎？

×　×　×

港大入學試中的「第二國語言」——大部份爲中文，向爲必考科目，但有主張廢除的，現正引起爭論。

讀不懂中文的人去考香港大學，懂中文的人去考中文大學可也。

一等受薪階級

日源氏雞太著　成仲恩譯

二八、胖子丈夫

我很少自動開步跑，上樓梯到三樓，我還不至弄到氣喘如牛的地步，但有時在街上遇紅綠燈，我就會稍稍加速脚步或乘機小跑起來了。

那當兒，我的兩個乳房，便像女人的胸脯般在那兒晃動不止，叫我的雙手不由下意識地把它按住。更使人困惱的是，發胖了以後，足底竟扁平了起來，以前絕不會有過這種事的，最近卻特別來得兒，因此稍爲走幾步路，便覺得累了。

我一向好玩弧子遊戲，可是站上半小時，就感到有點吃不消，硬要熬上一兩個鐘頭的話，返家後疲乏得一動也不能動了。過去，父親在世時，常常叫我替他搥足背，我現在才知到搥脚與了是多麼難受的事。我近來也很想叫孩子們替我搥搥足背了。虛歲數還是四十三歲的我，已有這種老現象，其實是值得耽心的。

話雖如此，發胖也不是全無好處。利用所謂大空頭，有時交涉甚麼之際，是會佔得多少便宜的。其次，就是吵架的場合了。我認爲吵嘴是不妨來一番的，打架相毆，則極力迴避之爲上策。不過，儘管你想迴避也好，看對方是何方人氏，有時則怎也迴避不了。

前些日子，我與朋友喝酒。突然，一個身材魁梧的漢子跟朋友糾纏了起來，我裝作若無其事，但朋友卻跟他搭上了。半晌後，對方終於向朋友吆喝了一聲：

「到外邊去！」

「去就去！」

朋友雖然這樣回應他，但臉色蒼白得難看。他是跟我一樣對打架是並不拿手的。何況，他的體重遠祇得九十磅前後呢。（九八）

蘭花夢

鐵嶺遺民著

第五回：詭計賺英雄，言甘幣厚；奇謀託社鼠，覆雨翻雲

片倉面帶微笑，先和主人趙欣伯說道：「我有一點意見，想貢獻給各位，不知諸公是否歡迎我插嘴，請趙博士先徵求一下意見。」

趙欣伯當時把片倉的話傳譯過來，在座的人怎好說個不字——於是一齊鼓掌歡迎。

片倉未開口之前，先由他的助手散發了兩本小冊子，大家接過來一看，封名是「滿洲新政權的方案」與「滿洲新國家獨立的必要性」，中日文對照，看不懂日文的可以看中文。

片倉接着說道：「這兩本小冊子是滿洲名流于冲漢領導的滿洲自治指導部編印的，可以供給諸公作個參攷；就我們日本方面的看法，滿洲建國實在是天意。我們對滿洲絕無領土野心，祇希望滿洲能獨立，一個王道樂土，日滿支三國團結一致，共保東亞和平。」

片倉說到這裏，熙洽就趕快鼓掌，張景惠，趙欣伯也跟着拍了兩下。

片倉又說道：「但是，滿洲若不徹底改革，恐怕動亂就沒有已時，所以我們對是區誠希望諸公能抱有大靈見地，不拘拘於小節，爲滿洲三千萬人民開創一個新的機運。」

片倉講完，熙洽又搶着說道：「我絕對擁護片倉先生的意見，現在馬上就辦手，先把今天成立的東北行政委員會改爲新政權籌備委員會，由張長官任委員長，各省主席任委員。」

熙洽說到這裏不曉得該怎麼說了，又翻小冊子看看，繼續說道：「新國都就設在長春，可以改名爲新京，至於新政權籌備委員會所需用的經費，暫由吉林方面墊付，將來新政權成立之後，再由國庫歸還。」

熙洽說的眉飛色舞，口沫橫飛，馬占山幾次要開口，都被臧式毅在下面踏了兩脚，也就忍住了。

熙洽說完，片倉笑問大家還有沒有意見——幾入一齊搖頭，當時就算通過。

散會後，馬占山同臧式毅一道回到省政府，馬將軍十分不開心的問道：「秦九，剛才你怎麼不讓我講話？」

臧式毅翻翻白眼，說：「你想講什麼話我都知道。講出來與大局無補，對你有害，講它幹嗎？」

馬占山恨恨說道：「我離開齊齊哈爾是來瀋陽成立東北行政委員會的，現在一夜之間變成了新政權準備委員會，我回去怎麼向老百姓說？」

臧式毅冷笑一聲：「秀芳，像你這樣硬的脾氣，你還想回齊齊哈爾嗎？」

馬將軍恍然大悟，一句也說不出。臧式毅又說道：「日本人對東北的底牌早打好了，熙洽民還在做夢，于冲漢的那個自治指導部，格民也跟我們一樣不曉得。總之，日本人對誰都是假的，對付他們的辦法祇有假對假，不問你心裏怎麼想，表面上千萬不要露出來。」

馬將軍嘆口氣說：「日本人太善變了，昨天成立的東北政委會，今天就變成新政權的籌備會，明天不曉得又變什麼喔！」正是「昨夜明月今夜雨，來宵情勢更如何。」（五四五）

香江秋懷

黃民

海上秋風又一年，何年方把客愁捐。依劉王粲鄉愁遠，去國蘇卿節抱堅。留滯菲莫強，天開恐運望空懸。遺民罷淚今可憐。

十年邦國繁災亂，茫茫愁對東心違。獅子山頭聲夕陽，鶴界陣營識是非。家山空北向，貧巢鳥鵲向南飛。西風入目念蕭條，夕陽觸角何時入始歸。

秋色纏綿秋士心，南斗有人思北極，東風不酒過西林。卸感撫懷論美，北極霜落，悲深玉深。我亦天涯興感寄，毛悽惶孔。

方從坡越，知過紛紛江飛，長阻莫木生，思，建崎春，門未越，...心肝。

琵琶絃

謫仙侍者

幻聚

「我看到你屋中有燈光，過來看看。」

嚴武又掩飾自己的情況。

「大人——」蘇道士恭敬地行了一個禮。嚴武說坐，然後，徐徐地說：「我正在爲大人祈禱——」

「啊，情形如何？」

「目前還未有結果，不過，我與那沉浸亡的陰魂，已經有了聯絡，多遲之時，會有結果。」

嚴武緊張了，堅定地看着他，欲言又止。

「大人希望如何？」蘇道士迂緩地問。

「我很抱歉，對她——」嚴武的聲音在喉間轉旋着：「我當年，我出於無奈，做下了這件事，我後悔——」

蘇道士低唱了一聲，稍後，再問：

「那人和你很親……」

「是的，和我很親的。」

「大人，是否有意與她的陰魂一見？」

嚴武心跳了，他想再見一見張小妹，可是，他又怕看，垂下頭，不能回答。

「那是不妨事的。」蘇道士鄭重地說：「即使她對大人不諒，相見亦自無妨，倘若大人能將之說服，自然是更好。」

他猶豫着，自思：事件是我們兩者之間的，倘若能直接解釋，自然會方便許多，何況，張小妹溫柔體貼，可能會原諒自己一時衝動所犯的過失，在此一轉念後，他點頭，表示願意與張小妹的陰魂相見。

接着，他問：

「道爺，人鬼殊途，又怎能相見？」

「大人，這是精神的感應，你試試。」

「現在？」他緊張地詢問。

「不是現在，大人請回去，夜間適神守——，有適當的時機，我會安排的。」

蘇道士的回答是不肯定的，但是，對嚴武，這卻是一個新的激刺，他期待着，時日來來去去，秋盡冬來了，嚴武在等待中。

一個下雪的晚上，嚴武與蘇道士及杜甫飲了幾杯酒回房去——平時，他酒與茶葉，此刻，他忽然覺得自己有些兒醉意，和衣躺在床上休息。

平時，他很不容易睡着，但是，今夜的情形卻很特別，身體橫倒不久，他就進入了朦朧中。

他感到舒適，身體似在雲霧中載浮載沉。

忽然，有一個幽微的聲音在他的耳邊喚着——那聲音似乎很熟悉，細聽，又似很陌生，他傾聽着。

「季鷹，季鷹——你好——許多年了，許多年了……」

他朦朧地應着，忽然，心房抖顫起來，他辨出，這是張小妹的聲音。（五四）

輯校集

南齋

老氣橫秋

秋有秋的嫵媚，秋月皎皎，秋水盈盈，秋霧如紗，秋烟遮翠，秋是蒼涼，還有是：「秋菊有佳色」。那麼，秋何嘗就一定是老氣的橫？就是「老氣橫秋」，它也表現了嫵媚，而不是醜陋，不會醜陋。

「老氣」，本來是一種接近「暮氣」，少不得出類然，使人感到有點沉沉，但老氣而「橫秋」，正是說乎其不可犯，使邪氣妖氣而「橫秋」，表示了一種威力，孔子作春秋，筆則筆，削則削，就恰恰相反。所謂「老氣橫秋」的，又不能從一詞，就是一種「老氣橫秋」的威力。氣之發由於志，即孟子之所謂「志，氣之帥也，氣，體之充也」，自內而不是自外，故這種橫秋的老氣，不是可以裝得來的。

大概一些人故示莊嚴，或恃老賣老，向人擺出「老氣橫秋」的樣子，其實，樣子而已，並不是真有橫秋之氣。胸中本來自餒，骨節也并非硬，徒然形似，其知者竊笑，不知者生厭，假如有人向他面上一唾，他就會馬上發音，連一絲秋意也消失淨盡。例如官僚中的上司對下屬，常常有這等臉孔，但這等臉孔一碰到上峯，則又變爲「淑氣迎春」了。一般所謂「老氣橫秋」，多半是指這等臉孔。

「有諸內，形諸外」，這是非常自然的，一定要強揉造作，以「老氣橫秋」爲莊嚴，那祇有官僚們慣爲之。而有些人，對於後生小子，也每每自居老成，使人望而生畏，祇管動機祇他，總嫌格格不入。說到文章風格，也不一定字字「嚴於斧鉞」，孔子的春秋，不是有那「榮於華袞」嗎？我以爲對付邪氣妖氣，不妨拿出「老氣橫秋」的姿態來，而內心所感，也忍不住「嚴於斧鉞」的，至於平居相處，秋之中帶點嫵媚，使人感到爽朗的喜悅，是「敬」而不是「畏」，是好感而不是反感，也許，這就是所謂「人生藝術」吧？

我覺得「老氣」是絕不應有的，胸中的剛健，不一定要處處表現出來，僅僅然板板臉孔無所謂，整天板起臉孔來，也就「拒人於千里之外」，也不致流於奸詐。

「老氣」的相反不一定是「稚氣」，而尤其年老的朋友們，帶點稚氣，未嘗沒有好處，我喜與孩子們嘻嘻哈哈，祇要孩子們不怕我，不避我，爲什麼我們要使孩子們怕我避我呢？他將是一孤家寡人的孤立者。我還是主張溫情一點才好，即使過了一點，也的年齡。

秋有秋的嫵媚，秋也有秋的嫵媚，祇要嫵媚而不流於柔靡，正是我們的年齡。

一些人故示莊嚴，或恃老賣老，而又擺出「老氣橫秋」的樣子，其實，樣子而已，並不是真有橫秋之氣。

今日播音節目

香港：上午七時報時，「黎明即起」時代曲。四十五分節目預告。五十分音樂。五十六分天氣報告及漁民天氣預告。八時粵語新聞，每日公眾活動報告，特別報告。三十分「名伶與名曲」。九時錄音轉播倫敦昨晚國語節目。十五分「北國精華」京曲。四十五分直播「空中小園地」。五十八分天氣報告。十時十五分粵劇主題曲。四十五分時代曲選唱。五十五分香港浸信會主日崇拜。十二時報時，星期美國歐西流行曲及時代曲選唱。三十分漁民天氣預告。一時報時，歌星選唱。十五分粵語新聞，特別報告。二十八分天氣報告。三十分「最熟的三十分鐘」。二時國語新聞，特別報告。十分京曲選唱。四十五分時代曲選唱。三時社團粵曲。四時四十五分下午潮音。五時二十分時代曲選唱。四十五分粵語流行曲。五十八分天氣報告。六時報時，西洋歌曲。十五分歌星選唱。三十分歌樂縱橫談。五十八分天氣報告。九時三十分音樂。七時「我們住在太平山下」。二十分宗教節目。三十分粵曲選唱。八時報時，粵、國、潮、客語新聞報告，特別報告。分轉播倫敦粵語新聞。四十五分漁民天氣預告，中詞西曲。十時十五分諧趣粵曲。四十五分錄音轉播倫敦國語新聞。十一時明日節目預告，京曲選唱。三十分「夜闌人靜」時代曲。五十八分天氣報告及漁民天氣預告，粵語新聞。十二時全日廣播完畢。

商台：七時報時，清晨音樂。十分節目預告，音樂。三十分粵語流行曲。四十五分天氣報告。五十分音樂。八時轉播港台新聞報導，天氣報告。十五分音樂。時代曲。三十分粵曲。九時三十分兒童樂園。十時時代曲。十五分「新婚夫婦」。三十分短篇小說。十一時口琴節目。三十分粵曲。十二時祝壽祝婚點唱。十分轉播港台新聞報導。三十分天空小說「都市一女人」。一時十五分轉播港台新聞報導。二十五分天氣報告。三十分電影故事「鳳仇」。二時時代曲。三十分社團特備粵曲節目。四時三十分粵語流行曲。五時歐西流行曲點唱。三十分轉播港台新聞報導，音樂。四十五分轉播足球甲組足球比賽「巴士對星島」下半場比賽過程。六時四十五分音樂。七時短篇小說「舐盲之魔」。八時天氣報告，空中劇場，特備節目「風塵救水」。十一時四十五分天氣報告，明日節目預告，時代曲。五十九分轉播港台新聞簡報。十二時天氣報告，完。

麗的：七時麗的呼聲進行曲，廣東音樂，天氣預測。十五分時代曲。三十分錄音粵曲。八時新聞簡報，天氣報告。十分祝壽祝婚點播，金銀台節目報告。二十分口琴。三十分時代曲。九時粵曲。十時幸福家庭「小風波」。十五分今日事及社會服務報告。二十分粵語流行曲。三十分兒童廣播劇「可憐的慈母」。十一時時代曲。十五分人海傳奇「賊」。十二時新聞報導。十分祝壽祝婚點播，電視節目報告。二十分時代曲。天氣報告。三十分中外名人傳「明末殉人物故亭」。一時中國文選「念奴嬌：赤壁懷古」。三十分時代曲點唱。二時電影故事「變風仇」。三十分古典音樂介紹。三時弦歌選播。四時祝壽祝婚點播，金銀台節目報告。十五分時代曲。三十分電影故事「神眼鳳嶋尋太子」。五時兒童問答遊戲。三十分青年之友。六時茶餘飯後「模稜兩可」。三十分漫談知己知彼。七時粵曲。十五分粵語話劇「金屋藏嬌」。八時三十分中國器樂演奏曲音樂會。九時短篇小說「絕處逢生」。十時社團粵曲節目。十一時十五分新聞報導，天氣預測，體育消息，明日節目預告。三十分麗的呼聲夜總會。十二時完播曲。

呼聲：七時麗的呼聲進行曲，早晨音樂，天氣預測。三十分時代曲。八時各地雜曲（串曲）。三十分新聞報導，天氣報告，金台節目報告。九時戲曲欣賞。十時潮州歌曲。十一時今日社會服務報告。十五分時代曲。三十分國語廣播劇「屍死冤魂」。十二時國樂演奏。三十分新聞報導，天氣報告，金台及電視節目報告。五十分時代曲。一時戲曲選唱。二時越劇「碧玉簪」。三十分上海滑稽「放利息」。三時潮州曲。五時社會服務報告。十分時代曲。三十分小朋友樂園。六時古腔粵曲。七時二分歐西流行歌曲點唱。三十分潮語傳奇故事「四包天」。八時新聞報導，天氣報告。三十分冒險偵奇故事「鐵山羿寶記」。九時國語特別節目：戲曲欣賞（一）「生死恨」（二）「武家坡」。十一時新聞報導，天氣預測，體育消息，明日節目預告。十五分潮州曲。十二時完播曲。

映聲：（下午）二時粵語長片「大明英烈傳」。三時十分英語片「羅列週揭劇集」。五十五分星期日紀錄片。四時二十分「我是凱麗斯」片集。四十五分「森林生活實況」。五時傀儡歌唱片集。六時粵劇雞香七劇集。三十五分「七個同盟者」片集。四十五分「西方奇跡」。七時三十分「天氣預測」節目。三十五分英語新聞片。十分「校際常識問答比賽」。八時三十分「危險人物」。九時英語長片「夏威夷探案」。十時二十分「海洋爭霸戰」片集。五十分周克英語長片「孤星血淚」。最後新聞及天氣報告，收播曲。

邵城仙樂

今天第18天　常滿　欲看從速

南北和姊妹作　電懋公司又一部國粵語交流喜劇巨片　人人話好戲！　越睇越開心！　千祈咪執輸！

監製 鍾啓文

丁皓　白露明　雷震　張清　梁醒波　劉恩甲

南北紅星主演

南北一家親

編劇 張愛玲　導演 王天林

邵氏四炮

一砲比一砲响

第一砲：花田錯　連映二九八場次　收入五〇〇，〇〇〇元

第二砲：楊貴妃　連映三三二場次　收入六〇〇，〇〇〇元

第三砲：紅樓夢　連映三七三場次　收入六五〇，〇〇〇元

第四砲：白蛇傳　昨映至二十六天　共映三四八場次　收入六九〇，〇〇〇元

白蛇傳

麗聲　皇都　兩院仍映　越映越旺　週日請早

皇后

飛機運到　提前放映

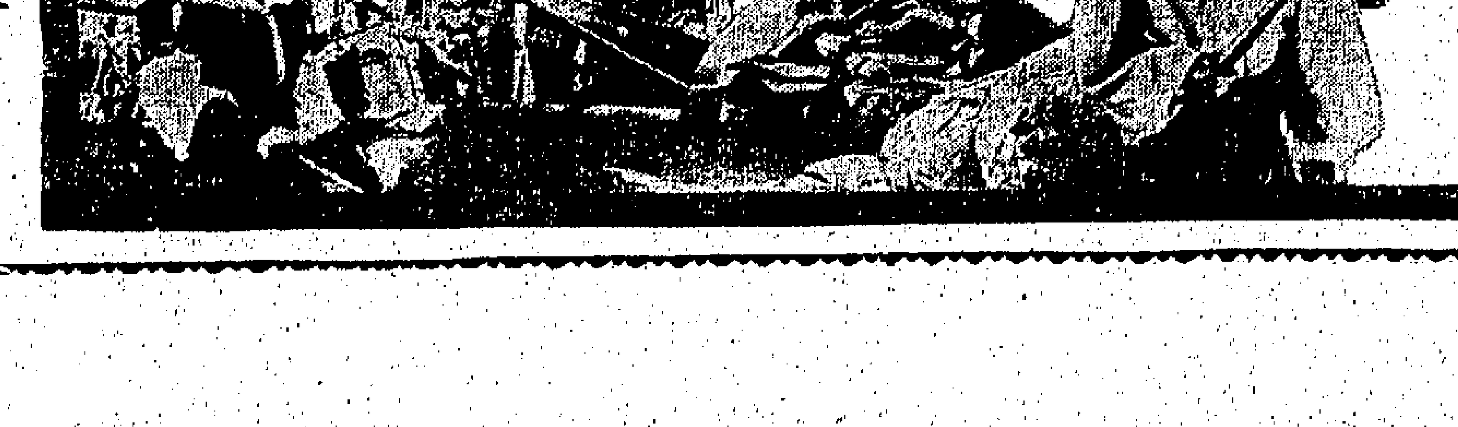
昨狂滿今五場

美英意大利巨星：漢斯　馮波　蘇迪　意大利女星：碧姬　歌麗　聖萬餘演員合演

本院信譽保證　本院選映歐洲影片，向來嚴格甄選，本片動作之多，海盜及決鬥場面之緊張逼真，爲意大利影片中所罕見！

十艘海盜船炮轟西班牙屬地，戰役偉大，迎戰數百名敵人，猶若遊龍　英勇美劍客　大屠殺　血流成河，令人不忍卒睹！

今天　日夜五場　加映早場十二時半



百勝蛟龍

傳奇色彩　海盜血戰　緊張巨片

全部壯麗七彩　全景闊銀幕綜合體　片上中文字幕

"THE CONQUEROR OF MARACAIBO"

EASTMANCOLOUR SUPERTOTALSCOPE

工商日報　資格夠老　消息快確　言論公道　出紙多張　只賣一毫　銷路普遍　雄視港島　一紙風行　有目共睹　刊登廣告　收效尤高

台北市的公共汽車

本報駐台記者：黃銘

本報為促進港九公共交通福利，特於最近發表「巴士服務問題」，對當前港九「巴士」服務不良的種種弊端作全般之檢討，已引起社會之共鳴。記者在這裡所要介紹的，是中華民國目前的臨時首都——台北市公共汽車（港稱巴士）的服務和營運概況，旨在提供港九當局作為改進「巴士」業務參攷。

宗旨目的各有不同

交通為民生四大要素——衣、食、住、行——之一，公共交通是解決大多數人「行」的便利，它的辦理是否完善，對於人民生活的影響至大。既然事關社會福利，這種事業的設立宗旨和辦理目的就不應偏於為少數人謀利益。

自由中國政府本孫中山先生民生主義的揭示，視公共交通事業的創辦，應以大多數人的福利為前提，一切設施和服務目的都應該是「為了乘客」，不應祇以營利為目的；如有盈餘，亦應「取之於民，用之於民」，把盈餘用於擴大服務，改善服務。為了達到這一目的，政府不願把主要的交通事業交由民營，而直接由政府自辦，因為是自營易於控制，如交由民營，就將行政府政策，易趨偏差。

台北市為當前自由中國最重要的都市，公共汽車既是主要公共交通事業之一，在政府上述決策之下，乃由台北市政府自行經營。在市政府之下，設立一個「公共汽車管理處」（以下簡稱公車處）主持其事，其經營目的，在執行政府「為市民謀『行』之福利」的政策。基於這一政策，台北市公車處在盡量減輕乘客負擔和不斷補充設備，以擴大服務範圍情形之下，每年的盈餘是很有限的，這和港九巴士公司的偏於謀錢，每年盈餘以數百萬元至千餘萬元相比，自異其趣。

路綫不斷增加 擴大服務市民

台北市公車處設立已十餘年。它所經營的路綫由最初的十餘綫不斷擴充到現在的四十一綫。這四十一條行車路綫中，有四條是〇號的東、西、南、北循環綫，這四條綫是循環轉運的，綫路最長，經歷的街道最多，旨在便利乘客，以最低的代價，達到要達到的目的地，而無須轉車、多次之苦。

在現有四十一條路綫中，其里程最長者，為四條〇號的循環綫，這四條綫里程最短者為十公里，最長者為十二點二公里。其他路綫最長者為七點九公里，最短者為三點三公里，全部四十一條路綫平均每條的里程是六點七公里。

由於台北市人口的不斷增加（由光復初期的卅餘萬增加到現在的九十七萬，加上流動人口，已超過百萬），同時市面日益繁榮，以前偏僻的地區已宅居櫛比，市區的不斷擴大，促使公共汽車路綫逐年增多，這是必然的趨勢，但這亦顯示公共汽車不斷擴大服務的精神。

台北巴士票價 全世界最低廉

台北市公共汽車管理處的服務口號是「便利、經濟、安全、舒適」。「經濟」是指票價低廉的意思。

目前台北市公共汽車的車票分為六種，計：普通票每張台幣一元（照黑市比率合港幣一角二分半），軍警優待票五角（合港幣六分二），學生定期票，十四元（可用六十次，每次四角合港幣五分），公教人員優待定期票四十八元（可用六十次，每次八角，合港幣一角），新聞記者優待票每張二角五分（合港幣三分），回數票十九元（即一次買普通車票二十張，可便宜一元）。另台北市公共汽車票係委托代售，由代售商在每一車站附近設售票亭代售，公車處給予佣金百分之三。這種種的收費辦法，據公車處統計，總平均每張的實際收入僅可得台幣七角餘，（不足港幣一角），即每一「延人公里」（公共汽車計算上之專用名詞，意指每乘客多少人乘多少公里，以其票款收入之總數平均計算，即得每公里之平均票價）的票價平均不到台幣一角。據台北市公車處稱：這是全世界公共汽車最低的票價。

車輛與乘客雖增加 公車處盈餘仍不多

由於台北市人口逐年增加，市區擴大，公車路綫隨之增加，公共汽車的需要就亦相對的增多。五、六年前全市的公共汽車僅有二百餘輛，現在已增加到四百四十六輛（按：台北市公車處的四百四十六輛公共車，係行走市區內，至於行走市郊陽明山、北投、士林、新店……等郊區綫的，則由台灣省公路局經營，故未列入在內）。最近公車處亦訂妥添購新車一百輛的合同，使明春可參加行駛的公車，將增至五百輛以上，這樣將使目前上下班及上學放學時的搭客擁擠情況，為之改善不少。

人口的不斷膨脹和行車路綫及載客車輛的增多，是促成台北市公車乘客逐年遞增的原因。據公車處的統計：四十八年全年公車的乘客總數共有一億四千餘萬人次，去年又增至一億八千三百六十五萬人次，預計今年可增至二億人次。

照理乘客逐年遞增，公車處的盈餘數字應是相當可觀的，但前年的盈餘不及台幣一千萬元；去年盈餘雖有增加，但亦僅有一千二三百萬元，且這一盈餘僅佔總收入百分之七、八（去年的盈餘較前年增加的原因，是因為去年一年未有增購新車的緣故）。公車處盈餘的微小，據說是由於行車成本較前增高，而票價則維持原狀，以致收入不能作比例的增加，而支出則逐年遞增所致。在這一情況之下，由於財力的不足，致不能逐年添購新車輛，因而影響運輸的發展及限制服務的範圍。這是一個大缺憾。

車輛調度和分區管理

因為市區廣、路綫多，車輛的集中調度和行車人員的集中管理，不能發揮靈活作用，故台北市公車採取㊀區站管理；㊁分綫調度；㊂分場保養的制度。這一制度使公車的營運較為靈活且管理亦較為週密。

台北市公車處把全市各綫公車劃分為五個管理區，下設廿四個站。因為市區街道狹小，交通擁擠，故五個管理區的辦事處都設於市郊，負責調度所屬各站綫的車輛和行車人員。至於行駛各綫的公車，則視各綫乘客的多寡和需要而固定指派。各區站綫車輛的小修係就近交由全市三個保養分場負責，大修則交由修理器廠負責。

台北市公車現有總數為四百四十六輛，但每日參加各綫行駛的公車為四百四十六輛的百分之九二至九三。其餘未出動之車輛係進廠小修或大修，作為後備車輛，但每逢公共假日乘客增多，這些進廠修理的後備車輛，都全部出動參加服務。

對於車輛的調度，北市公車除郊區偏僻路綫乘客較少，行車間隔超出十五分鐘以上，採取定時調度外，其他在市區的路綫，均採取機動調度，以適應乘客的需要。每日遇上下班、上學放學時，因乘客倍增，各有關之路綫，均臨時加派專車疏運，每日專為疏運學生之專車，共開行達一百餘次，可疏運五千——八千人。台北市大、中、小各學生大部分均係通學，數量龐大，每日一百輛次的專車雖然距離仍需要尚遠，故一遇上下班、放學，乘客仍擁擠不堪，常常一部車擠上大小乘客多至七八十人，這種苦況非至公車處增多二百部新車之後，難望徹底解除。

司機車掌值班時間 每天平均為九小時

台北市公車的司機和車掌（車上收票及指揮乘客上下車的女車掌），每日上班的時間，平均為九小時，但這九個小時實際駕車及發車工作平均祇有七小時，其餘二小時係休息及用膳的時間。

在乘客較多的多班車路綫，司機和車掌係採取輪班更換的制度，即每車的司機、車掌，每日分二班輪換。其他較偏僻、乘客少的路綫及專車路綫（如專為疏運學生的專車綫），因每日祇有上午七至九時，下午四至七時，工作時間較短，故司機、車掌僅有一班，並不輪換（但病假事假除外）。

台北公車處現有司機八百六十餘人，車掌八百七十餘人，以現有經常行駛車輛計算，每車分配之司機及車掌各為二人，所餘小部份之司機車掌，係用於頂替請假者。在行車人力使用上，已做到沒有浪費。

女車掌的特色

台灣婦女職業發達，就業普遍，所有公私營的交通事業，均雇用女車掌，這固然是潮流所趨，但女人性情溫和、做事認真，最適宜於執行公共服務，是造成這一現象的最大因素。

台北市公車車掌，向來均僱用青年女郎，這些女車掌都是經過公車處公開招攷，嚴格挑選錄用的，應攷者須具有初中畢業的資格，但歷次應攷者不少具有高中肄業或畢業的資格。由於錄取名額有限而投攷者人數眾多，在劇烈競爭下，錄取的標準提高，選拔更為嚴格，新車掌的水準和素質自然亦隨之提高。在錄取之後，新車掌須受短期的講習訓練，並隨車實習，經攷核合格後，才能開始正式服務。在講習期間，公車處除授以執行車掌職務的技術外，並注重禮貌、態度的訓練、培養。該處對女車掌所勗的告誡是：「搭客永遠是對的」，因而能養成女車掌「打不還手，罵不還口」的態度。

當然，台北公車女車掌並不是個個都能達到這種高度的服務修養，亦有脾氣和對搭客態度欠妥的，但這究竟屬於少數。尤其是車掌舞弊的違法行為，更是少之又少，以去年為例，僅佔百分之一、二。本來北市公車所實行的售票辦法，是在站購票（每站均設有售票亭），車上絕不售票，無票不准上車，故車掌既不售票，舞弊的機會絕少，問題發生在乘客購票上車、車掌是否切實收回票上，在乘客擁擠上車時，往往是車掌舞弊的最好機會，如在擁擠的情況下，乘客不注意之際，收票而不撕，然後將票賊出，下班時轉售於熟識的售票亭，但這種極少的舞弊事件發生後，公車處已採取幾項防患步驟，包括下班時檢查車掌及突擊檢查各站售票亭的售票號碼等，故弊端已絕。

由於「女大當嫁」，女車掌不能因職業而一輩子不結婚，但婚後一旦懷孕而一腹大便便，仍隨車服務殊非所宜，因此公車處以前規定車掌一經結婚，即予解僱，後來由於「婦聯會」的交涉，認為結婚即解僱有失保障婦女職業的精神，要求改善。公車處終於接受此一請求，改變辦法，規定女車掌結婚後，仍可照常服務，但懷孕期間，於臨產前四個月，為保孕婦及胎兒健康，即予停止工作，留職停薪，產後如仍願繼續服務者，可予優先補缺。雖然如此，結婚產育後的女車掌，由於主持家務及兒女的牽累，已絕少復職的。

員工待遇雖薄 服務態度尚佳

台北公車司機和女車掌的待遇，如和一般公教人員比較，並不算低，但如和港九巴士司機車掌比較，顯然稍低，雖然如此，前者的服務精神，實際上是超乎後者的，這在今日台灣生活程度並不低於港九情形之下，是值得一揭的。

目前台北市公車司機的待遇，和一般公教人員一樣，按底薪計算，加上實物配給、各種津貼，每月不足台幣一千元，以之仰事俯蓄，這顯然是不夠的，但公車處特別在服務獎金方面設法使增加他們的待遇，這些獎金項目繁多，有駕駛車輛獎、節省油獎、工作綜核獎、行車安全獎、服務工時獎、不拋錨獎、遵守交通規則獎等十四種，如每月工作都能符合此一規定，每一司機可多領獎金達一千元左右，合薪津所得，每月最高可得台幣約一千八百元左右；最低亦可得台幣一千三四百元，在生活較為簡樸的台灣社會，已可維持一家數口之生活。

女車掌的待遇，薪津亦同等於司機，公車處亦是以各項獎金來增加她們的收入，這種獎金包括：呼報站名、出言謙恭、遇站停靠、下車扶助老幼、態度和藹、客座間、服裝、儀容、查票認真、開關車門小心、擦拭玻璃、清潔車廂、不請事假、病假、按時作息等。如果能符合此種要求，每一車掌每月可得到的報酬總數最高約台幣七百元，最低亦有六百元——八百元，由於未結婚的女車掌大部份無須負擔家庭經濟，此一待遇已足夠其生活需要，且此一待遇較之一般女店員及中下級職業婦女為高，故她們尚感滿足。

公車處之採用獎金辦法以增加司機、車掌的收入，一方面固為她們的生活着想，但最主要的目的是在鼓勵他（她）們「忠於職守，勤於服務」，使提高工作效率，以便搭客滿意。在獎勵的另方面，尚有懲罰辦法，凡違背服務準則的，輕則扣除獎金，重則開革。這種獎懲制度的實行，使公車對市民的服務逐漸有了進步。

目前北市公車司機、車掌的服務態度，雖不算良好，但他（她）們的服務精神，仍算不錯，絕大多數的工作態度都相當認真，對待乘客不禮貌的事件可說絕無僅有。

增建宿舍配給員工 遇有疾病免費治療

台北市公車處對員工福利，尚能注意，惟因財力所限，若干方面仍有待加強未實施。

目前公車員工所享受的福利，有下列幾種：㊀宿舍：公車員工，其單身者都已有宿舍配給，免費居住；有眷屬者現僅部份獲得宿舍配給，尚有部份向隅，公車處已籌准預算，準備在今年度將建宿舍配給有眷屬而無宿舍的員工。㊁醫療：由於台灣已實施勞工保險制度，公車員工和各機關員工患疾病，已可免費在指定之公私立醫院就醫，但公車處仍自設醫務室，為員工免費治療。㊂教育補助：公車處對員工在學子女，設有教育補助金，每學期每人補助台幣數十元。㊃交通：公車處除給予全部員工免費乘車外，對員工在學子女，亦一律給予免費乘車，另每一員工之眷屬，每月可有一人享受購優待票，其票價僅為普通票四分之一（即台幣二角半）。

此外，尚有康樂活動，給予員工精神上之調劑。公車處除自組文化工作隊經常演奏話劇、廣播劇外，並每月放映電影二次，招待員工及其眷屬。至於組織各種球隊，聘請教練訓練員工從事各種球類運動，公車處的員工籃球隊，在參加全市比賽，其中不乏國手及省選手享有盛譽之隊員。

如果比較先進國家各大公營機構的員工福利設施，北市公車處員工現有的福利，雖然仍談不上比較，但在財力不多而仍能照顧及員工需要，亦就不能不說是很難得的。公車處負責人表示將來車輛增多，營業狀況更好，使盈餘更多，且預算能獲市議會通過，該處是樂於在員工福利方面更求充實的。

以前腐敗情況 現已逐步掃除

台北市公車之有今日較為進步的現象，是經過多少歲月和痛苦的磨鍊才達成的。四、五年前，台北市公車一如今日港九巴士的腐敗情形，如：過站不停（指不足位置之車輛），車輛調度不善，以致間隔不勻，使搭客混亂秩序；司機、車掌對搭客出言不遜（但尚不至於見搭客及毆打搭客，尤其是女車掌），車門擠迫不堪，上下困難，搭客多、車輛少以致爭先恐後，秩序紊亂，上下客未完，車掌即發號開車，多數車輛骯髒不潔，售票客所亂，公車處開支濫費，財務未納入正軌，常發生舞弊情事等。

因為這一公共交通事業關係市民的生活發生直接影響至為重大，公車處這種種腐敗情形，絕大多數的市民都難以容忍，因此當時台北的輿論界和民意機構，都曾對此不滿意的不斷力予攻擊，據說，當時台北市長高玉樹競選連任時落選，公車處辦理腐敗是其主要原因之一。這一民主力量促使繼任者對公車處積極整頓，選派了一位專家接長公車處，針對種種弊端加以改革，以改良行車制度，改善待遇和加強獎懲辦法，逐一予以克服。

過去的過站不停，主要原因是由於規定車輛限時抵達終點站，針對這一點，公車處把原定辦法改變，規定車輛不得在限時之前抵達終點站（但公車綫多，多數街道狹窄，交通時生阻塞，上下班及上學放學時搭客擁擠，各站上下客時較多，限時抵達是不適的，因此如是，司機、車掌只好以過站不停來補救），而且規定遇站必停，同時規定「遇站必停」，由車掌向守候的客人招呼，使能得諒解原諒，然後發號開車。這一措施實行後，已得到社會的同情，現在過站不停及有少數位置而不上客現象，已極少發生。（如有違背規定，公車處接受搭客抄號投訴，依章處罰。）

對車輛的調度，公車處改善的措施是：按時發車及機動調度，遇有需要，即機動派開車輛疏運，並在上學放學的需要路綫，每日早晚加開學生專車，每逢假日，則全部後備車輛均開出參加營運，因此搭客擁擠的現象，已漸漸解除。

員工服務態度 較前改善許多

司機車掌對待客人的態度，較四、五年前亦已改善許多。司機因祇管駕駛，和乘客絕少接觸，故絕少和客人口角、打架。而女車掌經過嚴格挑選和訓練，深知應付乘客之道，故年來女車掌和乘客吵架的事，已不多見，縱有時受客人的委屈，她們絕大多數亦都能逆來順受，有時車上乘客對無理取鬧的客人看不過眼，還加指責，這種乘客的公平制裁，往往使無理的乘客感覺無趣，甚至有感覺無趣中途下車而去者。這種互諒、齊良風氣的養成，使車掌與乘客的糾紛已大大的減少，現在更是極少發生。

在循循的糾正下，為使乘客上下有序，台北市公車大部份已裝成前後兩門，後門上車，前門下車，在上下車絕不衝突之下，乘客上下擁擠的現象，已被消除，但在司機不開前門的情形下，搭客爭先強迫前門上車，他們只好乘地下車，這種車門制度的良好秩序，已經告成。至於排隊候車魚貫上車的良好秩序，年來的培養，亦已漸成為搭客們自發自制的習尚。

由於各站設置車站調度規定獎懲辦法，並經公車處的嚴密監察，舞弊的情事，已絕少發生，違者即予開除，此種事件已少發現。

台北市公車數年來由於不斷的努力而漸入佳境，但由於主管當局的不斷求進，使民意機構及輿論經常不放鬆的督促，實為促成的主要力量，明乎此，即可測知民主政治的可貴。

有待改進問題仍多

一位不願具名的交通問題專家對記者表示：台北市公車雖已改進不少，但有待改進的地方仍多，比方說：現有車輛仍不夠實際需求，應設法儘量購更多的車輛；搭客多的路綫發車間距仍感不足，應再縮短發車時距；少數車掌服務態度不佳，應嚴厲改善；車時間隔仍應劃力求正常平均，避免擁擠；擴大服務，應更有效的改進在職員工待遇和增加福利設施，使員工更能安心工作。但他和不應忽視的一點是，公共交通事業的成敗，最少要靠主管機構的努力，公車處的努力是不夠的，如良好秩序的維持，乘客的配合更是十分重要，行車的舒暢有賴於全市改善交通秩序的配合等是。

該專家還對港九巴士現有的服務狀況，瞭解不多，不願多所批評，但他說，香港是一個無稅港，一切車輛器材和燃料成本都比台灣低得多，而且巴士的票價平均比台北的公車票價超過一倍以上，照理港九巴士的收入相比較，應有更大盈利，同時台北公車是公營性質，一切施設受議會監督，而港九巴士是私營，限制較少，容易措施，照理說，港九巴士業應比台北市辦得更好，更完善，尤其在經營方面，一切缺點都可用制度、辦法加以補救，除非沒有誠意，否則一切改善、求進，沒有做不通的道理。

日本針灸氣功療法

診斷準確 新法治療

風濕痺痛腫

港九氣功針灸專科學院 日本針灸氣功療法診所

女醫余志文 治癒醫案公開報導

照顧貧苦病人：持有街坊福利會證明貧苦者或各社團福利部證明貧苦者手術費用減免只收掛號二元

圖片說明：

（圖1）余志文女醫施行氣功療法手術治療徐棠情形。

（圖2）余志文女醫使用日本針灸取穴治療徐棠足部。

（圖3）余志文女醫治癒徐棠之衰弱症腳軟合影留念。

殘頑痛症 徹底根治 治愈痼疾 保不復發

恭頌余志文氣功針灸女醫師 治愈衰弱殘廢兩腳痺軟症

鳴謝人徐棠，不幸身體極度衰弱，虛遁失眠，頭暈心跳，背酸胸翳，精神萎退，兩腳痺軟，行不上二至三步，便即無力舉動，屢醫服藥，……故，請於本月偶有時報及工商日報，暢知港九氣功針灸專科學院院長余志文老師之醫學高明，診治，經余老師施以氣功療法之指導功，日本針灸之取穴，使我殘年殘廢恢復健康，今天我之身體強健，恢復行動，實賴余老師所賜。余志文老師不獨對本症之診治得法，尤其對於奇難疾病更有卓著之療效，據余老師治癒者頗多，確實無從計算，醫學之淵湛，猶稱元化，本人愧無以報，故將治癒後接受施行手術之圖片及治癒時求得余老師留念之合影，一同登于報端，以作事實之公開鳴謝，並作敬謹之介紹，此頌。

鳴謝人徐棠 身份証 158029 住九龍聯華村一街東四巷二五號

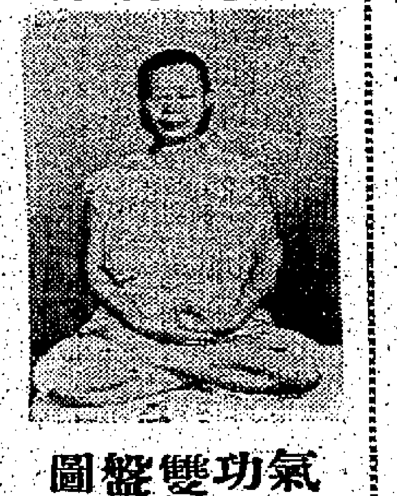
謹告：余志文執業醫務三十餘年，治癒醫案其數無從計算，每期發佈之醫案，均是經已治癒者，列登治癒及接受治療手術之圖片，俱屬個人自願，並非是騙人自欺之宣傳，特此鄭重聲明，此啓。

大人、小兒、半身無力手脚痺軟

感染此症除治不得其法，會使你終身遺憾，你服藥不當，屢醫無效的話，勿灰心，速來施以日本針灸氣功療法，使你不成殘廢，恢復健康行動。

你食過藥未愈 你針灸過無效 勿灰心速來醫 本醫專執手尾

余志文練功



氣功雙盤圖

（診症時間）上午十時至12時 下午二時至六時 夜診八時至九時 星期日照常應診（出診特約）

骨醫 陳珊山跌打 主診傷症 X光照骨

新遷地址 九龍旺角：致油街昌記大樓二樓 即西洋菜街四號二樓（風如左便宅波鞋專業館樓上） 電話：五二七七五 五〇七一六

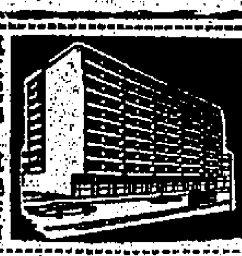
工商日報分類廣告：銷數廣 效力大 收費廉 每段大字四個 小字四十個 每天二元 上期收費 不折不扣。凡涉及法律性廣告，需攜同身份証來本報辦理刊登手續。洽刊處：㊀香港德輔道中四十三號本報廣告部 ㊁彌敦道七百六十八號B地下（即東樂戲院側近太子道口）電話：八〇九八九八 ㊂油麻地上海街三一九號經理公司 電話：八四三七九 ㊃元朗康樂市場街大排仁愛診所 電話：二七六

利成置業有限公司：青山道261—263號近新舞台旺地大小單邊向南舖位門市保証旺盛 羅便臣道102號第一大廈向海南另設車房 洽購處：長沙灣道一九〇號 電話：八〇三四八八 鉅昌建築公司

九龍彌敦道二二一號E二樓 電話：六〇三八九五 六四九九二 中區辦事處 德輔道中廿二號 安樂園大廈503室 電話：二二四九〇三 二四九五五

旺角碧街 十五至十七號 地舖及二樓以上各層 出租出售 油麻地區 廟街一二二號地下 啓明街 大角咀道 大興唐樓 北角春秧街

大興企業有限公司



興祥大樓

分層出售 旺地盛點 分期付款：金閣大廈 樓高十六層 年底入伙；讚公大廈 樓高十二層 開始發售；南昌大樓 樓高九層 年底入伙

總代理處：昌興置業有限公司 電話：二〇二四〇 三〇四〇六〇室

旺角區 獨立唐樓；調大洋樓 分層出售；忠信置業公司 電話：八四一七三

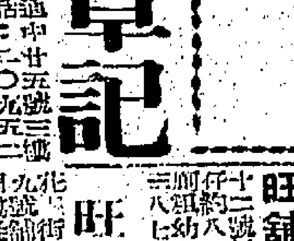
土瓜灣 唐樓位舖出售 高息 接洽處：中環怡和大廈86號室 電話：30589

建煌新記建築公司

恒興建築公司新樓出售

汝洲街 英來大廈 界限街

章記 大金海樓



分類廣告：靚屋平售；義利皮號聲明啓事；旺舖招租；旺舖全間；廠房廉租；電話梗房；離職啓事；西貢酒家；承讓聲明；買石屋聲明；買屋聲明；五鬼運財；買船聲明；承頂聲明；聲明啓事；屋聲明；冷氣酒店